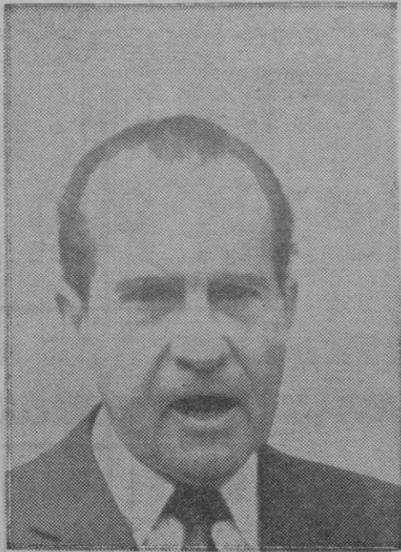


FAVOR ANOTAR DISTRIBUIDOR «CYNAR» Coli-Colé Gracias



SE ENTREVISTARON

RICHARD NIXON

Y LOPEZ BRAVO

(Página 5)

SEDE DE LAS NACIONES UNIDAS. — El ministro español de Asuntos Exteriores, don Gregorio López Bravo conversa con el Secretario General de la Naciones Unidas, U Thant, en la oficina de este último. A la derecha, el Presidente Nixon con el que se entrevistó ayer el señor López Bravo.

DEVUELTO POR SUS RAPTORES



SAO PAULO. — El diplomático japonés Nobuo Okuchi y su esposa, aparecen en el consulado de su país, después de ser puesto en libertad por sus raptos. — (Telefoto Upi-Cifra).



Baleares

El diario de más circulación en el Archipiélago

DEPOSITO LEGAL P. M. — 1958

Palma de Mallorca, miércoles, 18 de marzo de 1970

AÑO XXXI : N.º 10.173
PRECIO: 3'— PTAS.

EDITADO POR «PRENSA Y RADIO DEL MOVIMIENTO»
Avenida Generalísimo, 142 — MADRID

DIRECTOR:
F. JAVIER JIMENEZ GONZALEZ

REDACCION, ADMINISTRACION Y TALLERES
Paseo Mallorca, 29 — PALMA

AYER, EN VILLAGARCIA DE AROSA

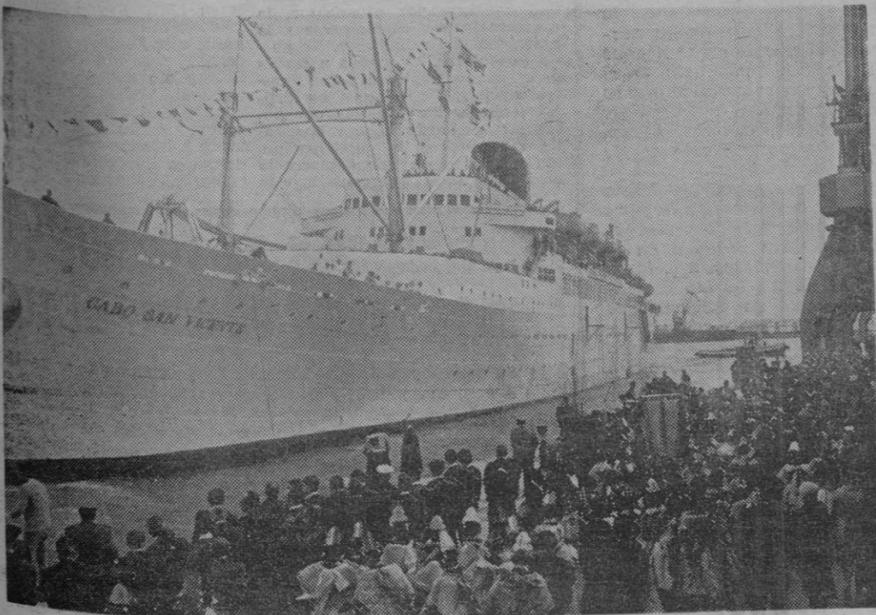
VIBRANTE ACTO CONMEMORATIVO DE LA FUNDACION DE LAS FALANGES GALLEGAS

LEIVA REY DIJO:

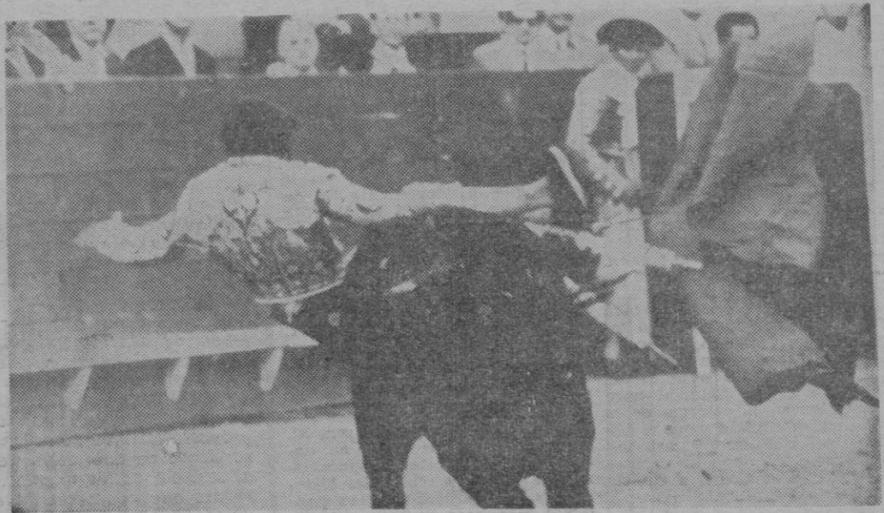
«EL MOVIMIENTO ES LA OPCION ESPAÑOLA A ESA DEMOCRACIA NUEVA Y NUESTRA HACIA LA QUE AVANZAMOS»

(Página 2)

VIENEN A VER LAS FALLAS



VALENCIA. — El buque español «Cabo San Vicente» ha arribado al puerto valenciano con un simpático pasaje a bordo: Los españoles que vienen a pasar las Fiestas de las Fallas. En el puerto los recibieron los valencianos y la Fallera Mayor subió a bordo para darles la bienvenida. — (Foto Cifra).



PRIMER REVOLCON DE «EL CORDOBES»

VALENCIA. — Durante la lidia del 5.º toro de la segunda corrida de las Fallas, el diestro Manuel Benítez, «El Cordobés», resultó volteado, momento que recoge la fotografía. — (Telefoto Cifra).



RENOVADA CONVOCATORIA DE LEIVA REY A LOS ESPAÑOLES

«LA FALANGE, GERMEN DEL MOVIMIENTO, FUE LA VOCACION DE ESPAÑA POR ENCONTRARSE A SI MISMA»

VILLAGARCIA DE AROSA, 17. (Pyresa).— Millares de falangistas de toda la región gallega se dieron cita esta mañana en esta ciudad para asistir a los actos conmemorativos del XXXV aniversario del acto político en que José Antonio se dirigió a las incipientes Falanges gallegas.

Presidió el acto el Delegado Nacional de Provincias, don Enrique Ramos Fernández, en representación del Ministro Secretario General. Estaba acompañado por el Delegado Nacional de Prensa y Radio del Movimiento don Alberto Leiva Rey; el Director General de Enseñanza Primaria, don Eugenio López y López; el Vicesecretario de Ordenación Social, don Daniel Pérez Puga; los Jefes Provinciales del Movimiento y Gobernadores Civiles de Pontevedra, La Coruña, Lugo y Orense; las representaciones de los Capitanes Generales de la Región y del Departamento de El Ferrol del Caudillo; y de todas las autoridades regionales y provinciales.

A las diez y media de la mañana en el Palacio Municipal se celebró una recepción en la que pronunció unas palabras de bienvenida el Alcalde de Villagarcía, don Victoriano Piñeiro Acosta, a las que contestó el Delegado Nacional de Provincias, don Ramón Fernández.

Poco después, en el templo parroquial se celebró una misa en sufragio del alma de José Antonio que presidieron todas las mencionadas autoridades y jerarquías, al término de la cual se ofrendaron unas coronas de laurel al pie de la Cruz de los Caídos por los Jefes Provinciales de las cuatro provincias gallegas, el Alcalde de Villagarcía, el Director General de Enseñanza Primaria y los Delegados Nacionales de Provincias y de Prensa y Radio del Movimiento.

INAUGURACION

PONTEVEDRA, 17. (Pyresa).— En Villagarcía de Arosa ha sido inaugurado el Colegio Nacional "José Antonio", capaz para ochocientos alumnos y dotado de veinte secciones, comedor, salón de actos, ocho viviendas para los maestros y pista polideportiva, con un presupuesto de ejecución de dieciséis millones de pesetas.

Al acto inaugural asistieron el Director General de Enseñanza Primaria, don Eugenio López y López; el Delegado Nacional de Provincias, don Enrique Ramos Fernández; el Delegado Nacional de Prensa y Radio del Movimiento, don Alberto Leiva Rey; los cuatro Gobernadores Civiles y Jefes Provinciales del Movimiento de Galicia y otras autoridades y personalidades.

Tras la bendición del Colegio por el párroco de la localidad, el Gobernador Civil de Pontevedra, don Ignacio García López, pronunció unas palabras de congratulación por la inauguración del centro docente y para mostrar su agradecimiento por haberla hecho coincidir con el XXV aniversario de la visita de José Antonio a Villagarcía.

A continuación hizo uso de la palabra el Director General de Enseñanza Primaria, señor López y López, quien comenzó señalando el simbolismo que para todos supone la inauguración de un Colegio Nacional que lleva el nombre de José Antonio. Transmitió la confianza y la alegría del Ministro de Educación y Ciencia por la idea de dar al mencionado centro tal denominación y añadió que en estos momentos se estaba ultimando en Washington los trámites del crédito del Banco Mundial para su inversión en la reforma de la enseñanza en España y que el Ministro, señor Villar Palasi, tan pronto como terminen los debates de las Cortes, dedicará a Galicia su primer viaje oficial.

ACTO POLITICO

A las doce tuvo lugar el tradicional acto político que se desarrolló en el mismo lugar en que José Antonio se dirigió a las Falanges gallegas el 17 de marzo de 1935, hoy convertido en gimnasio del edificio de la nueva Jefatura Local del Movimiento de Villagarcía que se construye en el solar que ocupó el Teatro "Villagarcía".

Centenares de falangistas abarrotaron totalmente el espacioso lugar y otros centenares de ellos que no tuvieron acceso al local siguieron el desarrollo del acto en la avenida de José Antonio y camiones. Abrió el acto el Jefe Provincial del Movimiento de

«LAS INSTITUCIONES DE NUESTRO ORDEN POLITICO, HAN DE HACERSE MEDULA Y NERVIOS DEL PUEBLO»

«EL MOVIMIENTO ES LA OPCION ESPAÑOLA A ESA DEMOCRACIA NUEVA Y NUESTRA HACIA LA QUE AVANZAMOS AHORA»

PALABRAS PRONUNCIADAS EN EL ACTO CONMEMORATIVO DE LA FUNDACION DE LAS FALANGES GALLEGAS, QUE AYER SE CELEBRO EN VILLAGARCIA DE AROSA

Pontevedra, don Ignacio García López para dirigir un saludo a los falangistas allí congregados.

CONFERENCIA DE LEIVA REY

Acto seguido pronunció la lección política del día el Delegado Nacional de Prensa y Radio del Movimiento don Alberto Leiva Rey, quien entre otras cosas dijo: "La Falange, germen del Movimiento, fue la vocación de España por encontrarse a si misma".

AFIRMACION DOCTRINAL

"Por eso —añadió el señor Leiva— os decía que el acto de este día no puede quedar reducido a la mera conmemoración, a la recordación entrañable, pero sin validez para nuestra hora, sin que ha de ser una afirmación doctrinal consciente de nuestra circunstancia, de nuestro momento y de nuestro camino".

"La evolución española en todos sus aspectos, económico, social, cultural y político de la que los hombres del Movimiento somos testigos y actores, no nos permite detener pasivamente la mirada en lo conseguido hasta la fecha. Es preciso que todo lo que hemos logrado sea la base sobre la que ambicionamos más, la base sobre la que aspirar a más acelerados avances".

En relación con el acontecer político en el pasado año, el Delegado Nacional de Prensa y Radio del Movimiento afirmó que "el proceso político ha entrado en un tiempo de aceleración en sus realizaciones, de tal manera que, ahora, el rendimiento histórico de un año equivale a largos períodos anteriores en los que era preciso, antes que nada, sentar las bases de una convivencia, de una economía y de una comunidad nuevas".

La legitimidad de la sucesión y su fuente de validez radican en el hecho histórico del 18 de Julio. Con toda claridad lo dijo Franco ante las Cortes. Idéntica claridad hubo en las palabras del Príncipe de España cuando afirmó que recibía de Franco la legitimidad surgida del 18 de Julio.

"Se abre ante nosotros —dijo más adelante— una etapa de intensa exigencia política y social en la que el Movimiento ha de afirmar su presencia en la vida española. La comunión que el Movimiento implica, equivale a la más amplia y esencial coincidencia entre los españoles. Desde el 18 de Julio de 1936 hasta hoy, la más importante tarea para la sociedad española, ha sido y es encontrar, por encima de lo que enfrenta, lo que aproxima; por encima de lo que disgrega, lo que integra. Esos grandes motivos de coincidencia son nuestros principios. Que son, sí, generales; pero que no son en modo alguno vanas abstracciones, sino que aluden a realidades históricas y a propósitos políticos y sociales de primer rango.

"Yo quisiera prevenirnos —añadió— contra las voces que desde diversas posturas se empeñan en que el Movimiento, en su aspecto organizativo, ya no es necesario. Proclamar los Principios y rechazar los cauces organizativos sería tanto como prometer la justicia y negar los instrumentos para hacerla posible; equivaldría a aceptar las Leyes y rechazar los Tribunales.

Recordó más adelante las palabras dirigidas por el Jefe Nacional en la sesión inaugural del XI Consejo Nacional del Movimiento: "Confiar la eficacia de unos Principios solo a un solemne reconocimiento constitucional de los mismos, sin fomentar al mismo tiempo la organización institucional

que garantice y promueva su cumplimiento, sería tanto como sancionar su lenta desnaturalización e ineficacia".

RETO AL FUTURO INMEDIATO

La organización del Movimiento ha de concebirse de modo abierto,

representativo y perfectible. Por lo demás, esa organización que algunos se empeñan en negar, es no solamente necesaria, sino que tiene rango constitucional en el título IV de la Ley Orgánica del Estado, donde se crean determinados órganos: la Jefatura Nacional del Movimiento, el Consejo Nacional y la Secretaría General.

El reto de nuestro inmediato futuro, al que tenemos que respon-

REAFIRMACION DE LEALTADES

VILLAGARCIA DE AROSA, 17. (Crónica del Redactor-Jefe de Pyresa, Emilio GONZALEZ NAVARRO). El acto se ha celebrado en el marco sobrio de un edificio a medio construir. La gran nave, de techo alto y paredes de ladrillo desnudo, forma parte de la que en breve será la Casa del Movimiento. Sus cimientos se ahincan en una tierra con nombre propio de la historia de la Falange. Sobre este solar se alzó el Teatro Villagarcía, desde cuyo escenario habló a España hoy hace treinta y cinco años, José Antonio Primo de Rivera.

Como aquel día, la mañana ha sido suavemente luminosa y, también como entonces, en las calles de la ciudad ha dominado el color azul de las camisas falangistas. Camaradas de las cuatro provincias gallegas han acudido a la cita con el recuerdo de una fecha que, lejos de ser pretexto de estéril nostalgia, tiene el significado positivo de una concreta reafirmación de lealtades.

El cronista debe reseñar un dato elocuente: la inmensa mayoría de los asistentes eran todavía niños o aun no habían nacido cuando José Antonio elevó aquí su voz limpia para pregonar la verdad desnuda de la patria en peligro de desintegración, del pan escaso, de la libertad falsificada, de la justicia ausente. También estaban, con el cabello blanqueado por treinta y cinco inviernos y la frente surcada por arrugas que dejaron el tiempo y la fatiga, muchos supervivientes de aquella jornada inolvidable, con los viejos guiones de la Falange germinal, que ya tienen valor de reliquia.

Ante una enorme colgadura con los colores nacional-sindicalistas y el haz de flechas yugado, las jerarquías ocupaban una mesa presidencial encabezados por el Delegado Nacional de Provincias, Enrique Ramos, que traía la representación del Ministro Secretario General. Junto a él, los cuatro Jefes Provinciales de Galicia, el Delegado Nacional de Prensa y Radio, Alberto Leiva; los Consejeros Nacionales y las autoridades militares.

El Jefe Provincial de Pontevedra, Ignacio García, pronunció unas palabras de recuerdo para el acto que se conmemoraba, para la situación de aquella España triste del año 35, sumida en el drama tremendo de una guerra civil inevitable. (Aquel día, en Villagarcía de Arosa, corrió la sangre de un falangista y el odio se concretó en la trágica síntesis de ¡vivas! y ¡muéran! gritados en las aceras). Frente a la realidad evocada, el pueblo español pone hoy su esperanza en un mañana mejor, más justo, en el que la sombra de Cain no pueda proyectarse de nuevo sobre nuestra tierra.

Ignacio García fue breve en su intervención. Luego, dio paso ante los micrófonos al Delegado Nacional de Prensa y Radio del Movimiento, Alberto Leiva.

En el auditorio —¡mil quinientos, dos mil!— había expectación por escuchar lo que iba a decir este hombre joven, de aspecto pulcro, con aire entre tímido y bondadoso que tiene papel de protagonista destacado en la nueva etapa política iniciada hace pocos meses. A lo largo de cuarenta y cinco minutos, Alberto Leiva ha ido desgarrando ideas y afirmando conceptos en un discurso que proyecta la línea de actuación del Movimiento, en su doble vertiente de comunión de ideas y de organización activa al servicio de las mismas, hacia un futuro inmediato. Un futuro que nos presenta el reto del desarrollo económico, de la revisión social, del fortalecimiento de las instituciones, de la incorporación de la juventud y de la presencia de España en el mundo. El texto del discurso tiene el valor de una renovada convocatoria a los españoles y muy especialmente a las generaciones más jóvenes para participar en la sugestiva empresa colectiva de ir afianzando cada día una patria encaminada con brío y optimismo hacia niveles crecientes de bienestar, de paz, de justicia, de libertad, de progreso.

Al final se cantó el «Cara al Sol». Las estrofas del himno de la Falange buscaron esta mañana el eco lejano que dejaron prendido entre los muros de las casas próximas, aquellas otras que, el 17 de marzo de 1935, proclamaban en este mismo lugar, con el acento ilusionado de los días históricos, la verdad de una vocación de servicio imprescriptible, a la que muchos millares de hombres y mujeres de la España de 1970 consideran que no deben, ni pueden, ni quieren renunciar.

vértebra política de nuestro

tema. No tendría sentido que nos biésemos afanado en ir abriendo posibilidades de superación, de apertura, de convivencia y de dialogo, para que ahora cayésemos en la ingenuidad de creer que el avance no consiste en otras sa que en volver los ojos a unas fórmulas calcificadas por el tiempo y descalificadas por la historia.

EL MOVIMIENTO. OPCION A LA NUEVA DEMOCRACIA

El Movimiento es la opción española a la democracia. Hasta la democracia nueva y nuestra avanzamos ahora. Hay que conseguir la participación, colaboración, integración y concurrencia.

"En esta tarea —agregó don Alberto Leiva Rey— es imprescindible contar con la asistencia y entusiasmo de la juventud. En un curso de una juventud que acepta sin recelos y sin reservas la herencia de sus mayores, esa juventud reclama con todo derecho, ser aceptada a su vez, bien sin repelos y con esperanzas en sus valores y en sus acciones, en su lenguaje y en su propia intención.

El Movimiento, que es joven a su doctrina y en su vocación política necesita también reflejarse en sus hombres, en su espíritu y en su acción, manteniendo su innegable capacidad de juventud."

"No aspiramos —dijo refiriéndose a la presencia de España en Europa— a estar en el mundo o a ser una nación de segundo orden sino como un pueblo ascendente que inspira sus relaciones internacionales en el respeto al derecho en el deseo de paz y de justicia entre las naciones, y en la unidad hacia los demás países. Hemos de afanarnos, muy especialmente en potenciar nuestra dimensión europea.

LEALTADES

El Delegado Nacional de Prensa y Radio del Movimiento finalizó su intervención con las siguientes consideraciones:

"El eje de nuestra acción es nuestra lealtad, esa lealtad que nuestro Ministro Secretario General sintetiza en tres aspectos fundamentales: lealtad al ideario mínimo de José Antonio, lealtad a Franco nuestro Jefe Nacional y lealtad al Príncipe de España en quien la obra de la transformación nacional adquiere garantía de continuidad y permanencia.

No falta quienes piensan que ahora, una vez establecidos los perfiles políticos del porvenir, los hombres del Movimiento debemos dimitir de nuestra actitud de presencia.

Por el contrario —finalizó diciendo— es precisamente ahora cuando España más necesita del Movimiento y de sus hombres porque es ahora cuando las grandes ideas de unidad, libertad y justicia han de traducirse en hechos políticos cotidianos."

Al final de la intervención del señor Leiva Rey, estalló una clamorosa ovación de vitores a España, a la Falange y a Franco, que cerró el acto cantando el «Cara al Sol» y dio las voces de ritual del Delegado Nacional de Provincias.

Autoridades, jerarquías y demás personalidades se trasladaron más tarde a la marisma de La Loma, donde se inauguró el Colegio Nacional "José Antonio".

ASOCIACION DE VECINOS Y PROPIETARIOS DE CAMP DE MAR

Se convoca a Junta General Extraordinaria, a las 19 horas, del próximo día 2 de Abril, en primera convocatoria, y para la misma hora, del día 3 de Abril, en segunda, en la razón social de dicha Asociación, a todos los integrantes de la misma, con el siguiente Orden del día:

- Renovación de la Junta Directiva
- Aprobación del Acta anterior
- Aprobación de Cuentas

En Camp de Mar, a 18 de Marzo de 1970.

El Presidente, Juan Enseñat Sabed

NACIONAL

VISITA DEL PRINCIPE JUAN CARLOS A LA FACTORIA DE C.A.S.A. EN GETAFE

Madrid, 17. (Pyresa). — Su Alteza Real el Príncipe don Juan Carlos de Borbón ha visitado las instalaciones de la factoría de Getafe de la Empresa Construcciónes Aeronáuticas S.A. (C.A.S.A.), que intervendrá en la construcción de «Mirages» para el Ejército español del Aire. Alrededor de la una de la tarde aterrizó en las pistas de la factoría el helicóptero en el que viajaba el Príncipe, quien venía acompañado por el Ministro del Aire General Salazar, el Ministro de Defensa, el General Jefe de la Primera Zona Aérea. Fue recibido por el Ministro de Industria, Presidente del I.N.I., Director General de Industrias Aeronáuticas, Presidente del Consejo de Administración de la empresa visitada, Director de la

FABRICA LOS CAZAS TECNICOS «F-5» Y EL SATELITE ARTIFICIAL «HEOS-A2»

INTERVENDRA EN LA CONSTRUCCION DE «MIRAGES» PARA LA AVIACION ESPAÑOLA

Factoría de Getafe y numerosas personalidades e invitados. Hasta las dos de la tarde el

puede ser cambiado por tres hombres en veinte minutos. **45 AÑOS HACIENDO AVIONES** La empresa visitada hoy por don Juan Carlos de Borbón cumplió el 3 de este mes 45 años de existencia y su primer contrato fue en 1924 con la construcción de 20 aviones «Breguet». Uno de estos aviones fue el «Jesús del Gran Poder» que hizo la travesía Sevilla-Bahía, tripulado por los Capitanes Jiménez e Iglesias. Otro de estos aviones batió el récord del mundo de velocidad en circuito cerrado, y un tercero, el llamado «Cuatro Vientos», voló de Sevilla a Camaguey (Cuba) batiendo el récord mundial de la distancia.

Príncipe y séquito recorrieron detenidamente las instalaciones. A lo largo de este recorrido le fueron explicadas los procesos de fabricación. El Príncipe se interesó especialmente por el «F-5», por el satélite artificial Heos-A2, actualmente en construcción y por los cohetes para pruebas en la atmósfera.

Al mediodía, la empresa ofreció un almuerzo al ilustre visitante y sus acompañantes, al término del cual le fue entregada una maqueta en plástico del «F-5» realizada en Estados Unidos. Dos de estos aviones hicieron un vuelo de exhibición. Posteriormente, don Juan Carlos se interesó por las características de los aparatos de combate y fue informado por los propios pilotos que los habían tripulado. Después de una breve visita a los hangares de revisión de «Super-Sabres» y «Phantoms», el Príncipe emprendió viaje de regreso en el helicóptero que le había traído. **ASI ES UN «F-5»**

El «F-5», actualmente en construcción en la empresa, es un caza táctico birreactor supersónico que se emplea en misiones de apoyo inmediato, interdicción y defensa aérea y se fabrica con una o dos plazas. Es muy solicitado en el mundo por su seguridad de birreactor, su gran maniobrabilidad y el ser difícilmente localizado por el radar. Su tren de aterrizaje es apto para terrenos sin pavimentar. Su velocidad, subiendo, es de 122 metros por segundo y su altura máxima en combate de 15.240 metros. Va armado con dos cañones de 20 milímetros cuya potencia de fuego es de 3.000 disparos por minuto. Puede llevar, además, cuatro «Missiles» o cuatro depósitos para cohetes, bombas convencionales de hasta 907 kilos y depósitos de Napalm. Su mantenimiento es más económico que el de cualquier avión de su tipo. Una curiosidad es que su motor

En 1926 se inició la construcción de hidroaviones y en 1935 obtuvo licencia norteamericana para fabricar los «Martin», bi-motores de bombardeo. En 1939 empezó a construir «Bucker», «Heinkel», «Junker» y «Gotha», y posteriormente los «Dornier», todos ellos con licencia alemana. Entre los aviones de diseño y fabricación propios, figuran una avioneta de ala alta, que fue el primer producto C.A.S.A. en 1927; posteriormente los «Alcotán» y «Falcón» han precedido al «Azor». Actualmente tiene en desarrollo un avión de transporte ligero conocido por «Aviocar» y viene construyendo los setenta «F-5», antes mencionado. Es también notable su dedicación a la revisión para aviones de las fuerzas aéreas de los Estados Unidos, de helicópteros para la Marina española, así como trabajos de reparación de estructuras de aviones siniestrados.

EL TIEMPO BUENO Y DESPEJADO

Madrid, 17. (Pyresa). — El anticiclón continúa fuerte en Las Azores y extendiéndose hacia el Este hasta la Península. Con esta situación deberá continuar mañana el buen tiempo despejado en la casi totalidad de España peninsular, pues sólo deberá haber nubes y alguna precipitación aislada en el Cantábrico Oriental, cabecera del Ebro y Norte de Cataluña. En esta última región el mal tiempo vuelve a alcanzar por la tarde a comarcas más meridionales. En el resto de la Península tenemos buen tiempo despejado y con temperaturas que seguirán subiendo. En Baleares, buen tiempo despejado, aunque empeorando a última hora y en Canarias nuboso, o poco nuboso.

TEMPERATURAS EXTREMAS EUROPEAS

	Mín.	Máx.		Mín.	Máx.
Oslo	-1	9	Lyon	4	7
Estocolmo	0	3	Marsella	4	12
Helsinki	-10	-1	Lisboa	9	19
Londres	4	11	Berlín	1	7
Manchester	6	11	Hamburgo	3	6
Birmingham	6	13	Francia	3	7
Amsterdam	3	7	Bonn	3	8
Bruselas	3	9	Viena	1	14
Copenhague	0	2	Milán	1	7
Berlín	-1	7	Roma	5	13
París	5	11	Palma	0	14

MADRID ORDENANZA LABORAL DE LA ENSEÑANZA

SE REUNIO LA COMISION ASESORA DE EXPERTOS

Madrid, 17. (Pyresa). — La Comisión Asesora de Expertos para la redacción definitiva de la Ordenanza Laboral de la Enseñanza se ha reunido esta mañana en el Ministerio de Trabajo, con representación de las partes social y económica del Sindicato Nacional de Enseñanza. La citada ordenanza afectará a unos doce mil centros y a más de ciento veinticinco mil profesionales docentes. El proyecto de ordenanza presentado por la parte social fue redactado en el mes de julio de mil novecientos sesenta y ocho. El de la parte económica es de septiembre del mismo año. Sin embargo, las redacciones definitivas de las citadas secciones no finalizaron hasta el siete de mayo de mil novecientos sesenta y nueve. Fueron designados por parte del Sindicato Nacional de Enseñanza los representantes de los grupos profesionales integrados en el mismo, con el fin de constituir la Comisión Asesora para la Ordenanza Laboral. Meses más tarde, la Comisión Permanente del Sindicato Nacional de Enseñanza acordó elevar al Ministro de Trabajo la aspiración de todos los profesionales docentes de España en orden a la promulgación urgente de la citada Ordenanza, y se le dio cuenta del malestar existente en relación con la negociación colectiva.

El «F-5», actualmente en construcción en la empresa, es un caza táctico birreactor supersónico que se emplea en misiones de apoyo inmediato, interdicción y defensa aérea y se fabrica con una o dos plazas. Es muy solicitado en el mundo por su seguridad de birreactor, su gran maniobrabilidad y el ser difícilmente localizado por el radar. Su tren de aterrizaje es apto para terrenos sin pavimentar. Su velocidad, subiendo, es de 122 metros por segundo y su altura máxima en combate de 15.240 metros. Va armado con dos cañones de 20 milímetros cuya potencia de fuego es de 3.000 disparos por minuto. Puede llevar, además, cuatro «Missiles» o cuatro depósitos para cohetes, bombas convencionales de hasta 907 kilos y depósitos de Napalm. Su mantenimiento es más económico que el de cualquier avión de su tipo. Una curiosidad es que su motor

PLENO DE LAS CORTES PARA 2 DE ABRIL

EL UNO SE INICIARA EL DICTAMEN DEL PROYECTO DE LEY DE EDUCACION

MADRID, 17. (Pyresa). — Tras el dictamen finalizado el día de ayer sobre el proyecto de Ley de Caza, las Cortes interrumpirán las reuniones de las Comisiones hasta transcurrido el paréntesis de la Semana Santa.

Para el próximo día dos de abril según se indica en círculos bien informados de las Cortes, se convocará el pleno del alto cuerpo legislativo, en el que entre otros dictámenes figurarán los de los proyectos de Ley de Caza y de Ley de Libertad para el tráfico marítimo internacional.

Por otra parte, el día 1 de abril, se convoca por primera vez la Comisión de Educación y Ciencia, que preside don Manuel Batlle Vázquez y que ha de dictaminar el proyecto de Ley General de Educación y de financiamiento de la reforma educativa, que consta de 146 artículos, 5 disposiciones adicionales, 11 transitorias, y cuatro finales.

Como es sabido la Comisión de Educación entenderá de la totalidad del articulado y de las transitorias y finales, mientras que la Comisión de Presupuestos dictaminará la adicional primera y la de Hacienda las adicionales segunda y tercera.

MADRID SEPULIO DE LOS RESTOS MORTALES DE JESUS ALVAREZ

Constituyó una impresionante manifestación de duelo

MADRID, 17. (Cifra). — Esta tarde se ha efectuado el sepelio de los restos mortales de Jesús Álvarez, locutor y Redactor-Jefe de los Servicios Informativos de Televisión Española y Profesor de la Escuela de Periodismo de la Iglesia, fallecido anoche en la Ciudad Sanitaria «Francisco Franco». Ha sido una impresionante manifestación de duelo, a la que se ha asociado todo Madrid. Desde primeras horas de la mañana en que se conoció la noticia de su muerte a través de la prensa, fueron numerosas las personas que se trasladaron a la Ciudad Sanitaria para desfilarse ante la capilla ardiente y llevar coronas de flores, que llenaron pronto el recinto mortuario y las dependencias anejas. A medida que se aproximaba la hora del sepelio, hubo necesidad de reforzar el servicio montado a cargo de la Guardia Municipal para encauzar el acceso de la multitud que se había congregado en los alrededores del centro asistencial y también para facilitar la circulación rodada por las calles inmediatas. Minutos antes de las cinco de la tarde, fue sacado el féretro a hombros de compañeros de Televisión Española y depositados en un coche mortuario precedido por otro materialmente abarrotado de coronas enviadas por entidades, organismos y amigos del finado. En el acto del sepelio ostentó la representación del Director General de Radiodifusión y Televisión, asistente de Madrid, el Secretario General de T. V. E. don Juan José Kosón; el Ministro de la Vivienda estuvo representado por el Jefe de Prensa del Ministerio don Fernando Segú; el Alcalde de Madrid lo representaba el Concejal don Ezequiel Puig-Maestro Armado y el Presidente de la Diputación Provincial por el Secretario General de la Ciudad Sanitaria Francisco Franco, don Antonio Gullón Walker.

El duelo familiar estuvo presidido por doña Beatriz Corvantes, viuda del fallecido. La salida del cortejo fúnebre fue presenciada por millares de personas que testimoniaron con su presencia el sentimiento que la muerte de Jesús Álvarez ha causado en todas las clases sociales. También fueron numerosas las personas que presenciaron el paso del coche mortuario por las calles del recorrido hasta el cementerio de La Almudena donde los restos de Jesús Álvarez recibieron cristiana sepultura en el panteón familiar.

Entre los numerosos mensajes de condolencia recibidos figura el del Director General de Radiodifusión y Televisión, don Adolfo Suárez, actualmente en Roma en viaje oficial, en el que expresa a la viuda de Álvarez en su nombre y en el del Subdirector General de Televisión, don Luis Ezcurra, su profundo sentimiento por no poder acompañarla personalmente en tan doloroso trance.

EUROVISION

JULIO IGLESIAS
marchó a Holanda

CON LAURA, JOAQUIN PRAT Y ALGUERO
MADRID, 17. (Pyresa). — Julio Iglesias, que representará a España en el Festival de la Eurovisión que se celebrará el próximo sábado, ha salido a primera hora de la tarde por vía aérea, con destino a Amsterdam. Acompañan al cantante los locutores y presentadores de TVE Laura Valenzuela y Joaquín Prat, el compositor Augusto Alguero, y el «manager» del cantante, Enrique Herreros.

ELECTRODOS IMPORTACION FRANCIA

Para soldadura eléctrica. Calidad excepcional. Precios competitivos. Se trata de artículo interesante de gran consumo y cifra.

BUSCAMOS REPRESENTANTE

al que facilitaríamos depósito para la provincia de las Islas Baleares. También estudiaríamos sustitución por establecimientos revendedores con exclusivas para zonas determinadas.

Escribir con máximos detalles a FRANCOS-COSTA, S.L. - Paseo Colón, 16 - BARCELONA.

19 MARZO

SAN JOSE

DIA DEL PADRE

VISITE NUESTRA SECCION DE ARTICULOS DE REGALO

- ◆ CUBERTERIAS
- ◆ CRISTALERIAS
- ◆ VAJILLAS
- ◆ OBJETOS REGALO
- ◆ MUEBLES COCINA
- ◆ LAVADORAS
- ◆ FRIGORIFICOS
- ◆ TELEVISORES

EL LUGAR IDONEO PARA SUS LISTAS DE BODAS

Toda nuestra organización a su entero servicio

Casa José Buades, S.A.

PLAZA ROSARIO, 3

Teléfono: 217707 (Tres líneas)

GALICIA

del 23 al 29 Marzo

INCLUIDO:

- Hotel 1ª categoría
- Habitación con baño
- Viaje en avión directo
- Traslados

4.850 pts.

SOLICITE INFORMACION

Viajes Kristal, S.A.

ALBA. 1952

Ibiza, 17 Tel. 233444 Palma

EL CASO DE LA CALLE DEL SOCORRO

«EL RUBIO», AUTOR DE LAS CUCHILLADAS, Y SEIS DE SU PANDILLA, EN LA CARCEL

Unos, acusados de coautores, y otros, por denegación de auxilio a los heridos

Concluyeron ayer los inspectores de la Brigada de Investigación Criminal palmesana las investigaciones llevadas a cabo en relación con la sangrienta y trágica reyerta acaecida la madrugada del pasado domingo en la calle del Socorro.

Llegar a la identificación de los hombres que componían el grupo que agredió al joven que resultó muerto y a sus dos compañeros heridos de gravedad, no resultó fácil ni cómodo. Las indagaciones se vieron entorpecidas por ese sepulcral silencio que se observa entre las gentes que se encuentran al margen de la Ley o que rozan la misma. Y cuando alguno se decide a hablar, es habitual que lo haga intentando confundir a quien le pregunta. Conocedores los inspectores de la BIC del paño, escuchan cuanto se les dice y luego, tamizando la versión siempre des-

cubren una involuntaria verdad del drama, nada cabe añadir a lo dicho en nuestra información anterior. Salvo pequeños detalles, que no alteran la cuestión, todo fue según lo relatado. Los detenidos junto al principal autor de la tragedia José Cañizares Fernández, conocido por «El Rubio», hombre con antecedentes delictivos y calificado entre la gente del «barrio» como pendero, son los siguientes: Antonio Moracho Fernández, de 22 años de edad, «El Bigotes»; Manuel Cortés Arcas, de 20 años de edad, «El Manolo»; José Heredia Gómez, de 35 años, «El Gitano» o «El Torres»; José Luis Paya Pomares y Antonio Varón Hidalgo, ambos de 26 años de edad y Jesús Martínez Poveda, de 23 años de edad.

Luego, la de siempre laboriosa y delicada labor de las declaraciones de los detenidos para poder dejar bien sentado como se produjeron los hechos. A este respecto, el desarrollo

Asimismo se procedió a la detención de Rosario González Rodríguez, encargada del bar «Cantábrico» donde se inició la pelea. Instruidas las diligencias correspondientes, los detenidos pasaron a disposición judicial, deteniéndose la prisión de todos ellos, incluso la mujer, bajo las siguientes acusaciones:



JOSE CAÑIZARES, «EL RUBIO»

«El Rubio», autor de la muerte de un hombre y herir gravísimamente a otros dos «El Bigotes», «El Manolo» y «El Gitano», que participaron muy directamente en la pelea, acusados de coautores; a los tres restantes se les acusa de denegación de auxilio a los heridos cuando éstos, tendidos en el suelo o manteniéndose en pie con dificultad, solicitaron ayuda y ninguno de ellos les atendió.

La misma acusación pesa para la encargada del bar, Rosario González Rodríguez, quien hizo volver a la calle a uno de los heridos que penetró en el establecimiento para que le atendieran cerrando a continuación las puertas.

Para la Policía ha quedado cerrado el caso. Se inicia, ahora, el procedimiento judicial.

Por lo que respecta a los heridos, Miguel Pérez Vázquez y Román Gómez Canto, siguen en el mismo estado de gravedad.

VALENCIA

TRES AVISOS PARA DAMASO GONZALEZ

EN LA TERCERA DE FALLAS

VALENCIA, 17. (Cifra).— En la tercera corrida de «fallas» se lidiaron seis toros de Carlos Urquijo de Federico, difíciles y mansurrones. Muy buena entrada.

En el otro, una entera y cinco intentos de descabello. Ovación petición de oreja y salida.

Ricardo de Fabra, en su primero, media estocada. Aplausos. En el otro, una casi entera. Aplausos.

Dámaso González a su primero, dos pinchazos, dos medias y como el toro tarda en caer, suenan los tres avisos. El toro se cae por fin y el diestro es ovacionado y saludado.

En el último, tres pinchazos y una entera.

EN EL ARENAL

PASAJERO DE UNA FURGONETA MUERTO POR COLISION CON UN TURISMO

El conductor y los otros cinco ocupantes resultaron ilesos

Alrededor de las diez de la noche de ayer se registró en la carretera que discurre paralela a la playa de el Arenal una violentísima colisión de vehículos a consecuencia de la cual sufrió tan graves heridas uno de los ocupantes que a poco de su ingreso en la Casa de Socorro dejaba de existir.

Procedente de el Arenal circulaba el «850» PM 172926 conducido por Antonio Jaume Pérez, de 22 años, vecino de Palma, cuando al llegar a la altura del kilómetro 15.800, cerca del hotel «San Francisco» de una de las calles transversales salió la furgoneta PM 125.286 conducida por Luis Pérez Beltrán, de 37 años de edad llevando a seis pasajeros.

El choque fue con tal violencia que la furgoneta volcó mientras el «850» salía despedido.

En seguida se procedió al auxilio de todos los ocupantes de ambos vehículos. El del utilitario fue evacuado inmediatamente a la Casa de Socorro donde se calificó su estado de pronóstico reservado.

De la furgoneta iban saliendo prácticamente el conductor y cinco de los pasajeros. El sexto se hallaba visiblemente malherido en la cabeza y, poco después de su entrada en la Casa de Socorro dejaba de existir. Fue identificado como Nicolás Sánchez Pérez, de 43 años de edad, vecino de el Arenal.

Uno de los equipos de atestados de la Guardia Civil de Tráfico acudió al lugar del accidente instruyendo los trámites de rigor.

EXTRANJERA ATROPELLADA

En el Pasco Marítimo, cuando cruzaba la calzada en compañía de otras señoras, todas ellas turistas, y por moverse hacia adelante y atrás en el instante en que se aproximaba una motocicleta, con cuyos movimientos confundió al conductor de la misma, fue arrojada Herda Marie Larssen, de 60 años de edad, quien trasladada a la Casa de Socorro fue debidamente asistida calificándose su estado de pronóstico reservado.

VIAJES AIRTOUR PALMA, S.A.

(A.V.T. n.º 120 GRUPO A - O.M. 29.2.64 - B.O.E. 17/3/64)

INFORMA A TODOS SUS CLIENTES, AMIGOS Y COLABORADORES

DADA LA SIMILITUD DE NOMBRES, Y CON EL UNICO FIN DE EVITAR POSIBLES CONFUSIONES, COMUNICAMOS QUE LA COMPAÑIA DE AVIONES CHARTER DENOMINADA «BEA-AIRTOURS», NO ESTA RELACIONADA EN LO MAS MINIMO CON NUESTRA SOCIEDAD.

ATENTAMENTE,

LA DIRECCION

HOTELES. PENSIONES; SABANAS, MANTAS, COLCHAS, ¡SIN COMPETENCIA! CONFECCIONES BELLINFANTE Plaza Olivar 4

CIUDAD QUEZON (FILIPINAS)

BOMBAS MOLOTOV CONTRA UN AUTOBUS

RESULTARON 40 HERIDOS, 13 DE ELLOS GRAVES

Ciudad Quezon (Filipinas), 17. (Efe).— Cuarenta personas resultaron heridas, trece de gravedad por cuatro bombas Molotov arrojadas contra un autobús cuando pasaba ayer por la avenida de Epifanio de los Santos y la carretera norte de esta ciudad. Se desconoce el motivo de esta agresión aunque se relaciona con la huelga de la compañía propietaria de los autobuses.

SE ESTRELLA UN AVION MILITAR, MURIENDO EL PILOTO

Paris, 17. (Efe).— El teniente de navío Jacques Dardouillet, de 31 años, resultó muerto ayer al estrellarse un avión militar que pilotaba, con el que realizaba una misión de reconocimiento.

A petición del p...ico y por exigencias de programación



HOY Y MAÑANA

DOS ULTIMOS DIAS EN SU 4.ª SEMANA TRIUNFAL. La película que todo Mallorca comenta, por su sexy y picardía jamás vista ¡NO SE LA PIERDA!



«LA PRIMERA COMEDIA ESPAÑOLA CON EL «ELLO» ITALIANO» («Corriere Romano»)

¡QUE FRESCURA DE PELICULA! Y DE COMPLEMENTO

«EL IMPERIO DE LOS CANALLAS»

con ROBERT STACK, JEAN GABIN y

HOY Y MAÑANA

3 SESIONES NORMALES CONTINUAS

DANIELLE DARRIEUX

NIXON RECIBIO A LOPEZ BRAVO EN LA CASA BLANCA

Washington, 17. (Del corresponsal de Pyresa, Guy Bueno). -- Fuentes gubernamentales americanas acaban de indicar que las conversaciones preliminares iniciadas hoy por los ministros de Asuntos Exteriores de España y Estados Unidos, señor López Bravo y su colega estadounidense señor Rogers abarcarán toda la gama de las relaciones entre ambos países, constituyendo un útil cambio de ideas en una atmósfera sumamente cordial. Las conversaciones continuarán mañana miércoles quedando aún por determinar si, como hoy, se celebrarán igualmente a nivel ministerial o no.

El Ministro español se entrevistó, a puerta cerrada, con el Secretario de Estado Mr. Rogers y, en el Pentágono, con el Secretario de Defensa Mr. Laird

SE HA REVELADO LA MUTUA DECISION DE EXPLORAR TODOS LOS CAMINOS DE UN POSIBLE ENTENDIMIENTO HISPANO-NORTEAMERICANO

la administración nixoniana, América desea el entendimiento con España.

EL PRESIDENTE NIXON ESTUVO EN MALLORCA

Madrid, 17. (Pyresa). -- Tres

visitas han llenado la tercera jornada del Ministro español de Asuntos Exteriores, señor López Bravo, durante su estancia en la capital norteamericana las realizadas al Presidente Nixon; al presidente del Comité de Relaciones Exteriores del Senado, señor Ful-

bright; y al Secretario de Estado, Mister Rogers.

Richard Nixon visitó España en dos ocasiones: En 1956 y en 1963. En la segunda fecha vino como periodista, alejado de los resortes del poder, y fue recibido por el Jefe del Estado español. En un castellano correcto, el ex Vicepresidente y entonces sencillo periodista viajero, expuso a la primera figura política española sus impresiones. "De España me interesa todo incluido el idioma. En mi familia lo estudiamos todos —comentó— pero las que mejor lo saben son mis hijas.

Siete años antes había pasado algún tiempo en Mallorca, durante su vicepresidencia con Dwight Eisenhower. En aquella época recorrió 66 países en misión de buena voluntad, a petición del Presidente.

Richard Nixon nació en California hace 57 años. El mismo tiene como un honor haber visto la primera luz en un Estado de origen español: "Fray Junípero Serra —manifestó en una ocasión— ha sido el hombre que ha desempeñado el papel más importante en la historia y desarrollo de mi Estado natal, California.

Desde el trabajo duro, como hijo de familia humilde, Nixon ha sabido ascender en la vida política. De origen irlandés-escocés, ha superado con tenacidad los revés de la fortuna, que le mantuvieron alejado de la política los ocho años anteriores a su elección como Presidente, en 1969. Inició su vida política en 1947, a los treinta y tres años de edad, cuando entró a formar parte de la Cámara de Representantes.

Desde su elección, los hechos más notables de su mandato son la nueva actitud frente a la guerra del Vietnam —retirada progresiva de tropas y conversaciones de paz—; la ayuda intensa a Israel en su lucha contra los países árabes; apertura a los países del Este europeo; nivelación de gastos y reestructuración de la economía norteamericana; y una nueva visión de las relaciones con los países de Europa, en lo tocante a ayuda y defensa.

CERRADA

Por ahora, se mantiene un silencio hermético sobre el desarrollo de la jornada diplomática del día de la mañana con un enemigo a puerta cerrada entre los departamentos de Estado 16 minutos y que fue seguido inmediatamente después por una reunión general en la que, además del señor Rogers, participaron por parte americana el Subsecretario de Estado para Asuntos Políticos señor Alexis Johnson, el Embajador estadounidense en Madrid señor Robert Hill y el señor George Landau, jefe del Departamento de España y, por parte española, con el ministro señor Bravo, el Embajador señor Argüelles, don Joaquín Argónes, Subsecretario General de Asuntos de Norteamérica y Extremo Oriente, y el Ministro Consejero de la Embajada don Aurelio Vals. Las conversaciones continuaron durante un "almuerzo de trabajo, a cuya conclusión el ministro español se trasladó a la Casa Blanca donde fue recibido por el Presidente Nixon. Al término de la entrevista presidencial, el señor López Bravo se entrevistó en el Pentágono con el Ministro de la Defensa norteamericano señor Laird.

NO SON NEGOCIACIONES

Es inútil especular a estas alturas sobre los coloquios en curso y ello no sólo porque no se trata de negociaciones propiamente dichas, destinadas a conducir a un acuerdo inmediato, sino también porque, como más arriba queda indicado, se ha decidido continuar mañana por la mañana. Empero, esta decisión parece encerrar una indicación importante sobre el clima en el que se ha establecido este primer contacto personal entre los señores Bravo y Rogers, al revelar la mutua decisión de explorar todas las avenidas de posibles entendimientos hispano-norteamericanos en el marco de los coloquios actuales. El hecho es tanto más significativo en lo que atañe a la postura americana, cuanto que, hoy mismo, el Secretario del Departamento de Estado señaló a Europa que espera de ella en el curso del año próximo un mayor sacrificio en la defensa del viejo continente, a fin de aliviar el fardo que actualmente pesa sobre hombros americanos. La cordialidad con la que nuestro ministro de Asuntos Exteriores ha sido recibido por el Presidente Nixon y los ministros Rogers y Laird, y las importantes entrevistas a un programa con representantes del Senado y de la Cámara Baja, incluido el influyente Senador Fulbright, Presidente del Comité Senatorial de Asuntos Exteriores, parecen demostrar que a pesar de las dificultades políticas y económicas que actualmente afligen a

MARZO

19

ia del padre



Gregory JOYERO

Sala Pelaires

PELAIRES, 63 - PALMA

GALERIA DE ARTE

HOY

A LAS 20 HORAS

INAUGURACION EXPOSICION

Angel Medina



Yo había perdido la esperanza. Mi silueta era pesada debido a unos centímetros superfluos. Me repelia. Vale la pena hacer un esfuerzo para ser más agradable? Una visita a Brigitte de Bercy me ha transformado completamente en algunos días, y es así seguido de nuevo mi fino talle, y el dinamismo de mis 20 años!

La causa? 7 cms. en la cintura, 9 cms. en la cadera y 10 cms. en los muslos... en total he perdido 20 cms. ¿No es maravilloso? ¡Yo no me reconozco!

Telefonéme o venga a verme, mi estira aconsejadora será feliz de darle todas las informaciones que permitiran obtener la silueta que tú sueñas con tener.

...el tratamiento..... 50 pesetas

Brigitte de Bercy

Avda. General Primo de Rivera, 35, entlla.

Abierto de 9 a 9 noche y sábados de 9 a 2

22 78 64

NUEVA YORK

Ocho muertos por sobredosis de heroína

Nueva York, 17. (Efe). -- Ocho personas —dos de ellas de quince años de edad— han muerto en Nueva York durante el sábado y domingo del pasado fin de semana, informa el departamento torrens de la ciudad.

Las ocho muertes fueron causadas por sobredosis de heroína. Otras dos de las víctimas tenían 19 años y el resto no llegaba a los treinta.

PARIS

En las elecciones, triunfo comunista

EN LOS PERIODICOS TRIUNFARON LOS PERIODISTAS

Ya no habrá más «redactores-gramófonos» obligados, a poner el «disco» de la empresa

Paris, 17. (Crónica del corresponsal de Pyresa, Manuel de Agustín). Los diarios de París, reaparecieron hoy llenos, casi colmados de comentarios en torno al resultado definitivo de las elecciones cantonales celebradas el último domingo, y en sus análisis sin distinción alguna, todos los especialistas admiten que el verdadero triunfador salido de las urnas es el partido comunista no sólo por haber conseguido trece consejeros más de los que tenía antes, sino porque hace quince años por ejemplo, las izquierdas estaban representadas por radicales y socialistas y el comunismo era una doctrina excluida de la comunidad nacional mientras que ahora, después de haber sido incorporado como un sistema totalmente aceptable en la mecánica política del país han resultado quedar como únicos y verdaderos representantes del izquierdismo, puesto que sus rivales perdieron tanta influencia que apenas cuentan. Así es que, aparte derechas y moderados el grupo fuerte lleva por emblema la hoz y el martillo.

FIN DEL CONFLICTO

Pero estos análisis hubieran podido hacerse ayer lunes, sin la huelga de redactores periodistas que impidió la normal edición de los rotativos cotidianos de París. En estas 24 horas de conflicto, los periodistas ganaron el proceso alcanzando prácticamente cuanto solicitaban, hasta el punto que su sueldo será paulatinamente aumentado un diez por ciento en menos de un año, dejándose el mínimo posible que debe cobrar un redactor en 1.730 francos, lo que equivale a 22.000 pesetas, para los debutantes. En idéntica proporción se aumenta el precio de las colaboraciones y la facilidad con que las empresas admitieron como lógicas estas demandas, prueba que la carestía de la vida, la justifica y es consecuencia de que el franco ha perdido bastante de su valor adquisitivo en los meses que siguieron en la última devaluación, puesto que la repercusión en los salarios obliga a elevarlos.

NO AL REDACTOR «GRAMOFONO»

Después queda otro aspecto por consignar en lo que se refiere a este conflicto que, además de social, afronta una serie de principios en los que se juzga y valora el respeto a la capacidad del profesional, puesto que sin necesidad de que el redactor desempeñe funciones directrices en materia política doctrinal, las empresas se comprometen a tenerlos al corriente del curso del desarrollo administrativo interior y también de tendencia, para que cada uno de los que escriben participe y aporte su entusiasmo. El redactor «gramófono» es aquel que actuaba reproduciendo el disco que le ponían prácticamente ha muerto con las nuevas bases de trabajo en las cuales también se le concede la semana de cinco días, aun con las mismas horas de grabado, aceptando que el hombre que da ideas tiene también derecho a un día de meditación que no por ello son veinticuatro horas más de reposo.

IMPORTANTE PARA EL FUTURO

Con las dos conclusiones electoral y laboral, verá el lector que la semana ha empezado de manera importante para el futuro del país. Desde el domingo Francia es otra. En sus sistemas administrativos partidarios de la mayoría —que también aumentó— tendrán que defender los intereses cantonales frente a los afiliados comunistas. Entre ambos, prácticamente no hay arbitraje y la lucha para las futuras elecciones municipales se anuncia por esta razón decisiva.

En cuanto al espíritu que desde ahora animará la prensa, también cambia, ya que el tipo «mercenario de la pluma» aquel que escribía «sin compartir las ideas o las tesis de su director» desaparece ya que el ser consultado e incorporado al plan de redacción o simplemente al aceptarlo, se hace cooperar de la tesis en forma y en fondo.

LAS FUERZAS NAVALES CAMBOYANAS HAN APRESADO AL MERCANTE «COLUMBIA EAGLE»

EN EL COMUNICADO NO DICEN QUE SE TRATA DE DICHO BARCO

Phnom Penh (Camboya), (Efe-Reuters). -- El Gobierno de Camboya informa hoy en un comunicado que sus fuerzas navales han apresado un mercante que navegaba bajo pabellón estadounidense, sin mencionar para nada el secuestro del buque de transporte de municiones "Columbia Eagle".

El "Columbia Eagle" de 7.600 toneladas, fue desviado de su ruta por dos hombres armados en las últimas horas del lunes y llevado frente a una pequeña isla situada cerca del puerto camboyanos de Sihanukville.

En el comunicado se dice únicamente que el barco, apresado en aguas jurisdiccionales camboyanas frente a la isla de Koh Rong Samloem en la jornada de ayer, navegaba bajo pabellón estadounidense.

Informes recibidos en esta capital dan cuenta de que tanto el buque como su carga se hallan estrechamente vigilados por infantes de marina camboyanos.

tómese solamente 10 minutos hoy mismo



mírese sin favoritismo y saque una conclusión

si quiere recobrar su forma y su juventud

si quiere tener el aspecto a su favor

Allas Bradford

Avda. General Primo de Rivera, 121. Pral Edificio Renault.

Abierto de 9 a 9 noche Sábados cerrado

Lea «BALEARES»

NUEVA YORK
EXPECTACION ANTE EL PROXIMO ESTRENO DEL ORATORIO «MARIA SABINA» DE CAMILO JOSE CELA

El escritor asistirá personalmente a la representación de la obra

Nueva York, 17. (Pyresa). — El oratorio «María Sabina» de Camilo José Cela, con músicas del compositor español Leonardo Balada, será estrenado en el Carnegie Hall neoyorquino el 17 de abril. El ilustre académico de la Lengua y autor llegará a Nueva York dos días antes para asistir al estreno de su obra. Al parecer, también aprovechará su estancia para atender al interés que le ha sido demostrado por determinados empresarios teatrales internacionales, deseosos de traducir «El carro de heno», a varios idiomas para su representación en teatros no solamente americanos sino también europeos.

La llegada de Mallorca del prestigioso escritor español, probablemente el mejor conocido actualmente por el gran pueblo americano y no sólo los hispanistas, es esperada con muy especial interés, recordándose el éxito que obtuvo durante su pasada amplia gira de conferencias por las Universidades del país.

ULTIMA HORA DEPORTIVA

EL R. C. D. MALLORCA OBSEQUIA CON UNA CENA A LA PRENSA Y RADIO

Ayer noche, en el Restaurante Vergara, del Pueblo Español, el Presidente y la Directiva del Real Club Deportivo Mallorca, obsequiaron con una cena a los representantes de la Prensa y Radio de nuestra ciudad.

Asistió a la misma, la Directiva en pleno de nuestro club decano y la casi totalidad de los cronistas deportivos de Palma. La cena transcurrió en un grato ambiente de cordialidad y camaradería, prolongándose la agradable tertulia durante largo rato. Al iniciarse la cena, fue bendecida la mesa por el Rdo. Padre don José Sacanell, Canónigo.

A la hora del brindis, se levantó el Presidente don Guillermo Ginard, quien dijo que había prometido que si se puntuaba en Granada ofrecería una cena a los representantes de la crítica deportiva de nuestra ciudad, y como se puntuó, hoy tenía el gusto de cumplir con su promesa. Solicitó de la crítica que ante los partidos decisivos que se avecinan, apoyaran a sus jugadores a fin de evitarles el nerviosismo natural que suelen llevar aparejados esta clase de encuentros. Agradeció el apoyo recibido de la Prensa y de la Radio y deseó que siguiera este apoyo, no a las personas, sino al club, con el cual deseaba que impregnara la cordialidad. Su parlamento fue muy aplaudido.

A continuación se levantó nuestro querido compañero Lamberto Cortés, quien en representación de la Prensa Deportiva y de la Radio, agradeció al señor Ginard que les hubiera reunido en este acto. Dijo que la crítica deportiva siempre ha actuado rectamente y que si algún error había tenido rogaba disculpas, ya que no era debido a mala voluntad. Dijo que creía hablar en nombre de todos los cronistas deportivos al decir que Prensa y Radio, ofrecieran al R.C.D. Mallorca una cena o un homenaje, caso de que el club conservara la categoría.

Seguidamente habló don Juan Palliser en nombre del Fútbol Juvenil, diciendo que cada año se ofrecen unos trofeos a quien más

haya apoyado a esta rama del Fútbol y que este año, por su donativo de 500.000 Ptas. habían concedido el trofeo al R.C.D. Mallorca, pasando seguidamente a hacer entrega de una artística placa y un diploma al Presidente y directivas del club.

La velada, como hemos dicho, transcurrió dentro de la mayor animación, cordialidad y camaradería, terminando ya avanzada la noche, por cuyo motivo no nos es

posible extendernos más en el mentario.

Al final de la cena, en la propia mesa, el Presidente del Mallorca, señor Ginard, hizo saber que había contratado al equipo de fútbol «Derby Country» para enfrentarlo al Mallorca en partido a disputar el día 6 del próximo mes de mayo. Encuentro ofrecido como homenaje a la Prensa y emisoras de Radio locales. Mateo Moragas

TEATRO INCA
PRINCIPAL

HOY Y MAÑANA

UNA GESTA LEGENDARIA Y HEROICA EN LA CONQUISTA DEL SALVAJE OESTE

EN TODD-AO 70 m/m.



LA ULTIMA AVENTURA

En el mismo programa - **UNA CHICA PARA DOS**

Color - con el DUO DINAMICO

SABADO Y DOMINGO

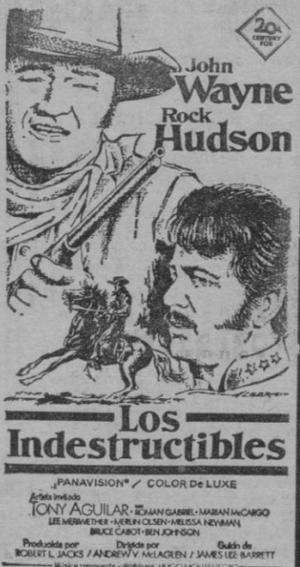
DOS COLOSOS DEL CINE AMERICANO EN SU MAS RECIENTE EXITO EN

TODD-AO 70 m/m.

y **-ADEMAS- SIN NOVEDAD EN EL ALCAZAR**

DOS GRANDES PROGRAMAS

en **70 m/m.**



MADRID

NUEVO EXPEDIENTE A «GACETA UNIVERSITARIA»

Madrid, 17. (Pyresa). — La Dirección General de Prensa ha abierto nuevo expediente administrativo al Director de «Gaceta Universitaria», D. Miguel Angel Matute. Hace el número doce de los incoados a dicha publicación.

Los cargos que se formulan, son los siguientes:

Publicar en el número 136 de la revista, correspondiente al día 1 de febrero de este año, varios artículos que a juicio de la Dirección General de Prensa pueden suponer infracción de lo establecido en el artículo segundo de la vigente Ley de Prensa e Imprenta en lo que se refiere a las exigencias del mantenimiento del orden público interior, y publicar en ese mismo número una crónica del correspondiente de la revista en Santiago de Compostela, en la que se vierten frases y afirmaciones que pueden suponer infracción del mismo artículo.

El Príncipe de España, Presidente de Honor del Comité Organizador del Torneo Europeo de Hockey

Tarrasa (Barcelona), 17. (Aifil). S. A. el Príncipe de España, don Juan Carlos, se ha dignado aceptar la presidencia de honor del comité organizador del «Torneo Europeo de Campeones Nacionales» de Hockey sobre Hierba que el Club Egara de esta ciudad, desarrollará en sus campos del Pla del Bon Aire, los días 28, 29 y 30 del mes actual.

A tan importante competición

deportiva han sido invitados, siendo segura su participación, los clubs Campeones de Alemania Occidental, Checoslovaquia, Irlanda, Italia, Bélgica, Francia, Holanda y Suiza; los cuales con el Club Egara, actual Campeón de España, disputarán este importante Torneo Internacional de Hockey, en las citadas fechas de Pascua.

APUESTAS MUTUAS

7 millonarios más que cobrarán 5.458.460 pesetas cada uno

MADRID, 17. (Aifil). — Resultado provisional del escrutinio de las Apuestas Mútuas Deportivas Benéficas correspondiente a la XXVIII jornada de Liga del día 15 de marzo de 1970.

Columnas: 41.682.806 (cuarenta y un millón seiscientos ochenta y dos mil ochocientos seis).

Recaudación: 208.414.030 pesetas (doscientos ocho millones cuatrocientas catorce mil treinta pesetas).

55 % de premios 114.627.717 pesetas (ciento catorce millones seiscientos veintisiete mil setecientos diecisiete pesetas).

REPARTO DE PREMIOS: 38.209.239 pesetas (treinta y ocho millones doscientas nueve mil doscientas treinta y nueve pesetas) a repartir entre siete de catorce aciertos a 5.458.463 pesetas (cinco millones cuatrocientas cincuenta y ocho mil cuatrocientas sesenta y tres pesetas).

La misma cantidad a repartir entre 280 de trece aciertos a 136.462 pesetas (ciento treinta y seis mil cuatrocientas sesenta y dos pesetas).

Igual cantidad a repartir entre 4.487 de doce aciertos a 8.516 pesetas (ocho mil quinientas dieciséis pesetas).

Los siete máximos acertantes con 14 aciertos pertenecen a las siguientes Delegaciones: Madrid (2), Cáceres, Cádiz, Barcelona, Tenerife y Zaragoza.



VIERNES

PARA QUIENES LA VIEBON Y JAMAS OLVIDARON

PARA LA NUEVA GENERACION QUE DE ELLA HA OIDO HABLAR Y NO CONOCE

LA OBRA MAESTRA DEL CINE ROMANTICO



MARAVILLOSA ESPLENDOROSA

UNA PELICULA SIN AYER, NI MAÑANA Y HOY MAS OPORTUNA QUE NUNCA...

Y DE COMPLEMENTO «EL VIEJO Y EL NIÑO»

Con MICHEL SIMON y ALAIN COHEN **TOLERADO MENORES**

2 ULTIMOS DIAS

«EL SEÑORITO»

Lea «BALEARES»

AYER, SIETE BUQUES DE LA ARMADA USA:



Tampoco hubo grandes novedades en nuestros muelles. Lo más destacable, como se verá más tarde, fue la llegada de un buen número de buques de la Sexta Flota de los Estados Unidos que quedaron en los muelles del Dique del Oeste.

Por lo demás, los restantes entrados, además de los correos de la Trasmediterránea, llegaron en su mayoría con sus acostumbrados lotes de carga general levantados en puertos españoles.

ENTRADAS

Así pues, los buques llegados ayer a nuestros muelles fueron los siguientes: "Ciudad de Compostela", entrado desde Barcelona con pasaje y carga general. "Ciudad de Barcelona", desde Valencia con pasaje y carga general. "Ciudad de Granada", desde Valencia con pasaje y carga general. "Santa María de la Paz", desde Mahón con pasaje y carga general. "Hércules", alemán, desde Tarragona con carga general. "Puerto de Gijón", desde Barcelona con carga general. "Federico Ferrer", desde Valencia con carga general. "Puerto de Cullera", desde Barcelona con carga general. "Terruca", desde Valencia con carga general. "Isabel Alicia", desde Burriana con carga general. "San Antonio y Animas", desde Santa Pola con carga general.

BUEN TIEMPO

Aunque todavía, a la hora de redactar estas líneas, no hemos visto el parte diario que nos facilita el Servicio Meteorológico de Son San Juan, podemos decir que el tiempo, en nuestras costas, es bueno, francamente bueno. Nos lo dijeron los pescadores primero y más tarde varios tripulantes de algunos de los buques llegados ayer.

PLENO

Ayer, en los muelles de Peraires pleno. A distintas horas, fueron llegando a aquellos muelles los distintos buques correos que cubren las líneas que nos mantienen unidos con la Península y el resto de las islas hermanas. Y, creemos que huelga el decirlo ya a estas alturas, en los buques, los primeros casi llenos de la temporada.

AMERICANOS

Como hemos dicho al principio de la crónica, lo más destacable de la jornada fue la entrada masiva de varios buques de la Sexta Flota de los Estados Unidos. Como se recordará, en los últimos días han sido varios los buques llegados a Palma, en visita de cortesía y para conceder una breve temporada de descanso a las tripulaciones.

Tenemos ahora en los muelles del Dique del Oeste a los siguientes buques: "Skylark", buque de rescate; "John King", "Julius A. Firer", "Eugene A. Green" y "Robert Wilson". Estos cuatro últimos, buques de ataque.

VISITAS

Y como ocurre siempre que llegan a nuestro puerto buques de guerra norteamericanos —y de otros países, por supuesto—, la oficialidad de los mismos complimentan a nuestras autoridades en sus despachos oficiales. Visita que es devuelta más tarde por los españoles a bordo de los buques USA.

EL BAHIA

Si son cinco los buques de la Sexta Flota que permanecen en el Di-

CINCO EN EL DIQUE DEL OESTE; DOS, EN BAHIA

que del Oeste, en la bahía hay más unidades de guerra. Dos son los que permanecen allí. Dos transportes. No sabemos si más tarde los buques quedarán en bahía o si por el contrario se decidirán a entrar en el puerto.

EL "SHOW" DE LA VACA

Si las entradas de los buques de guerra fue lo más importante de ayer, como dato curioso, como anécdota, relataremos un caso del que fue protagonista una vaca.

El animal en cuestión, al ser desembarcado de uno de los buques llegados ayer por la mañana, por causas que ignoramos, se asustó y, como endiablada, salió corriendo. Por fortuna, se dieron cuenta de ello los carabineros de la puerta del Paseo de la Riba, y cerraron las barreras. La vaca, más asustada todavía, optó por encaramarse en la pequeña pared del Paseo y, en un traspicé, cayó al agua. Pero no acabó ahí la cosa, ya que el animal, en lugar de atender a los hombres que trataban de subirla a tierra, se fue, nadando como pudo, hasta el rincón mismo de la autopista Allí, después de una enconada lucha, el animal salió, por sus propios medios, a la superficie.

Nosotros no estábamos allí a la hora en que ocurrió el "show", pero nos dijeron que fue todo un espectáculo. Lo creemos. Y nada más. Hasta mañana.

ESTADO DEL MAR

La previsión del estado del mar valedera para el día de hoy en el archipiélago balear, es: Marejadilla.

J. J.

SU BARCA ES SU CASTILLO



Ayer, como recordarán, ya publicamos algo de uno de los veteranos del Mollet, H. Ribas, ha preferido el tema de los pescadores. En este caso, pero precisamente —nosotros— los antiguos pescadores, los de antes si cabe, tenían, todavía un apego mayor a las cosas del mar. Y no querían decir nosotros que los pescadores jóvenes de hoy no sean como los antiguos, como —sus padres— ejemplo. Nunca tan lejos de ir a eso. Pero, como todo, la vida también ha cambiado en el Mollet.

Si para un inglés su casa es el castillo, lo mismo ocurre aquí en el Mollet. Para los pescadores, la barca, por modesta que esta sea, también su castillo.

Y todos esos pescadores jubilados, con muchos años en sus hombros, con miles de horas pasadas en el mar, soportando fuerte oleaje, el frío de las noches invernales, sin apenas tiempo para estar con sus seres queridos al llegar a la edad reglamentaria a la jubilación, lo lógico es pensar que ellos, desde este momento, se quedarían en sus casas. Pues no es, ni remotamente, así. Es tan grande el amor que sienten por el mar, que, como en el caso del que ahora vamos a hablar, pasan la vida entera en los muelles de pescadores. Ayer les contábamos la historia de uno de los jubilados que, todavía, diariamente, salían, con su minúscula barca, al mar a buscar su rancho.

Hoy, la cosa es, todavía más exagerada. Nuestro hombre, antes de la salida del sol, ya está en el Mollet. Presencia la llegada de las barcas de pesca, habla con los pescadores, se interesa por sus capturas, etc.

Más tarde, en las primeras horas de la mañana, nuestro hombre sube a bordo de su barquita y allí, con un espejo, un cubo con agua, una brocha y una manijilla de las de antes, procede a su afeitado, como si, efectivamente, se hallara en el cuartito de baño de su casa particular. Y después, de desayuno, también en la barca, pero más tarde salir, ayudado por sus remos, a pescar.

—Ya sabes —nos decía Tomàs Ribas a propósito de eso, del rancho diario de pescado— que los pescadores en activo, al llegar al Mollet, siempre guardan unos cuantos kilos de pescado, de lo que traen en sus barcas, precisamente para esos veteranos. Pero en los más de los casos, los jubilados, si tienen todavía fuerza para ello, prefieren salir, con su propia barquita, a pescar. O por lo menos a intentarlo. Dicen, y yo lo creo, que les sabe mucho mejor si han sido pescador por sus propios medios.

A ellos, en definitiva, lo que les interesa es salir a dar un paseo con la barca, para seguir en permanente contacto con su elemento preferido: el mar.

salón rialto

Capitol PALACIO PRENSA

HOY

POR FIN EL GRAN ACONTECIMIENTO
CINEMATOGRAFICO - DEPORTIVO DEL AÑO
LA VERDAD SOBRE EL CAMPEON Y SOBRE EL
HOMBRE MAS DISCUTIDO DEL MOMENTO



UNA PRODUCCION: KALENDER FILMS INTERNATIONAL S.A. - IMPALA S.A.

JOSE MANUEL IBAR

— URTAIN —
EL REY DE LA SELVA... O ASÍ

UN FILM DE SUMMERS

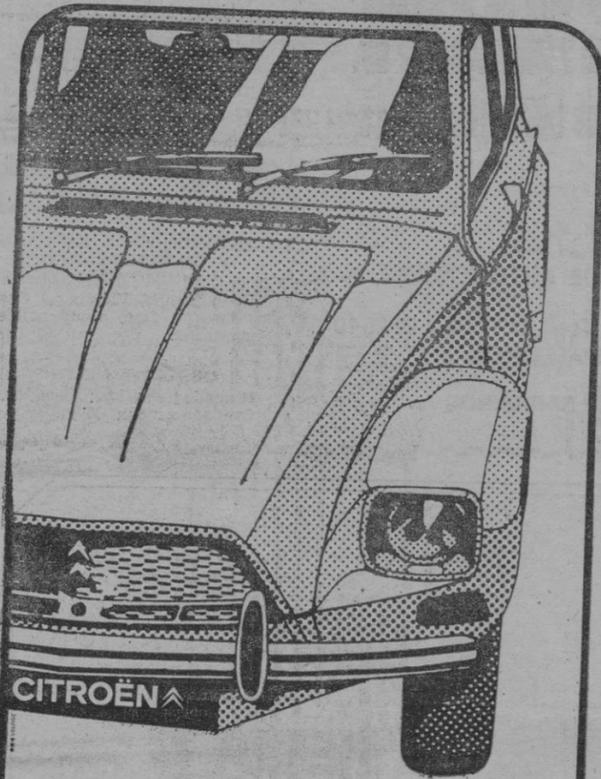


EASTMANCOLOR

-EN EL MISMO PROGRAMA-

ENTRE LAS REDES

SCOPE - COLOR



El DYANE 6 es económico para usted porque fue caro para nosotros

En Citroën hemos querido fabricar el DYANE con todo cuidado, aunque ello nos costase un poco más caro. Como primera medida no hemos escalinado el espacio destinado a los pasajeros. Ni el volumen del maletero. Para darle un gran confort hemos equipado al DYANE con una suspensión original que, con la trabazón delantera, lo convierte en uno de los coches más seguros del mundo. Y, gracias a su potente motor de 29 CV, resulta además un coche verdaderamente rápido dentro de su categoría. Pero también sabemos que el placer de conducir es frágil. Puede "romperse" fácilmente, por el sentimiento de tener que gastar más dinero del que se calculaba. Por eso, hemos estudiado particularmente la mecánica del DYANE. Su motor de aluminio es enormemente resistente y de poco consumo (16'1 l. cada 100 km.). Está provisto de un sistema de refrigeración de aceite que le permite rodar constantemente "pisando a fondo". Al estar refrigerado por aire, no precisa bomba de agua, ni manguitos, ni junta de culata. Tampoco el delicado, causa de numerosas averías eléctricas, existe en el DYANE; e incluso, la dynamo ha sido reemplazada por un alternador, de tal manera que la batería está siempre a plena carga. Todos estos elementos mecánicos han supuesto un elevado costo de producción para Citroën, y surgen un poco el precio de compra del DYANE... Pero disminuyen considerablemente su precio de mantenimiento. Sus 3'9 CV fiscales, hacen de este vehículo uno de los más económicos del mercado español. Conducir el DYANE es un placer completo, sin reservas.



GIN PATRON la ginebra que manda

GRAN SURTIDO GALLETAS PARA FIESTAS Y BAUTISMOS

SAL LAS ROCAS

CORDELERIA

LOCAL

SOLAMENTE UNA COMPAÑÍA, TUVO NUEVE VUELOS ENTRE ALEMANIA Y MALLORCA

AEROPUERTO

Creo que era ayer que les decía, sin mucha convicción, que a partir de mañana jueves, o tal vez, del próximo viernes, empezáramos a ver escenas propias de la Semana Santa. Me refiero a escenas que evidencien congestión, gran demanda de plazas y, sobre todo, numerosos vuelos, en especial, charter. Como suele ocurrir todos los años. Pero en esta ocasión pensaba yo que ese aumento de pasajeros, se produciría días antes de lo normal.

Sin embargo, debo confesar que me he quedado corto. Que el movimiento de Semana Santa ya ha comenzado. No solamente ayer o el lunes, que han tenido más pasajeros que otros lunes o martes, sino el sábado y el domingo. A partir de los días 14 y 15, creo que ya se puede hablar de tráfico ad-hoc para esas fechas, en las que en casi todo Europa se toman las vacaciones.

Ayer, por analizar algo el día, ya se notaron muchos más vuelos con Alemania, varios con Escandinavia y Gran Bretaña, y las conocidas excursiones para los clientes de Viajes Iberia.

EL MOVIMIENTO PROPIO DE SEMANA SANTA, A COMENZADO CON GRAN ANTICIPACION

nería de petróleo, con residencia en América Central.

Rumbo a Barcelona marcharon D. César Barros y su esposa, la señora Hilda de Barros, quienes pasaron unos días en la isla.

COLEGIOS

Ya el lunes había visto llegar algunos grupos de jóvenes estudiantes. Esos eran de Barcelona. Ayer vi otro grupo que venía procedente de Madrid. Y para días próximos de esta semana, se esperan sucesivas llegadas de colegiales, tanto chicas como chicos, procedentes de Francia, Suiza, Inglaterra y Alemania.

El número de grupos de colegiales mallorquines que han salido de la isla, realizando su viaje por avión, no es muy alto, pero ya se ha hecho notar, cosa que no sucedía en años pasados.

Estos conjuntos marcharon hacia Barcelona, para recorrer, luego, la Península por ferrocarril o carretera.

PROXIMAMENTE

El sábado día 28, o sea en plena Semana Santa, en un avión de Laker, y procedentes de Berlín, llegarán los jugadores del Tasmania, equipo de fútbol berlinés, de mucha tradición y muy bien situado actualmente en la tabla de clasificaciones.

Este equipo se enfrentará al At. Baleares y hará otros encuentros más, es el que inicia una serie de desplazamientos de conjuntos deportivos de Berlín, para competir con conjuntos similares de la isla.

VUELVEN

La mayoría de las compañías charter españolas, reinician sus actividades desde Mallorca a partir de este fin de semana, lo cual supone el traslado de toda o gran parte de la flota que se hallaba fuera, y el traslado del personal, que trabajaba en las Canarias, Málaga o alguna otra ciudad peninsular.

La temporada se puede decir que prácticamente ha comenzado. Porque estos traslados, se han de producir muy en breve.

MAÑANA

Hoy es el último día que los lectores pueden enviar sus cupones al concurso organizado por BALEARES y "Turavia", para aspirar a las plazas que se sortearán con destino a Barcelona o Madrid.

El número de cupones que ha llegado hasta el momento es muy elevado, lo que pone en evidencia el entusiasmo que ha despertado este concurso.

SALUD

Procedente de Madrid, llegó el señor Whitten, director de la Casa Johnnie Walker, y acompañado por D. Marcos Comellas, apoderado de la firma Alfonso Ferrer, distribuidores en España del whisky mencionado.

Estuvo a darles la bienvenida, D. Antonio Peromarta, representante de esta firma en Mallorca.

Hasta mañana. COCO MENESES

LAS FALLAS

Con motivo de las Fallas valencianas, han sido varias las agencias de viajes que han organizado desplazamientos desde Mallorca. De modo que mañana veremos salir varios contingentes de mallorquines o no, pero residentes en Mallorca, para ver la epifanía del fuego, en el centro mismo de la ciudad valenciana.

La mayoría de estas excursiones, se inician en la mañana y tienen previsto el retorno sobre la madrugada del jueves para el viernes.

Viajes Barceló, por ejemplo, tiene prevista la salida, en un DC-7 de Spantax, sobre las 8 de la mañana. Y la vuelta sobre las cuatro de la mañana y minutos, del viernes 20.

CRECIMIENTO

Durante las semanas anteriores a esta, los lunes solían contar con algo más de cuatro mil pasajeros, aproximándose mucho hacia los cinco mil. Según la información del señor Galmés, del Departamento de Estadísticas, este lunes recientemente pasado, ha superado todos los cálculos, pues ha ido más allá de los seis mil pasajeros.

Qué se puede esperar entonces de los dos lunes siguientes, o sea el 23 y el 30, totalmente dentro de la Semana Santa, ambos.

NUEVE

Solamente la compañía Condor tuvo nueve vuelos, desde diferentes ciudades alemanas hasta Mallorca. Por lo general los vuelos de aquel país llegaron llenos, pero no todos los vuelos de salida tuvieron una cantidad elevada de pasajeros.

Esto es debido a que una gran cantidad eran comienzo de serie, o vuelos que se han organizado con motivo de la Semana Santa.

PASAJEROS

Con destino a Hannover, para luego continuar viaje hacia Berlín, salieron los señores, Ferrer, director general de Viajes Imperial y Dols, de la misma agencia, habiendo sido despedidos por el señor Jaume, Director Comercial.

Con destino a Madrid marchó el señor Bardet, técnico en refi-

«MALLORCA ES UNA SINTESIS DE TODO LO QUE SE PRECISA PARA UNAS BUENAS VACACIONES»

A doña Margareta Nystrom, director comercial de Suntours, le gustaría vivir aquí

La señora Margareta Nystrom, es la directora comercial de Suntours, de Helsinki. Esto no puede sorprender, porque en Finlandia, el sexo bello es mayoría en las agencias de viajes y, en general, en el turismo, y logicamente, escalan situaciones y llegan a altos puestos, en igualdad de condiciones que los hombres.

La señora Nystrom, que vino a Mallorca, con motivo del cursillo final de guías, conoce bastante bien nuestra isla que ha tenido oportunidad de recorrer en anteriores oportunidades, y es una persona sumamente experimentada en el ambiente del turismo, en el cual lleva trabajando nada menos que veinte años.

—Casi siempre he trabajado para compañías de aviación — nos cuenta — y siempre lo he hecho dentro de mi país, Finlandia.



Dentro de la conocida compañía de aviación Finnair, ocupaba el cargo de directora de Inclusive-Tours. Y ha tenido, en muchas ocasiones, que ver directamente con la promoción del turismo del extranjero hacia Finlandia, camino por el cual ha llegado a la preocupación contraria, o sea la promoción de turismo de Finlandia hacia el extranjero, que es su tarea básica en Suntours, agencia a la cual pertenece desde hace poco tiempo.

—Ingresé hace un año y medio en Suntours — nos dice — siempre en el mismo cargo.

El conocimiento que la señora Margareta tiene tanto del turista finlandés como de Mallorca, permite hablar de muchos casos interesantes en esta relación. Saber tras haber venido a nuestra isla, se sienten interesados por regresar, conocer cuál es el principal motivo de atracción de Mallorca, etc.

—Un alto porcentaje de los finlandeses que ya han visitado Mallorca, repiten el viaje. Esto es

debido a que Mallorca les ofrece muchas cosas interesantes. El sol, es un gran atractivo. La tranquilidad, que no se puede conseguir en las metrópolis, es otro. Las posibilidades de divertirse sin ningún problema, también cuenta. En síntesis, Mallorca lo reúne todo, para unas vacaciones ideales.

La directora comercial de Suntours, también se refiere a los precios que se ofrecen en Mallorca y a lo bien comunicada que se halla la isla, con todo Europa.

—Esos son dos buenos motivos de atracción, también. Los precios, muy favorables, y la comunicación que se puede conseguir con otros puntos europeos. O la gran facilidad para venir hasta aquí en avión, ya que hay varios vuelos y son pocas horas las que se emplean en el viaje.

Nuestra entrevistada, que conoce los lugares más agradables de la isla, se sentiría muy contenta de poder vivir aquí. No ha pensado aún dónde podría ser, pero dice que si pudiera contar con un chalet y las posibilidades para venir a residir a Mallorca, lo haría.

REGALAMOS

FORMIDABLE LIQUIDACION DE TOMOS DE LUJO

VALEN 750 PTAS.

«LAS MIL Y UNA NOCHES»

Sólo por 306 ptas.

(mas 16 ptas. de gastos)



FAUSTO de GOETHE

Una de las diez grandes joyas de la literatura. Es un personaje que vende su alma al diablo para recuperar su juventud. Goza hasta el límite humano de todos los placeres y satisfacciones pero por último ¡oh infortunio! y como cruel misterio de la vida humana, se enamora perdidamente de una bella joven.

422 páginas Marca 250 ptas.



GERMINAL de EMILIO ZOLA

Con el genio descriptivo de Zola y con arrebatador interés se resaltan en esta gran obra, los más acusados caracteres de las pasiones humanas y que se encienden en los pechos de hombres y mujeres desheredados de la fortuna.

436 páginas Marca 250 ptas.



LOS SIETE PECADOS CAPITALES de EUGENIO SUÉ

La obra más ambiciosa del célebre autor francés. Un libro ameno y alucinante en donde aparecen al desnudo los más terribles defectos del ser humano, personificados por individuos que vienen a ser como arquetipos de cada pecado capital.

402 págs. Marca 250 ptas.

DEBIDO A SU GRAN BARATURA, NO SE VENDEN POR TOMOS SUELTOS

De iguales características editoriales cada tomo. Tamaño 14 x 19 cms. Lujosas encuadernaciones en tela estampada y decorada en oro fino. Funda protectora de acetato.

ENVIOS POR CORREO A REEMBOLSO. — Usted pagará al cartero, contra entrega de los libros, 306 ptas., mas 16 ptas. de gastos. Total a pagar: 322 ptas. Puede examinar el envío antes de abonarlo.

Con cada pedido enviaremos de regalo la gran obra «LAS MIL Y UNA NOCHES», edición íntegra, con 354 págs. Las maravillosas historias orientales, en las que relucen la magnificencia de los palacios de Bagdad, la sangüinaria crueldad de los sultanes, el esplendor de los harenes... Todo relatado cual fantástico tapiz en el que se unifican la poesía, la picaresca y el exotismo. — Además, le REGALAREMOS un libro de «CHISTES», verdadero campeon de la risa, con los más modernísimos chistes. ¡Hay también de humor negro! (Vale, 50 pesetas).

MUY IMPORTANTE: Como nos urge liquidar, si usted nos envía su pedido antes de doce días, le regalaremos, además, la subyugadora novela «LA FAVORITA DEL SULTÁN» por el moderno novelista inglés Jack Merlan, el actual Pierre Benoit de nuestros días, quien en una novela de corte histórico nos detalla la vida de los serrallos y harenes imperiales de la antigua Constantinopla, repletos de mujeres que vigiladas por eunucos, sólo esperaban las órdenes de su señor y sultán. 262 páginas. El valor de estos TRES EXCEPCIONALES REGALOS es casi aproximadamente el coste que usted abonará al cartero por todo.

Pedidos a: NO ADMITIMOS GIROS ANTICIPADOS. - NO ENVIAMOS AL EXTRANJERO. (B.)

LIBROS SALDADORA HERNANDEZ ARAGON, 387 - BARCELONA - 13

FOTO **Santy** REPORTAJES FOTOS CARNET
 LABORATORIO ELECTRONICO FOTOCOPIAS
 ENTREGA INMEDIATA
 Av. Jaime III, 20-22. Tel. 221285
 SIEMPRE CALIDAD Y RAPIDEZ

DIOS SIGUE LLAMANDO



«Y EL VERBO SE HIZO CARNE Y HABITO ENTRE NOSOTROS»

Cada sacerdocio es la encarnación de Cristo que se empeña en vivir entre los hombres.

Es el juego mágico del Espíritu y de Dios que buscan una nueva imagen del Hijo.

CAMPAÑA PRO SEMINARIO, 1970

Y EL CASO SIGUE ABIERTO

AYER, EN UN SOLO SOBRES, RECIBIMOS PARA DOÑA BENIGNA, 15.000 PESETAS (ENTRE OTROS MUCHOS MAS)

Ella, con su marido canceroso, y para salvar a su hijo, (aquejado de insuficiencia suprarrenal), adquirió una droga valorada en 84.000 pesetas. (Sus ingresos mensuales son de mil pesetas al mes)

El caso de doña Benigna, sigue abierto. Y nosotros esperamos recibir muchos donativos más.

Bueno, en honor a la verdad, nos vemos obligados a decir que nosotros nos habíamos asustado un poquito. Aunque uno tiene una fe enorme en los lectores de «BALEARES», en esta ocasión, repetimos, estábamos un poco perplejos. Y tiene su explicación. Hasta la seis y media de la tarde tan solo teníamos, para doña Benigna, dos mil y pico de pesetas... La cosa se estaba poniendo grave. Y nosotros lo comentábamos aquí, en la Redacción, con un compañero, cuando nos llamó el Director. Quería entregarnos unos sobres los últimos que habían llegado a aquella hora. Y cuando los abrimos, el corazón nos dio un vuelco. En el primero de ellos —agárrese, doña Benigna— quince mil pesetas (15.000); en otro, quinientas, en otro cien, etc. La lista de lo recaudado hasta el momento la daremos luego, al final.

Ahora, para aquellos que ayer no leyeron el caso de doña Benigna, permitámonos que le repitamos, aunque sea mucho más extractado.

EL CASO

En una casa muy limpia, casi brillante, en la barriada de Son Cladera, vive doña Benigna. La casa, como sus gentes, muy humildes. Y sanas, muy sanas, aunque sea tan solo de alma, pues de la salud corporal de los dos hombres de la casa es de lo que vamos a hablar.

Desde hace una serie de meses, el marido de doña Benigna, don José, está en la cama. Últimamente se ha sabido que tiene una tremenda enfermedad: cáncer en el pulmón. El buen hombre, al

HACIENDA

Impuesto sobre el Tráfico de las empresas

Se recuerda que hasta el 31 de Marzo las empresas deberán presentar en la Inspección Técnica Fiscal del Estado (planta principal de la Delegación de Hacienda) las relaciones de sus proveedores y clientes que tuvieron, durante 1969, un volumen de negocios superior a 500.000 ptas. (Orden de 13-2-1970). El incumplimiento de tales obligaciones será sancionado conforme a la Ley General Tributaria.

parecer, no tiene cura. Doña Benigna lo sabe y ya se está haciendo a la idea. Horrorosa idea de que en un día no muy lejano, su marido se irá para siempre; dejará de sufrir.

Pero doña Benigna tiene otro enfermo en la casa, su hijo Máximo de tan solo veintisiete años de edad. La enfermedad de Máximo también se las trae. Tanto, que ha estado a punto de morir. Está aquejado de insuficiencia suprarrenal. Hasta el momento, todo lo que le habían administrado para tratar de salvar a Máximo, no había tenido ningún éxito. El chico se apagaba por momentos. Y con él doña Benigna. Ella, la pobre señora, ha sufrido mucho en los últimos años. Y ahora, repentinamente, la muerte le quiere arrebatarse a sus dos seres más queridos.

Un día el Párroco le dijo que existía una droga, novísima, alemana, que se había probado con éxito en la hermana del sacerdote, que había sufrido la misma enfermedad que Máximo. Pero el Párroco le advirtió que el fármaco en cuestión valía, nada menos, ochenta y cuatro mil pesetas...

Doña Benigna no tenía un céntimo. Ella, por la baja de los dos hombres, recibe, entre los dos, menos de mil pesetas al mes. Y para poder ir comiendo cada día, doña Benigna tiene que «trabajar» como sirvienta.

Pero no le importó el obstáculo de la falta del dinero. Ella, ante un caso de extrema necesidad, habló con el médico que tiene la droga (bueno, que es el encargado de pedirla a unos laboratorios alemanes), y se la pidió. Y el fármaco, unos días más tarde, llegó a Palma. El doctor R.K. fue el encargado de inyectársela a Máximo. Advirtiéndole antes que no se preocupara si el chico se ponía peor, que la reacción era fortísima pero que ello era un buen síntoma; quiere decir que se está atajando la enfermedad. Doña Benigna está esperando que Máximo se ponga bueno. Ahora, al parecer, es cuestión de unos días nada más.

LO QUE PEDIMOS

Y entonces es cuando ha surgido el problema económico de doña Benigna. Ella, que pidió el dinero, se ve obligada a devolverlo. Y no lo tiene, como ya hemos dicho antes. Nosotros hacemos una llamada de atención a nuestros generosos lectores, y les pedimos su colaboración. Uno, sinceramente, cree que el caso es apremiante.

Que ustedes, con sus donativos, pueden resolver otro caso. Como tantas y tantas veces. Y nosotros estamos seguros que así será.

LO RECIBIDO

Pasemos ahora al capítulo de los donativos recibidos en nuestra Redacción hasta el momento de redactar estas líneas: del Servicio Obra Civil de GESA, seiscientas pesetas; de doña Margarita Miranda, mil pesetas; Srta. C.R., quinientas pesetas; anónimas, cien pesetas; una señora, doscientas pesetas; anónimas, cien pesetas; en un sobre sin remitente con la leyenda «Para doña Benigna Arévalo», quinientos pesetas (15.000); en un sobre, de G. S., quinientas pesetas; de M.P., cien pesetas; en un sobre sin remitente, con la leyenda «Para doña Benigna Arévalo, calle 150 de Son Cladera», quinientas pesetas.

O sea, que la cosa está en marcha. Que ustedes, nuestros maravillosos lectores, nuestros generosísimos lectores, también en esta ocasión como en tantas otras muchas más, tienen presente el último caso que les hemos expuesto.

Y la suscripción sigue en marcha. Y esperamos recibir muchos, muchísimos donativos más. Y como siempre, con un gran orgullo, podremos decir «caso resuelto». Ojalá sea hoy mismo.

Y nada más. Muchas y sinceras gracias de parte de doña Benigna, y muchísimas más de todos los que, cada día hacemos «BALEARES», su periódico, amigo lector, que siempre está en deuda con usted.

JAIME JIMENEZ

EL 29 REAPERTURA DEL FRONTÓN BALEAR, YA SE ESTAN DANDO LOS ULTIMOS RETOQUES A LO QUE TANTO LO NECESITABA

Nuestros lectores, conocen ya la fecha. Será el 29 de los corrientes cuando en un programa monstruo, reabra sus puertas nuestro Frontón Balear.

Hace ya tiempo que deseábamos que los promotores de este deporte, se decidieran a realizar algo grande, porque comprendíamos que quizás ahora era el momento más adecuado para que el deporte netamente español tuviera su expresión más clara en Mallorca.

Cuando el Frontón Balear abrió sus puertas por primera vez, produjo el impacto esperado en una afición deportiva que desconocía por completo lo que era este deporte. La masa deportiva indígena se dio cita en la cancha del Frontón Balear. Los mejores pelotaris de aquella época desfilaron por nuestro frontón y por espacio de unos años pudo presumir Mallorca de disponer del cuadro de pelotaris más interesante de España. Luego sufrió un bajón considerable este deporte, poco a poco desaparecieron las figuras, hicieron su aparición fugaz las señoritas raquetistas, los deportistas dejaron de concurrir y durante muchos años la afición fue minimizándose hasta llegar a lo que era.



Naturalmente las instalaciones del Frontón descuidadas sufrieron la inexorable acción del tiempo y finalmente la reacción valiente, entusiasta, decidida de unos hombres que se propusieron revitalizarlo, revalorarlo devolviéndole todo

aquel prestigio de que gozó en los primeros tiempos.

Al Frontón que cuando reabra sus puertas nos sabrá de algo de estremo en todas sus dependencias se le están dando los últimos retoques. Las obras van ahora a marchas forzadas, porque tiene que estar listo y a punto el día 29 fecha señalada para la solemne reapertura. Y ya se cuenta con la firma de los más destacados pelotaris del momento actual, para la presentación de un programa que causará auténtica admiración.

El día 29 de marzo es fecha que figura ya en todos los calendarios de la afición al deporte vasco señalada con grandes caracteres a fin de no perderse, ni este primer instante, en que a las 10 de la noche dé comienzo de nuevo la vida activa de nuestro Frontón Balear.

Programa colocal, fecha histórica la del 29 de marzo de 1970. El Frontón Balear vuelve a la actividad.

JERARQUIAS SINDICALES LLEGAN HOY A PALMA

Hoy son esperados en nuestra ciudad don Manuel Pérez Olea, Presidente del Sindicato Nacional de la Construcción, y don Santiago Alvarez Avellán, Presidente de la Sección Social Central del Sindicato Nacional de la Construcción, y Presidente

del Consejo Nacional de Trabajadores. El objeto de su viaje es clausurar el curso de Seguridad en el Trabajo de la Construcción, que se celebrará esta tarde en la Delegación Provincial de Sindicatos.





RELOJERIA ALEMANA

OFRECE

EN FECHA TAN SEÑALADA

19 DE MARZO

DIA DEL PADRE

EL MAS ESCOGIDO SURTIDO

EN:

RELOJERIA

JOYERIA

PLATERIA

COLON 40

21 29 17

Palma de Mallorca




SON ESPANOLET

AGRUPACION «NOSTRA TERRA»

Esta noche, a las 10.15, en el Salón parroquial, c/ Miguel Porcel núm. 36, el cuadro escénico «Nostra Terra» pondrá en escena la obra dramática de Alfonso Sastre titulada «La mordaza».

EN 70 AÑOS DE CINE NO HA EXISTIDO UN FILM COMO EL CAMERAMAN



BUSTER KEATON EN EL CAMERAMAN

Lea «BALEARES»

VD. QUE ES LECTOR DE Baleares

HOY, PUBLICACION DEL ULTIMO CUPON, DEL CONCURSO «VIAJE SEMANA SANTA»

PROXIMO VIERNES DIA 20, SE CELEBRARA EL SORTEO ANTE NOTARIO. ORGANIZA EL VIAJE:

TURAVIA

Touroporador exclusivo para Agencias de Viajes. Infórmese en su Agencia de Viajes.

VIAJE SEMANA SANTA

NOMBRE Y APELLIDOS
DOMICILIO
POBLACION



Nueva Frontera®

MADRID — BARCELONA

...claro que me gusta el riesgo,
y no me importa vestirme de cualquier
manera, para algo soy joven.
Pero si hay que ponerse elegante
¡Yo soy el primero!

ATVASTU

EN LOS MEJORES ESTABLECIMIENTOS

BUENOS DIAS

Todos convertidos en unos señores

En las tabernas del país, hace unos años, se decía que deber, tener deudas, hacia señor. No sé si todavía, en las tabernas, se dice y se piensa lo mismo sobre eso de tener muchos acreedores, sospecho que algunos folk-lóricos, pese al paso del tiempo, siguen pensando igual.

Si es así, y respaldados por estadísticas sobre lo que aedeuan los europeos—ya podemos decir que en nuestro mundo se han acabado de un modo radical las clases sociales, que se ha hecho tabla rasa con ellas y que lo único que flota ahora, pensando en lo mucho que se debe, es una clase única, la de los señores novísimos... llenos de deudas.

La estadística, con muchos números, pelos y señales, destaca el asunto señalando que Bélgica es el país que compra más sin pagar (compras a plazos). Después viene Austria e inmediatamente viene ya España. Estamos pues entre los primeros países con un crecido endeudamiento por habitante. Nuestro papel, a nivel europeo, es lucido...

Un amito mio, con el que comento el asunto, me explica:

—Yo debo hasta el aire que respiro. Si, hombre sí. Debo gran parte del coche, parte del piso, casi todos los muebles que compré, y fíjate hasta dónde llevo, el viaje aquel a Sevilla, realizado ahora hace siete meses, como un premio a mis hijos, también lo debo y lo voy pagando como puedo.

—¿Y cómo puedes?...
—Te he dicho que voy pagando como puedo.



PROMOCION



—Es terrible! Mi mujer está promocionándose. (De «La Prensa»)

HOMBRE FELIZ.- «EL NOVIO ES UN HOMBRE FELIZ QUE ESTA PRONTO A DEJAR DE SERLO.»

(Jardiel Poncela)

TRADUCIR LA BIBLIA, 20 AÑOS DE TRABAJO

Londres. — «Oxford University Press y Cambridge University Press publicaron un libro, probablemente memorable para los pueblos de habla inglesa: la Biblia —el Antiguo y el Nuevo Testamento, así como los Apócrifos— con traducción en el inglés de hoy. Patrocinada por la empresa por casi todas las Iglesias cristianas británicas, el libro ha tardado en ser escrito más de veinte años. Si dio comienzo al trabajo en 1946 y han intervenido en él casi trescientos investigadores —lingüistas, historiadores, teólogos y arqueólogos—, bajo la dirección de los profesores Driver, McHardy y Dodd. Todavía en nuestros tiempos hace falta tesón, conocimientos y fe para traducir la Biblia, y estos hombres han tenido de las tres cosas, casi tanto como aquellos que se sacaron el cairete la «Poll-gloa» de Alcalá de Henares.»

(De una crónica de Mellizo)

VIDA PRIVADA

«El periodista sabe, perfectamente, que la vida privada del ciudadano debe ser: privada. A una actriz se la podrá discutir por su forma de trabajar; a un pintor, por los cuadros que realiza; a un escritor, por su obra literaria. Lo que no le importa a nadie es si la actriz bebe todos los días cinco copitas de coñac; el pintor sigue por las calles a los señores gordos, o el escritor pega unas broncas feroces a su respetable esposa. Ahora bien: si la vida privada del día hablando de su vida privada y se hizo famoso, en parte, gracias a la publicidad gratuita, que obtuvo en torno a esa vida privada, el asunto varía bastante.

El que está a las maduras debe estar a las duras. Por eso resulta intolerable que la actriz X, el pintor Mengañán o el escritor Zutano, que se hicieron populares gracias a escribir su vida privada a escribir su vida privada por todas partes, se sientan puritanos cuando ya son famosos y empleen a romper máquinas fotográficas, al tiempo que hacen declaraciones afirmativas.

—¿Tomas pastillas?...
—No, no, me tranquilice por el procedimiento de ir sabiendo que todos mis conocidos, más o menos, vivían como yo vivo...
—¿Consuelo de muchos...
—El refranero, ya sabes, está muy arrinconado, más bien desprestigiado. El refranero, como tantas cosas, se ha vuelto cursi. Las naciones se deben entre ellas. Ya sabes que la llamada «balanza de pagos»...

—Nunca he sabido lo que eso quiere decir.
—Ni falta que te hace, compañero. A vivir tocán. Y a vivir como unos señores.
—Cuando tú lo dices...

Juan Bonet

HUMOR.- «AL HACER HUMOR SE PARTE GENERALMENTE DE UNA SITUACION DE MAL HUMOR.»

(Máximo)

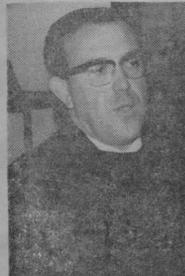
MESA DE REDACCION DOBLE PAGINA

DIGANOS Vd. 2190

—Pasado mañana viernes, el Padre Bartolomé Meliá, S. J., disertará sobre el tema «El mundo mítico de los indios guaraní de Paraguay». El padre Meliá es paraguayo. Nació en Porrúa, y entró en la Compañía de Jesús en el año 1949. En 1954 marchó a las misiones de Paraguay, de donde ha regresado hace apenas unos días.

—¿Para quedarse, padre?
—No, el próximo día seis de abril tengo que estar de nuevo en Asunción, de cuya Universidad soy Profesor.

P. BARTOLOME MELIA, S. J. «HE PARTICIPADO EN LAS DANZAS DE LOS INDIOS GUARANI, QUE DURAN TODA LA TARDE Y TODA LA NOCHE»



UN PIE PARA ESTA VOTO AYUDANDO, QUE ES GERUNDIO



Así, de espaldas, está mejor. Que no se le vea la cara a los protagonistas. Nosotros, sin que se entere la gente, podemos decirles que el caballero es un anciano que diariamente desde hace muchísimos años, acude a Santa Eulalia. Alguien, incluso, nos ha dicho que es vitado. Lo llamo, con los años, las piernas van fallando, no responden, y al caballero se le plantea cada día el problema de bajar las escaleras del templo. No importa. Un buen día un monaguillo se brindó a ayudarlo. Un servicio! monaguillo cuyo nombre tampoco hace al caso. Le cogió del brazo y, con cariño, le ayudó a bajar los escalones de la Iglesia. El caballero, seguramente—aquí interviene ya la imaginación y no respondemos, por tanto, de la veracidad de los hechos—agradeció el gesto del chiquillo con una

sonrisa y unas palabras. Una doble y humana manera de agradecer. Pues bien: desde aquel día, ni un solo día el caballero en su visita al templo, ni un solo día en su ayuda. Y así, emparejados, por veredas cada mañana, sin duda enlazados en un breve y elemental diálogo, día a día, se van haciendo. «¡Ayá despachó, ¡Ayá despachó!» Y así, en la soledad nadería de una conversación que dura el tiempo que dure el lento bajar de la escalera, el monaguillo, rápidamente, se va haciendo a sus rodillazos, a su servir la mesa en la Parroquial Iglesia de Santa Eulalia y así el día siguiente en el otro vez, ayudado al caballero... — F.J.J. (Foto Ribas)

CALDENY

ESTAMOS EN EL AIRE!

NOS LLAMAMOS MUZAK

SERVICIO DE MUSICA FUNCIONAL PARA EL COMERCIO Y LA INDUSTRIA

Nuestro sincero agradecimiento para las empresas mallorquinas que han confiado en nuestra solvencia profesional.

Con verdadera satisfacción les brindamos hoy la primicia de nuestros servicios.



MUZAK
(A DIVISION OF WRATNER CORPORATION)
NEW YORK.

MUSICA FUNCIONAL DE BALEARES

BERENGUER DE SANT JOHAN, 19 - 3º

PALMA DE MALLORCA

tertulia en la PLAZA MAYOR



—Estoy leyendo la ya, por diversas razones, famosa novela, de Camilo José Cela «San Camilo, 1936»...
—¿Qué tal?
—Trato de escandalizarme, pero no lo consigo. No hay manera. Mis resabios de burgueso, educado en el seno de una familia cristiana y deseducado en un colegio de pago (el mejor de Palma de Mallorca) se sublevan de vez en cuando e intentan volver por sus fueros bajando la cremallera de mis vestiduras (ya muy remendadas) de viejo fariseo, pero fracasan y se quedan otra vez quietos, adormecidos por el pasmo...

—No es un descubrimiento, para hacerle notar que, al final, lo que queda en arte (y por lo tanto en literatura) es la belleza de la forma. Aparte de los tipos llamados universales (Don Quijote, Don Juan, la Celestina, Oтелло, Manón, Tartufo...) que, en realidad, son símbolos más o menos prefabricados y subyacentes en la naturaleza humana, lo que trasciende, artísticamente, literariamente hablando, es la forma. En música pasa lo mismo: el tema es lo de menos. Y en pintura. Y en escultura... ¿Por qué la literatura había de ser una excepción?

—¿A qué pasmo te refieres?
—Al pasmo que me produce la tremenda castidad, la indiscutible moralidad de esta novela histórica, la más sincera y, probablemente, la mejor escrita de cuantas he leído de Camilo y, desde luego, la más procaz.

—De modo que tú crees que «San Camilo, 1936»...
—Será, de todas las obras de Cela, la de mayor y más profundo impacto. Y no por las «moedades» y «atravedades» que contiene (ni Aristóteles ni Petronio ni el Arcipreste ni Quevedo ni ningún clásico jamás se habían atrevido a tanto), sino por la difícil autenticidad con que «suenan». Se trata, en definitiva, de un fenómeno de pura forma. Y no lo digo, naturalmente, por la arbitrariedad y efecacísima puntuación con que está escrita la novela, que, en realidad, no lo...

Coplas sin Malicia FABULA DEL CERDITO Y EL LEON

Era un «cerdito prodigioso» al que nadie soportaba y nunca encontró resquicio para detramar su baba.

Un día el cerdo charrán, al sentirse deslumbrado con un mendrugo de pan por su dueño regalado.

Se sintió cerdo grandón y, por su dueño azuzado, desafiaba a un león que le miraba asombrado.

Un día tras otro día contra el león se lanzaba y la gente no sabía lo que al león le pasaba.

Todos habreis comprendido lo que al final sucedió: que el león pegó un rugido y el cerdito se esfumó.

Y aún pervive en el recuerdo lo que exclamó un mallorquín: Es verdad que a cada cerdo le llega su San Martín.

GIL ARRIBATO

HABLEMOS DE LI-TE-RA-TU-RA

día estar escrita de otra manera.

—De modo que tú crees que en literatura la forma lo es todo...?
—Todo, todo, todo... no. Pero si casi todo. ¿Qué ha quedado, dime, de los grandes clásicos sino la manera, el enfoque, el estilo, la personalidad, el lenguaje, en fin, con que escribían sus relatos o sus poemas? Todos estos grandes escritores se aguantan y se agigantan, a través de los siglos, gracias al rigor de la forma, de su estilo imarcescible. Horacio y Virgilio se «dejan leer» todavía, pero a condición de que sea en latín. La gente que dice con toda sinceridad «esos clásicos no hay quien los aguante» es que, naturalmente, los lee traducidos. Es como si pretendiésemos conocer al Greco o a Goya a través de reproducciones perfectas que sean...

—«Traduttore, traditore» dicen los italianos.

—Y con razón. En literatura no se puede separar el medio de expresión del genio porque hay lo que se llama el genio del lenguaje... Costa y Llobera y Alcover, el ejemplo está muy manido, fueron bien poca cosa mientras escribieron sus poemas «traducidos» al castellano.

—¿Pero me me dices de la literatura de ideas? ¿Es que...

—Ya, ya...

GAFIM

Cosas de CALAFAT



EL RASTRILLO DE LA DUQUESA DEL INFANTADO

—Es cuestión de contribuir! Per a una obra així jo i tot nos posaré a pintar!

Precedio hace 100 años

18 DE MARZO DE 1870
Lemos en el «Diario de Palma»: «Otro conato de robo tuvo lugar anteaer en la calle de Pelaires. A las once de la noche subía un joven por la escalera de don Lorenzo Guasp, experimentando el natural rastorno propio del que oye voces de personas sorprendidas y simultáneamente ve bajar precipitadamente algunos hombres de mala ceñida que derriban el farol para no ser reconocidos, y ponen los pies en polvorosa para evitar todo peligro. Es de suponer que intentasen aprovechar la oportunidad que les ofrecía la ausencia del dueño del edificio, el cual por mala suerte de los muchachos se hallaba ya en Palma recién llegado del campo.

En esta misma casa no hace mucho tiempo que otros o los mismos individuos tuvieron a bien cambiar la situación del farol, creyendo que sería más útil sin alambicar escaleras ajenas. Tan repetidos hechos de esta naturaleza reclaman una vigilancia asidua y un castigo severo.

Sabemos que el señor Gobernador de esta provincia ha dirigido una atenta carta a cada uno de los señores concejales de este M.I. Ayuntamiento en que hace tiempo dimitiesen dicho cargo, para tener una entrevista con ellos.

En el teatro de la sociedad «La Tertulia» tendrá lugar una «escogida función» a beneficio de la simpática actriz doña Rafaela Blanca, poniéndose en escena el precioso drama «Misterios del corazón» debido a la pluma de la inspirada poetisa doña Angelina Martínez de la Fuente, cuya producción mereció justos y nutridos aplausos cuando por vez primera fue representada en el Teatro Principal de esta ciudad.

Según el programa de la función el señor Campo presentará unos perros amaestrados para hacerles interpretar la escena «Chispa y veneno». Se concluirá después presentándose la zarzuela en un acto «El Niño».

ESEA

Concurso escolar de Historia y Arqueología mallorquinas

PATROCINADO POR J. MASCARO PASARIUS
ORGANIZADO POR «BALEARES»

Concursante Edad

Centro docente... .. Población... ..

BOLETIN DE PREGUNTAS
DECIMA SEMANA

1. Recientemente la prensa se ha ocupado de la formación de un Patronato para el rescate de navíos antiguos sumergidos en nuestras aguas. ¿Quién ha sido nombrado Coordinador del mismo por la Comisaría General de Excavaciones Arqueológicas?

RESPUESTA

2. En el siglo XVI un conocido historiador, doctor en ambos derechos, escribió una Historia de Mallorca. ¿Cómo se llamaba?

RESPUESTA

3. ¿Dónde estuvo instalada la primera imprenta mallorquina?

RESPUESTA

4. Antiguamente ¿por qué partes de Palma (actualmente vías públicas) pasaba el torrente de la Riera?

RESPUESTA

5. Dentro de las cuevas del Drac, de Manacor ¿existen restos de construcciones megalíticas? (Diga sí o no).

RESPUESTA

6. Junto a la carretera de Santanyi, a la altura de las casas prediales de Son Morlà Vell, hay un monumento prehistórico. ¿De qué clase de monumento se trata? (Marque con una cruz la respuesta correcta).

- Una naveta
- Una cueva artificial
- Un poblado amurallado
- Un talaiot
- Un menhir
- Un dolmen

JUAN BONET POMAR

El joven ganador de la Octava Semana de nuestro concurso, Juan Boneta Pomar, ha llegado a nuestra redacción acompañado de uno de sus profesores y de varios amiguitos. Estudia en el Colegio Nacional «Jafuda Cresques» y ha coincidido en nuestra redacción con otros alumnos del Colegio Nacional de So N'Españolet, ganadores igualmente de nuestro concurso.

Dice que su sorpresa y alegría fueron grandes cuando sus compañeros de colegio le comunicaron que había sido el ganador de la semana. De hecho, todos los colegiales del séptimo curso de Enseñanza Primaria, que es el que el joven Juan Bonet cursa, le felicitaron calurosamente de forma muy especial.

—Es la primera semana que concursaba, pese a que el Colegio Nacional «Jafuda Cresques» participa en nuestro concurso desde las primeras semanas.

Le hemos preguntado como ha resuelto las contestaciones correctas y nos dice:

—Nuestro profesor don Damián Tous Coll, tiene muchos libros. Nos reúne a todos los concursantes alrededor de una mesa y allí entre todos, bajo su experta guía, analizamos y discutimos cada pregunta de los boletines. Después, para mayor seguridad, las consultamos en diversas obras sobre la materia. Es un quehacer muy interesante e instructivo que añade nuevos y más amplios conocimientos a nuestra formación escolar.

—¿Has visto nunca algún monumento prehistórico?

—No, nunca. Pero espero verlo cuando el señor Enseñat nos lleve de excavaciones. No sabe Vd. la ilusión que esto me hace. Todos los chicos quisieran venir.

Pues, nada, que se animen, que concursen, acierten y tengan suerte.

Al Colegio Nacional «Jafuda Cresques» dirigido con tanta vocación como entrega por don Francisco Juárez, secundado por una plantilla espléndida de profesores, felicitamos también por el premio obtenido por uno de sus alumnos.



Campana Nacional para la Seguridad del Peatón LOS ANGELES TUTELARES DEL TRAFICO URBANO

Metidos en plena campaña nacional para la seguridad del peatón es muy oportuno referirnos a los agentes municipales de tráfico, verdaderos ángeles tutelares, que en las encrucijadas de mayor afluencia de vehículos y de peatones, dan constante ejemplo de celo profesional, paciencia, tacto y temple a prueba de infartos de miocardio.

Asusta —por lo menos me asusta a mí—, ver al agente municipal de tráfico regulando su fluidez, dando paso, alternativamente, a vehículos y peatones, con una eficiencia admirable, sin destemplan sus nervios, y evitando que aquel cruce se convierta en una jungla donde el más fuerte, el menos civilizado, el más imprudente y temerario, se haga el amo del asfalto.

Si observamos un rato a cualquiera de estos agentes municipales de tráfico tendremos oportunidad de ver cuantas infracciones imprudentes son cometidas por conductores desaprensivos y peatones imprudentes e insensatos, que aprovechan el

menor descuido del agente para campar por sus respetos, importándoles un comino el derecho y la preferencia de los demás. Añadamos a esto las infracciones de los conductores inexpertos y despistados y las de los peatones sin noción alguna de cuando y cómo han de cruzar la calzada, y tendremos un panorama que pone los pelos de punta y uno se pregunta como es posible que cada día no haya más accidentes de tráfico en los que básicamente, queden involucrados, peatones y conductores.

Se hace de rabiosa y urgente necesidad una toma colectiva de conciencia cívica. Y han de ser, hemos de ser los peatones quienes llevemos la iniciativa y demos el ejemplo, entre mil razones porque somos los más vulnerables. Para ello el único camino sensato y eficaz es seguir las normas dictadas por la Jefatura Central de Tráfico, ampliamente divulgadas en esta campaña por nuestra Jefatura Provincial.

M.

BUENAS PERSPECTIVAS PARA SANT JORDI Y S'ARANJASSA

En el día de ayer martes, fue recibida por el señor Alcalde de Palma, una Comisión de las barriadas de Sant Jordi y S'Aranjassa.

Dicha Comisión se constituyó con objeto de efectuar las gestiones oportunas y necesarias para resolver con urgencia el problema sanitario de la contaminación de aguas mediante la instalación de agua corriente y alcantarillado.

La Comisión fue amablemente acogida por el señor Alcalde, don Gabriel Alzamora López,

con asistencia de los Tenientes de Alcalde señores Sureda, Izquierdo y Fiol.

Quedó completamente satisfecha la Comisión al comprobar, que el señor Alcalde, en presencia de la misma daba las instrucciones pertinentes para la confección del proyecto, paso previo a la realización de dichas instalaciones.

Ehonorabuena a los vecinos de Sant Jordi y S'Aranjassa por el buen camino que va tomando sus legítimas aspiraciones.

El Corresponsal

SEMANA SANTA

EN

Hotel «LA NIÑA»

(CALA MILLOR)

Para informes y reservas - Telf. 74 - SON SERVERA

Crónica de Sociedad

ENLACE BELTRAN-FRANCEPA



Días pasados, en la iglesia de la Misión, contrajeron matrimonio la señorita Catalina Francepa Escarrer con el joven don Francisco Beltrán Martí, oficiando en la ceremonia el Rvdo. P. Rosendo Botella.

Fueron padrinos por parte del novio, sus padres, don José Beltrán y doña Catalina Martí, y por la novia, su madre, doña Catalina Escarrer, Vda. de Francepa, y su tío, don Jaime Jaume.

Fueron testigos del novio, doña Toni Beltrán de Labraña, doña Olga Blanch de Torrens y doña Gero Serra de Salvá. Por la novia, don José María Mateu, don Antonio Picó y don Antonio Torrens.

Los numerosos invitados fueron espléndidamente obsequiados con una cena en un céntrico restaurante.

PETICION DE MANO

Por don Manuel-Gonzalo Gómez Gil ha sido pedida a don Juan Llabrés Amengual y doña Margarita Pujol Serra, la mano de su hija Fanny. La boda se celebrará en breve.

Por don Luis Alomar Josa y esposa doña Antolina Ribas Santandreu, y para su hijo Gaspar, ha sido pedida a don Carlos Bayo Alessandri, General Jefe del Sector Aéreo de Baleares y esposa doña Claude de Villaines Noally, la mano de su hija Gracia. La boda se celebrará D. M., a mediados del próximo mes de abril.

NATALICIO

El hogar de los jóvenes esposos don Pedro Homar Camino (Practicante) y doña María Ferragut de Homar, se ha visto alegrado con el nacimiento de su primogénito al que se le impondrá el nombre de Pedro.

DE VIAJE

Regresaron de su viaje a Lisboa, don Damián Frontera y su esposa, doña María Vaquer de Frontera.

Procedente de Frankfurt ha venido a Mallorca para pasar una corta temporada con sus familiares, la señorita Sión Ribot Mulet.

REPRESENTANTE

PARA MALLORCA

BUSCA EMPRESA FABRICANTE DE PRODUCTOS QUIMICOS, CON LINEA DE PRODUCTOS ESPECIALIZADOS PARA

HOSTELERIA

PISCINAS

DROGUERIAS

INDUSTRIAS DE LA ALIMENTACION

Interesados, establecer cita por teléfono, día 23 de Marzo, de 4 a 7, con Sr. Romanos. - Hotel de la Almodatna. - Tel. 22 73 40. - PALMA DE MALLORCA.



EL TORO ZONA RESIDENCIAL

«SES PENYES ROTGES» ENTRE MAGALLUF Y STA. PONSA - CALVIÀ - MALLORCA

AMPLIAS CALLES ASFALTADAS, AGUA Y LUZ A PIE DE SOLAR. BELLISIMA PLAYA DE ARENA. COMPLETISIMO COMPLEJO DEPORTIVO. SOL, MAR, PINOS, LUZ, PRECIOS A SU ALCANCE.



CENTRO INTERES TURISTICO NACIONAL EN FRAMITE

INFORMACION: En la misma Urbanización, incluso sábados y domingos; y en las Oficinas de Construcciones NASA, Paseo de Mallorca, núm. 23-1.º, incluso sábados tarde.

¿Por qué el RAX?

Porque le permite
utilizar hoy,
desde su teléfono,
un potente
ordenador

IBM presenta el sistema Rax que hace posible la utilización de un potente ordenador desde un terminal tan sencillo como una máquina de escribir, a través de la línea telefónica.

Con Rax, el proceso en un ordenador se realiza con la simplicidad de una llamada telefónica.

La técnica del tiempo compartido permite el acceso inmediato a un ordenador IBM 360/40 con su enorme capacidad de proceso, velocidad de cálculo y posibilidades de almacenamiento en ficheros.

El sistema Rax pone a su disposición una biblioteca de aplicaciones, en constante ampliación, que comprende más de 300 programas, fundamentalmente en los siguientes campos: cálculos matemáticos, estadística, ingeniería civil, ingeniería química, electricidad y electrónica, investigación operativa, enseñanza programada y simulación.

El sistema Rax es accesible desde cualquier punto de España perteneciente a la red automática de la Compañía Telefónica Nacional de España.

Solicite información adicional del sistema Rax, que pone un potente ordenador al alcance de su mano, instantáneamente, desde la mesa de su despacho.

Centro de Cálculo. Castellana, 4-Madrid.

IBM

EN EL PUEBLO ESPAÑOL

GRAN LLENAZO EN NUESTRO PROGRAMA INFANTIL «EL CIRCO EN EL AIRE»

HUBO SORTEO EXTRAORDINARIO DE REGALOS PARA NUESTROS PEQUEÑOS

Si el programa del anterior domingo fue, artísticamente, el que más resonancia ha tenido entre nuestra menuda concurrencia, el de este, no le va a la zaga, ni mucho menos, aunque eso sí con una notoria diferencia en cuanto a asistencia de público se refiere, ya que anteayer, por primera vez, desde que hace aproximadamente un mes que dio comienzo en programa, se registró un verdadero llenazo.

Llenazo, que por consiguiente, alegró a organizadores, patrocinadores, y al estupendo elenco de profesionales, que rigen la parte artística del espectáculo.

Así pues, ayer gran regocijo entre todos los miembros de nuestro espectáculo «El Circo en el Aire».

EL ESPECTACULO

Como de costumbre, dio comienzo el programa, con el canto

del himno del club, que ya saben a la perfección todos nuestros pequeños amiguitos. Presentación por medio de Lunitina y Lunitón, del programa, y representación de una nueva y chispeante parodia de títeres, en esta ocasión, con el «criminalesco» título de «El criminal nunca gana».

Los agentes de la Jefatura de Tráfico, una vez más, hablaron a nuestros pequeños de la importancia de aprender, ya desde infantiles, las señalizaciones de tráfico. Al final del programa, al igual que el anterior domingo, se proyectó un interesante film, dedicado a los problemas de nuestro tráfico actual, y los medios que se emplean para solucionarlos.

INTER-COLEGIAL

Tal y como se anunció, durante la pasada semana, y dentro de

nuestro Concurso Inter-colegial, ayer actuaron en nuestro programa, la «Tuna de la Escuela Graduada» de Selva, dirigidas magistralmente por su director y creador don José Ramón Fernández.

Hemos de reconocer, que la actuación de estas simpáticas muchachitas, fue completísima, y que es justa la fama de que venían precedidas. No en vano representarán a nuestra provincia en el Concurso Nacional organizado por Radio Nacional de España y la Dirección General de Enseñanza Primaria.

ARTISTAS INVITADOS

Por lo que a artistas invitados se refiere, se presentó ante nosotros un sensacional artista, descubierto por nuestro programa «El Circo en el Aire», por medio de las llamadas que tanto Radio Juventud y «BALEARES», rea-



lizan, para fomentar entre los niños la afición a las tablas. Se trata del joven de catorce años Miguel Rodríguez Ríos, que

con buena voz y vocalización, interpretó dos conocidas obras del cancionero español; «La Morena de mi copla» y el popular «Pompompero». La actuación de Miguel, fue aplaudidísima, tanto es así que hubo de repetirse su actuación, en dos ocasiones.

Creemos que la presentación de Miguel, constituyó un acontecimiento, dada la edad del mismo, sorprendió al público asistente, y hasta a nosotros mismos. En definitiva, un auténtico descubrimiento.

A continuación, otra actuación del mago de la ilusión «Frank», que amablemente y con desinterés, se ofreció de nuevo para actuar ante los pequeños que asisten al programa.

del «Program Balín y Ditto», en uno de sus alegres y humanos números, y también de Marilolo, la amiguita de todos los niños, y del despistadote Juanito Pocas Lucas, que interpretaron a dúo, «Vamos a contar mentiras», haciendo las delicias de los niños, los cuales aplaudieron muchísimo la actuación de estos fantásticos cómicos.

SORTEO EXTRAORDINARIO

DE REGALOS

Al final del programa, una vez más, se procedió al sorteo de numerosos regalos, con que las casas patrocinadoras del programa, obsequian a nuestros amiguitos. En esta ocasión, sin embargo, los



La anunciada actuación de Jazmín y Alejandra Barbosa, hubo de ser suspendida para el próximo domingo, pues una inesperada afección, impidió que nos ofrecieran una de sus simpáticas actuaciones.

Para cerrar el capítulo de artistas invitados, nueva y magnífica actuación de la sonriente «Laura», que en esta ocasión interpretó un conocido Charleston: «Yo quiero un auto».

MARILOLO Y JUANITO

POCAS LUCAS

Antes de procederse al sorteo, y como cierre del programa, una nueva actuación de los payasos

regalos fueron más abundantes y de mucho más valor material, que de costumbre, lo que sin duda agradó a nuestro público. Gracias en nombre de todos los niños, a: Almacenes Bauzá, Libros Esal, Perlas Orquidea, Pepsi-Cola, y Productos Churrucá.

Y nada más amiguitos, sólo queremos agradecer vuestra gentil asistencia a nuestros programas, que como vamos comprobando domingo tras domingo, cada vez es más numerosa, esperamos y deseamos, que nuestro espectáculo, siga siendo del agrado de todos vosotros, y por supuesto de vuestros papás. Hasta el próximo domingo.

(Foto Ribas)

JEFATURA PROVINCIAL DE SANIDAD

CAMPAÑA DE VACUNACION CONTRA LA DIFTERIA, TOS FERINA, TETANOS Y POLIOMIELITIS

Sigue desarrollándose con todo éxito la 1.ª Campaña anual de vacunación contra dichas enfermedades. En ella son vacunados:

- 1.º—Reciben la 1.ª dosis contra la Difteria, Tos Ferina, Tétanos y Poliomieltis, los niños cuyas edades estén comprendidas entre los 3 meses y los 3 años de edad.
- 2.º—Una dosis de recuerdo todos los niños de 1 año a 3 años que no la tuvieron, la cual es muy necesaria para reforzar la inmunidad.

Esta Jefatura Provincial de Sanidad informa a los padres y familiares la gran necesidad de proceder a vacunar a todos los niños, ya que la poliomieltis no ha dejado de ser un peligro para los niños de España, aún habiendo disminuido notablemente el número de casos debido a las Campañas de Vacunación. También insistir en la gran responsabilidad de los familiares que no acuden a los puestos de vacunación, exponiendo a los niños a dicha enfermedad.

PUESTOS DE VACUNACION

Instituto Provincial de Sanidad: de 10 a 13.
Casa de Socorro: de 10 a 12.
Auxilio Social: de 4 a 6 (excepto sábados), Calle Uetam.

Palma de Mallorca, 16 de Marzo de 1970. — El Jefe Provincial de Sanidad.

REQUISITORIA

SEVILLA A LOS EDUARDO, hijo de Eduardo y de Ana, natural de Barcelona, de estado civil casado, de profesión camarero, de veintitres años de edad, de estatura 1,62 m., pelo castaño, cejas al pelo, ojos pardos, nariz gruesa, barba poca, boca normal, color natural, señas particulares ninguna, domiciliado últimamente en Palma de Mallorca aunque habitualmente residía en Barcelona, procesado por el delito de deserción, comparecerá en el término de quince días ante el Capitán Don Pedro Antich Pujol, Juez Instructor designado para la tramitación de la Causa que se lleva contra el citado soldado en el Juzgado de Infantería Palma 41 de esta Plaza, bajo apercibimiento de ser declarado rebelde.

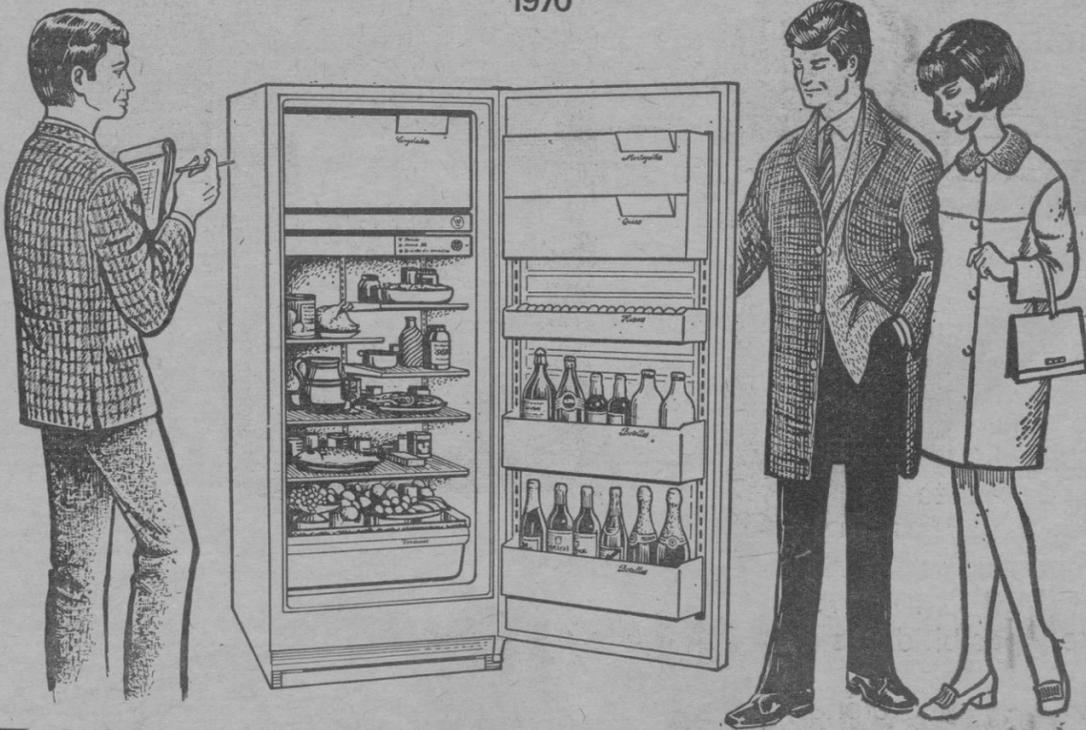
Se ruega a las Autoridades Civiles y Militares la búsqueda y captura de dicho individuo, que ha de ser puesto a disposición de este Juzgado.
Palma de Mallorca a 13 de Marzo de 1970.

1=2

Efectivamente 1 venta en invierno equivale a 2 de verano ya que en esta época se agotan existencias y los servicios de transportes se congestionan. Basado en este principio y siguiendo sistemas de los Estados Unidos de América ofrecemos DURANTE ESTE MES la siguiente tentadora oferta:

¡ LLEVESELO HOY, PAGUE EN VERANO !

Después de admirar el frigorífico Westinghouse usted puede ya decidir su compra entre los nuevos modelos 1970



Westinghouse

PUEDA ESTAR SEGURO SI ES WESTINGHOUSE

Distribuidor RADIO BORNE

C/ San Miguel, 135 - Tel. 227544 - Palma

DISTRIBUIDORES

- GASPAR JAUME Antonio Maura, 5, PONT D'INCA. — ELECTRICA PERICAS. Francisco Fiol Juan, 51, PALMA.
- JUAN OLIVER, Guardia Civil, 14, SANTANYI. — JOSE TARONGI Plaza España, 3, SINEU. — JOSE POMAR, Jerónimo Estades, SOLLER. — ANTONIO SOLIVELLAS, Arquitecto Bannasar, 30, PALMA. — COMERCIAL VIFERMO, Fausto Morell, 15, PALMA. — JERONIMO BENNASAR, Mercado, 20, LA PUEBLA. — RAFAEL PAYERAS, General Franco, 19, SANTA MARGARITA. — ELECTRICA SAN RAFAEL, San Rafael, 28, PALMA. — BERNARDO BONET, Castillejos, 12, COLL D'EN REBASSA. — JUAN PALMER, General Franco, 73, ANDRAITX. — MARIANO RUBIO, General Franco, 5, CAMPOS DEL PUERTO. — DAMIAN OLIVER, General Godeg, 12, LLUCHMAYOR. — ANTONIO FIOLE, San Jaime, 23, MANACOR. — ANTONIO LUIS MOLINOS, J. Armengol, 41, INCA. — VIUDA DE JOAQUIN MODEN, General Riera, 229, CAMP REDO. — MIGUEL BARCELO, Queipo de Llano, 21, PORRERAS.

con impacto gris acero



- Agua de tocador
- Loción para antes y después del afeitado
- Espuma para afeitar en aerosol
- Loción capilar vitaminada
- Barra desodorante
- Jabón de lujo



Estuche de viaje

*decididamente
masculino*

ROYALE AMBREE

BRUT
FOR MEN

LEGRAIN

PARIS

UN ARTE NECESARIO

SOBRE LO QUE NO ES NUESTRO

Por José Enseñat

Dos veces hemos repetido públicamente, en poco tiempo, una frase de Séneca, nuestro Séneca hispánico: «Todas las cosas nos son ajenas; sólo el tiempo es nuestro». La primera, para decir que ante las cosas, lo que importa es amarlas. La segunda, que no tenemos otro camino, ante las cosas, que acercarnos a ellas. He aquí como nace el conocimiento, gracias a la curiosidad. ¿De qué cosas se trata? De todas las cosas sin distinción.

Cuando surge la vieja polémica de si es necesario que el hombre se especialice en algo o no, debemos buscar una tercera postura: una profesión propia con un hambre omnívora de conocer lo demás. En definitiva se trata de conocer, de conocerlo y amarlo todo, como dijo en unos versos muy famosos, Juan Ramón. El ansia de conocer es lo que salva la verdad, es decir, que la hace relativa, aun que la enaltece. No se puede negar el conocimiento y por lo tanto el camino de la certeza.

Cuando en la tribuna y en la letra impresa, tantos y tantos, hablan —hablamos— de una cosa y de otra, no revelan sabiduría sino fruto de curiosidad. No debemos confundir nunca un curioso con un aspirante a sabio. Ni caer en el error de creer que la curiosidad nace de la ciencia, sino que la ciencia surge de la curiosidad. Los hombres curiosos son, en definitiva, no los grandes sabios, sino los verdaderamente humanos porque tienen sed y no posesión de conocimiento de verdad.

En el examen de una cosa, lo que aparece en seguida es su apariencia. Si en 1970, cogemos un texto lujoso sobre la física no nos parecerá falso, sino superficial. La física de ahora, sobre la de antes, ha progresado en profundidad. Tenemos de las cosas en nuestro tiempo, un conocimiento más profundo, más radical. Así, la ciencia se ha hecho más amplia, el camino de la técnica, más seguro y más amplio.

Porque lo exterior a nosotros no es nuestro salvo el tiempo, y el evangelio nos lo dice a cada paso, «no posees sino que administras». ¡Es tan fácil caer en el error y falsedad! Cuando éramos muy jóvenes, escribimos un artículo de crítica de una novela italiana en donde resplandece un gran alarde sobre aviones con una técnica novísima. Hablamos de la obra, seguros de que habíamos leído una novela de

potsguerra. El mismo día de publicado nuestro trabajo, a penas en la calle, encontramos a un gran escritor que nos dijo: «La obra de la que habla esta mañana, joven, es de preguerra. Ya sé que le doy un disgusto, pero estoy seguro que me lo agradece. Le aconsejo que no rectifique. Otros han caído en igual fallo; pero esté tranquilo que nadie va a darsle cuenta». No tardé, sin embargo, en restablecer la verdad, y es la tercera vez que lo digo.

Juzgamos que el escrupulo sobre lo que no es nuestro, nunca ha de parecernos excesivo, se trate de la no posesión real de las cosas o de su posesión intelectual. La pasión puede inducirnos a un error lógico; pero el conocimiento de los objetos no es un juicio en el que se juega la verdad sino una declaración importante sobre la existencia de una cosa. En el viejo libro del Zend-Avesta se tiene como la peor infracción de la moral contraer deudas, porque las deudas «inducen a decir mentiras». Por eso es preciso dudar mucho, como quería Dante, antes de lanzarnos, en el camino de la sabiduría.

Cuando un viejo bolchevique un llamado maximalista, sostenía que inducir a error y mentir era un arma revolucionaria, acertaba en que era un arma aunque no revolucionaria, porque la mentira o el error apasionado, como arma sostenida, no son camino de revolución sino de delincuencia, de maldad, o al menos, de resentimiento.

En estos años, de tanta confusión y barullo, y de tanta parcialidad, lo de menos es ser parcial. Una buena obra de arte, a uno, puede no gustarle. Por más parcial que sea, no importe. Lo interesante, trascendental es que no haya antipatía en el juicio ni desamor en la base, y sobre todo que los datos y hechos sean ciertos. Los hechos no fueren negados nunca, ni por los más incrédulos ni por los más escépticos, empezando por Protógoras. Sabía él que había nacido y que moriría aunque no como un tránsito, futuro imprevisible.

Si a nosotros se nos ha acercado algún joven —y han sido muchos— para preguntarnos qué ha de haber en la raíz de nuestra honradez, hemos contestado seriamente lo mismo: «Las cosas no son tuyas y debes aprender el arte de acercarte a ellas. Si no, créelo: estás perdido».

PRIMERAS JORNADAS BALEARES DE ARTES PLASTICAS Organizadas por ANSIBA

CONCURSO DE CARTELES

La Delegación Provincial de ANSIBA en Baleares, organiza un Concurso de Carteles para anunciar las «Primeras Jornadas Baleares de Artes Plásticas», con las siguientes BASES

1. Podrán concurrir todos los artistas nacionales y extranjeros que lo deseen, pudiendo presentar un número ilimitado de originales.
2. Los carteles estarán realizados con cuatro tintas planas como máximo, incluido el color negro. Deben ser realizados en sentido vertical siendo el tamaño —incluido márgenes— 0,55 X 0,38 cms. (10 P.).
3. Los trabajos deberán presentarse sobre bastidor con el lema aparte, en sobre cerrado donde figure el mismo lema y nombre y domicilio del autor.
4. La rotulación del cartel llevará el texto siguiente: las Jornadas Baleares de Artes Plásticas. Mayo-Junio 1970. En el cartel debe figurar el emblema de ANSIBA.
5. Los carteles deberán ser entregados o remitidos a la Delegación Provincial de Sindicatos, calle Matías Montero, núm. 11, Palma de Mallorca. Horas de recepción de 9 a 2 por la mañana y de 5 a 8 por la tarde, donde los extenderán el correspondiente recibo.
6. El plazo de admisión finalizará el día 20 de abril a las 20 horas.
7. Los trabajos seleccionados, serán expuestos al público en el local que se fijará oportunamente. La exposición se inaugurará el día 25 de abril y la clausura será el día 3 de mayo.
8. Se establece un premio de 10.000 pesetas (diez mil pesetas) que quedará en propiedad de ANSIBA el cartel premiado. El premio no podrá dividirse ni declararse desierto.
9. El Jurado calificador, que

al mismo tiempo será de selección, estará compuesto por personas de reconocida competencia. Una vez elegido el cartel, se procederá a abrir la plica para conocer el nombre del artista premiado. El fallo será inapelable y será hecho público a través de prensa y radio.

10. Los carteles no premiados deberán ser retirados durante los diez primeros días siguientes a partir de la clausura de la exposición.

11. El concursante acepta las presentes bases y la absoluta conformidad con las decisiones del Jurado y la Comisión organizadora, sin derecho a reclamación alguna.

Palma de Mallorca, 13 de marzo de 1970. — Por ANSIBA, — El Presidente: Nicolás Forteza.

INTERRUPCION DEL SERVICIO ELECTRICO

«Gas y Electricidad, S.A.» comunicando con la oportuna autorización de la Delegación de Industria de Baleares, realizará, los días y horas que a continuación se indican, en las localidades que asimismo se expresan, las siguientes interrupciones en el servicio de suministro eléctrico: Miércoles, día 18

De 8,30 a 17 horas. — EE, TA, Clavel y Sa Cova de San Lorenzo. De 8,30 a 13 horas. — C/. Campo y Soler de San Lorenzo. Viernes, día 20

De 8 a 13 horas. — Ca ne Blanca, S/n Barbot, Son Mari, Xiclañ y S Estelricque.

De 8,30 a 14,30 horas. — Zonas de Casa Blanca, Sant Jordi, Son Gual, Xorrigo, Puntiró, Hospital des Plá y Son Ferrer.

De 8,30 a 14 horas. — Zona de riegos de La Puebla. Sábado, día 21

De 7 a 15 horas. — Cabo Martorell Roca, Camino Vecinal de Génova, Calles 230, 232 y 236, San Pancracio, Alcalde Rosselló Almany, Alférez González Moro. De 8,30 a 14,30 horas. — Zona de San Jordi a S Aranjassa.

SOBRE AUTORIZACIONES PARA EL ALUMBRAMIENTO DE AGUAS SUBTERRANEAS

La Sección de Minas de la Delegación Provincial del Ministerio de Industria en Baleares debe hacer constar a cuantas personas o Entidades dispongan de autorizaciones para realizar trabajos destinados a la captación y alumbramiento de aguas subterráneas, que dichas autorizaciones tienen un período de validez de seis meses para la iniciación de los trabajos, los cuales no pueden ser interrumpidos salvo causa de fuerza mayor debidamente justificada.

Consecuentemente no podrán efectuarse perforaciones de pozos y sondeos, para cuya autorización haya transcurrido el citado plazo de iniciación, contado desde la fecha de su remisión.

En todo caso quedan canceladas las autorizaciones anteriores al 16 de agosto de 1968, y se considerarán clandestinas a los efectos reglamentarios y de lo establecido en la Ley de 30 de junio de 1969, las perforaciones que se realicen al amparo de tales autorizaciones. — El Ingeniero Jefe. Palma de Mallorca, 16 de marzo de 1970.

AYUNTAMIENTO

LOS FERIANTES OBSEQUIAN A LOS NIÑOS DE LOS CENTROS BENEFICOS

En razón a la inestabilidad del tiempo, fue suspendida anteayer la inauguración oficial de la Feria de Ramos. Con tal motivo, una Comisión de Feriantes giró visita a los distintos centros benéficos, haciendo entrega de sendos lotes de juguetes y golosinas con destino a los niños y niñas acogidos en los mismos.

En la mañana de ayer, y gentilmente invitados por los feriantes, los niños y niñas de los centros benéficos visitaron el «Ram», poniéndose a su disposición las distintas atracciones e instalaciones feriales. El Teniente de Alcalde don Gabriel Tous, Delegado de la Alcaldía para la Feria, se desplazó a dicho recinto para saludar y acompañar a los infantiles visitantes.

En la mañana de ayer, en su despacho oficial, el Alcalde don Gabriel Alzamora, recibió al comité organizador de la XX Vuelta Ciclista Internacional a Mallorca, compuesto por los Sres. Pedro Canals, Julián Carrió, Pedro Nadal Salas, Jerónimo Massanet, Juan Mojer y representantes de los medios informativos.

En la mañana de ayer, en su despacho oficial, el Alcalde don Gabriel Alzamora, recibió al comité organizador de la XX Vuelta Ciclista Internacional a Mallorca, compuesto por los Sres. Pedro Canals, Julián Carrió, Pedro Nadal Salas, Jerónimo Massanet, Juan Mojer y representantes de los medios informativos.

MR. ROBERT PRING-MILL, PRONUNCIARA EL PREGON DE SEMANA SANTA DE FELANITX

(Viene de la página 24) del mundo. Conforme a la idea teleológica que tenía de todo lo creado. —¿Usted es católico? —Sí. —Y Lulista acérrimo. —Sí. Pienso que es una lástima que haya tantos mallorquines que no se hayan acercado todavía a la obra de Ramón Lull ni percatado de su trascendencia. Ramón Lull, estoy por decir, tiene más estudios interesados en Londres que en Palma.

¿Y el catalán? —El catalán y su literatura, se enseña en siete Universidades de Inglaterra. Eso quiere decir que se enseña en más Universidades inglesas que españolas. Yo particularmente, principalmente a través de nuestro Ramón Lull, enseño Literatura y lengua catalana y mallorquina. Punto final, sin comentarios. El viernes, tenemos una cita en Felanitx, en su venerable Convento de San Agustín, con un Profesor de la Universidad de Oxford, llegado desde Londres para pronunciar el «Pregon» de una Semana Santa que vale la pena conocer y vivir, pues tiene arago, solemnidad, austeridad y tradición.

Lea «BALEARES»

Camilo J. Cela, estrenará «María Sabina»

(Viene de la página 24) nños que fuman flores de magnolio, con fundada esperanza».

—Refiere el caso de la india mejicana María Sabina, que tomaba hongos alucinógenos y que fue condenada a muerte por bruja.

—Es un digamos —para entendernos— «oratorio profano», al estilo de Carmina Burana. En los medios musicales de todo el mundo, aparte la garantía que para el libreto supone la firma de Camilo José Cela, para la partitura no lo es menos la firma de Leonardo Balada.

—El compositor, Leonardo Balada, es un barcelonés residente en Estados Unidos, autor de «Guernica», sinfonía dedicada a Picasso, y «Sinfonía en negro» dedicada a la memoria de Martin Lutero King (que recientemente ha sido ofrecida en Madrid con tanto éxito) y que aparte haber dirigido las principales sinfonías de Estados Unidos, es director de la Escuela Internacional de Música de las Naciones Unidas.

«María Sabina», bajo la dirección de Leonardo Balada, correrá a cargo de los actores-solistas Soledad Romero, Miriam Cruz, Esteban Chabaud y Emilio Rodríguez. Con los coros de la Universidad de Nueva York y la Orquesta Sinfónica del Conservatorio de Manhattan. Se trata al parecer de una partitura grandiosa, difícilísima,

llena de raros efectos y complicada instrumentación.

—En mayo, será estrenada en el Teatro de la Zarzuela de Madrid, y repetida después (respectivamente los días 28 y 30) dentro del ciclo que patrocina el Ministerio de Información y Turismo. UN MUNDO TREMENDO

DAMENTE POETICO Y ALUCINANTE

Pero a todo esto, ¿qué es «María Sabina»? Es muy difícil de explicar, porque como tantas cosas de Camilo José Cela, rompe moldes y esquemas y no acaba de encajar en las preceptivas al uso. Pero algo sobresale por evidente: que se trata de una obra tremendamente poética, alucinante, expresionista, donde se entremezcla lo fantástico con lo visceral, lo onírico y lo mágico con lo grotesco. En un español como sólo Camilo José Cela es capaz de arrancarse, además en este caso enriquecido con toponímicos del antiguo imperio, que dan a los versos una fabulosa sonoridad.

—¿Asistirá usted al estreno?

—Sí, voy con toda la familia. Nadie de la casa se quiere perder el estreno.

Camilo José Cela, que acaba de ser invitado a las «Veinticuatro horas de Lemán» por un club de hispanistas de aquella ciudad que

lleva precisamente el nombre de «Club Camilo José Cela», espera también, de un momento a otro, el estreno en el Teatro Valle Inclán de Madrid, a cargo de la Compañía de Luis Escobar y Carmen Troitiño de su obra teatral «El carro de heno o el inventor de la guillotina».

En «María Sabina», aparte la india alucinada con hongos, hay los pregoneros, el pueblo, los coros de virgenes y los de señoras de esta profesión que dicen es tan antigua como la humanidad, y un tremendo pálpito inquietante en las letanías del coro y de la india andrajosa y abrazadabrante:

«La psilocybe mexicana [Helm Da la psilocibina lúcida Y el fuego de los montes [de fuego Ardiendo dentro del co [razón»

Camilo José Cela, que por supuesto no es ningún drogadicto, ha sabido situarse en este mundo marginal y delirante, en esta situación límite que hoy tiene caracteres —en la sociedad opulenta— de llaga social. Con este drama, y con música, Nueva York se estremecerá en el Carnegie Hall. Y de paso: presencia de España, presencia de prestigio y de altura. Una de esas formas de hispanidad que no se reducen a sonoros discursos. Tomemos nota de esta circunstancia, que bien merece la ocasión.

LIQUIDACION DE ESTA OBRA DE SUPER-LUJO

LAS RAZAS DEL MUNDO

MARCA: 550 PESETAS

Sólo por 208 pesetas

(mas quince pesetas de gastos)

COMO VIVEN TODOS LOS PUEBLOS DEL MUNDO DESDE LOS MAS PRIMITIVOS HASTA LOS MAS CULTOS.

¡Entérese de cómo viven los esquimales, los antropófagos, los pigmeos...! ¡Conozca las costumbres de los liliputienses, de los gigantes Sao...! ¡Viva entre los cazadores de cabezas...! ¡Adéntrese en la selva con los Witotos! ¡Sepa del canibalismo!

Un EXTRA-LUJO de gran tamaño y dimensiones alargadas (19,5 x 27 cms.). Con láminas maravillosas. Infinidad de dibujos. Con encarte de fotografías auténticas y cautivantes.

ENCUADERNACION EN SIMIL-PIEL, CON ESTAMPACIONES EN ORO FINO Y SOBRECUBIERTA DE PLASTICO

ENVIOS A REEMBOLSO. - PUEDE EXAMINAR EL TOMO ANTES DE ABONARLO.

Los mil primeros pedidos irán acompañados de la obra «KATIA», de Tolstói, una de las más precladas obras de la literatura universal. Tolstói, en cada página, le producirá nuevas sensaciones al enfrentar los amores de Katia y Sergio. Vale este regalo 50 ptas. También le REGALAMOS el tomo «BIOGRAFIAS DE GRANDES HOMBRES» (vale, 50 ptas.). Selecta obra con fotografías. Y, ADEMÁS, UN TERCER REGALO: «LA DESAPARICION DE LAS BELLAS». Esculturales y bellas mujeres iban desapareciendo. ¿Las mataban? ¿Las dedicaban a otros comercios? Vale este tomo, 40 pesetas.

Pedidos a: NO ADMITIMOS GIROS ANTICIPADOS NI ENVIAMOS AL EXTRANJERO. PUBLICACIONES G. RUIZ - ARAGON, 385 - BARCELONA, 13

«Pequeños Anuncios»

DOMINGOS Y MARTES: A 2'50 ptas. palabra - Mínimo 10 palabras
MIÉRCOLES A SABADOS: A 2' - ptas. palabra - Mínimo 10 palabras

Se reciben en: **Agencias de Publicidad**
y **Paseo Mallorca, 29**
y por **Teléfs. 235710 y 231177**

BOLSA INMOBILIARIA

Sección exclusiva para agentes de la
Propiedad Inmobiliaria

Oliver mateu

PALMA

Avda. Jaime III, 135, bajos
Teléfono: 210641

VENDO fabuloso ático en zona Paseo Mallorca con 4 dormitorios, magnífica terraza, sol todo el día, vistas al mar, baño completo, aseo, cocina bien equipada. Pintado, acabados de lujo y a punto de habitar. Precio: 975.000 Ptas. 325.000 entrada, resto en cómodos plazos.

VENDO piso 2º a punto de habitar en Santiago Ramón y Cajal, con 4 dormitorios. Completamente empapelado y pintado. Dos baños completos, cocina muy bien equipada, teléfono, gradaluz, terrazo e inmejorables acabados. Precio: 1.125.000 ptas., 385.000 entrada y resto en cómodos plazos.

VENDO o ALQUILO Supermercado en pleno funcionamiento en Santa Catalina, instalaciones modernas, buena clientela y fácil aparcamiento. PRECIO VENTA: 2.500.000 ptas., con facilidades. PRECIO ALQUILER: 12.000 pesetas mensuales. (OM-124).

VENDO RUSTICA en Consell de cinco cuarteradas de extensión. Casa en muy buen estado y local para ganado, almendros, higueras y algarrobos. Cercada completamente de pared. PRECIO: 1.350.000 Ptas. FACILIDADES

VENDO RUSTICA en Consell de veinte y cuatro cuarteradas, casita, pozo caudal de 20 mil litros hora, terreno completamente llano y buen acceso. PRECIO: 3.600.000 ptas. FACILIDADES

VENDO RUSTICA de treinta y cuatro cuarteradas a ocho kilómetros de Palma, nueve de huerto y resto almendros y pinar. Casa colono, vaquerías, molino y estanques. PRECIO: 11.000.000 Ptas. FACILIDADES

VENDO PISOS «EDIFICIO NURIA»

45 viviendas en construcción, 105 tres dormitorios (gran comedor, living, cocina y cuarto de baño) destinadas a domicilio habitual y permanente del comprador. Precios desde 576.000 ptas. Facilidades: DIEZ años Promotor; Juan Serra En trega llaves: Fecha de entrega: febrero 1971. Fecha prevista: junio 1971. 20 años exenciones tributarias. Oficina de Cadificación del Ministerio de la Vivienda de fecha 23-10-68. Expediente de Renta Limitada. Grupo de aum. P.M.G. 1-51-68. Autorización percibe anticipos con cuenta avalada número 3917 en Banco Hispano Americano Central Borne.

VEA PISO MUESTRA

Razón: Misma finca, calle Femenias, 58 61 y Bover, 20. Edificació des TORRA. Tel. 237211 (Registre P.M.V. nº 3)

VENDO RUSTICA a 4 kilómetros de Palma, 2 cuarteradas, casa antigua, fachada carretera principal. Inmobiliaria OLIVAR. Tel. 210294. (17)

ATENCIÓN PROPIETARIOS: INMOBILIARIA BALEAR, alquilará - venderá, rápidamente sus pisos, chalets, locales, Plaza Santa Catalina Thomás, 51, SEGUNDO PISO. Tel. 21-17-18 (20)

VENDO solares borde playa, zona hotelera y apartamentos. Tel. 213500. (10)

COLONIA SAN JORGE, vendido apartamento cuatro dormitorios. ALEXI. Plaza Rastro, 9. (11)

MAGNIFICA INVERSION! Terreno. Apartamento de un dormitorio doble, baño, cocina, sala-comedor. Magníficas vistas a la bahía, completamente amueblado. Precio: 470.000 Ptas. (ALTA RENTABILIDAD). Inmobiliaria MEDITERRANEA. Paseo Mallorca, 56. Tel. 224821 (31)

ALQUILO apartamento en Ca'n Pastilla dos dormitorios, amueblado, 7.000 pesetas. Inmobiliaria BROSSA 3. (13)

CASA en La Cabaneta. Dos dormitorios, sala, cocina, garaje, cisterna y jardín, 400 m2. Precio: 450.000 pesetas. Inmobiliaria BROSSA 3. (20)

CAMPANET, una cuarterada pinar, 60.000 pesetas. Inmobiliaria BROSSA 3. (10)

VENDEMOS solar 450 m2. en Son Roqueta, 450.000 pesetas. Inmobiliaria BROSSA 3. (12)

SOLAR plaza Toros, 600 m2. venderíamos, cambiáramos obra. Inmobiliaria BROSSA 3. (10)

APARTAMENTO en Son Roqueta, 3 dormitorios, baño, sala comedor, garaje 2 coches, 300 m2. de jardín, buena vista, terraza 20 m2. aljibe, 750.000 pesetas. Inmobiliaria BROSSA 3. (27)

PISOS en construcción zona Fortí, tres dormitorios, sala comedor, etc. 100.000 pesetas entrada, resto facilidades. Inmobiliaria BROSSA 3. (18)

ALQUILO apartamento en Santa Catalina, Plaza Toros, Fortí, Camp Redó, y Reyes Católicos, 3 y 4 dormitorios. Facilidades. PUJADAS. Baratillo, 10. Tel. 216532. (23)

VENDO chalet Cala Gamba, 4 dormitorios, cochera, 1.000 metros solar. Chalet Son Armadans, 5 dormitorios, cochera, 500 metros solar, precio interesante. PUJADAS. Baratillo, 10. Teléfono 216532. (26)

VENDO chalet Cala Gamba, 4 dormitorios, cochera, 1.000 metros solar. Chalet Son Armadans, 5 dormitorios, cochera, 500 metros solar, precio interesante. PUJADAS. Baratillo, 10. Teléfono 216532. (26)

VENDO local apto para edificar, en Pasaje Ca'n Faxina, Tel. 256853. (11)

SOLAR, ILLETAS, de 3.500 m2 aproximadamente, primera línea. Sr. BARBUDO, Santander, 15. Talavera de la Reina (Toledo). Teléfono 800585. Llamadas 11 noche en adelante. (25)

VENDERIA solar Paguera, esquina, céntrico, 615 mts. Tel. 272544. De 12 a 14 horas. (14)

VENDO solar cerca Es Fortí, 175 m2. Informes: Teléfono 230073, ext. 395. Solo tardes (12)

VENDO rústica 3 cuarteradas y media en IBISalem, 2 casas y dos pozos, magnífica panorámica, con facilidades. Agencia QUETGLAS. Pl. Cort, 15, 1º. Tel. 224660. (25)

APARTAMENTOS para el verano, 75.000 de entrada. Vaquer, 4. Portals Nous. (10)

VENDO 12.000 m2. con torre de molino en Consell, cerca carretera general. Agencia QUETGLAS. Plaza Cort, 15, 1º. Tel. 224660. (20)

VENDO o cedo derecho edificación en solar, zona San Sebastián, de 331 m2, calle de 20 metros; fachada a dos calles. DIAZ, San Miguel, 124. (25)

VENDO chalet, rústico, 20 kilómetros Palma; 3.500 metros terreno cultivo y pinos. 800.000 pesetas. Teléfono 270124. (14)

VENDO casa 4 plantas 40 habitaciones, locales, etc., todo libre, zona turística, trato directo. Tel. 227388. (16)

SE ALQUILA en zona tranquila Terreno, apartamento lujoso, con teléfono, terraza; mucho sol. Tels. 232561 y 223954. (16)

ALQUILO apartamento Paseo Marítimo, completamente equipado, terraza, piscina; vista bahía. Informes: Teléfono 215252. (14)

BUSCO para familia solvente chalet, torre o excelente planta baja; sin muebles, para alquilar, en cualquier zona Palma, Ofertas en GONFIE; San Miguel, 56, 1º. Teléfonos: 222919 y 225530. (30)

ALQUILO piso amueblado, Blanquerna VALENTI, San Miguel, 230. (10)

ALQUILO, piso sin muebles 3 dormitorios, 3.500. VALENTI. San Miguel, 230. (11)

ALQUILO, piso amueblado con teléfono, calle Apuntadores VALENTI. San Miguel, 230. (11)

SE ALQUILA local 200 m2. 10.000 ptas. calle Monterrey, Tel. 260355. (10)

SE ALQUILA cuarto piso amueblado, 4.000 ptas. calle Monterrey. Tel. 260355. (10)

VENDO local apto para edificar, en Pasaje Ca'n Faxina, Tel. 256853. (11)

SOLAR, ILLETAS, de 3.500 m2 aproximadamente, primera línea. Sr. BARBUDO, Santander, 15. Talavera de la Reina (Toledo). Teléfono 800585. Llamadas 11 noche en adelante. (25)

VENDERIA solar Paguera, esquina, céntrico, 615 mts. Tel. 272544. De 12 a 14 horas. (14)

VENDO solar cerca Es Fortí, 175 m2. Informes: Teléfono 230073, ext. 395. Solo tardes (12)

VENDO rústica 3 cuarteradas y media en IBISalem, 2 casas y dos pozos, magnífica panorámica, con facilidades. Agencia QUETGLAS. Pl. Cort, 15, 1º. Tel. 224660. (25)

APARTAMENTOS para el verano, 75.000 de entrada. Vaquer, 4. Portals Nous. (10)

VENDO 12.000 m2. con torre de molino en Consell, cerca carretera general. Agencia QUETGLAS. Plaza Cort, 15, 1º. Tel. 224660. (20)

VENDO o cedo derecho edificación en solar, zona San Sebastián, de 331 m2, calle de 20 metros; fachada a dos calles. DIAZ, San Miguel, 124. (25)

VENDO chalet, rústico, 20 kilómetros Palma; 3.500 metros terreno cultivo y pinos. 800.000 pesetas. Teléfono 270124. (14)

VENDO casa 4 plantas 40 habitaciones, locales, etc., todo libre, zona turística, trato directo. Tel. 227388. (16)

SE ALQUILA en zona tranquila Terreno, apartamento lujoso, con teléfono, terraza; mucho sol. Tels. 232561 y 223954. (16)

ALQUILO apartamento Paseo Marítimo, completamente equipado, terraza, piscina; vista bahía. Informes: Teléfono 215252. (14)

BUSCO para familia solvente chalet, torre o excelente planta baja; sin muebles, para alquilar, en cualquier zona Palma, Ofertas en GONFIE; San Miguel, 56, 1º. Teléfonos: 222919 y 225530. (30)

ALQUILO piso amueblado, Blanquerna VALENTI, San Miguel, 230. (10)

ALQUILO, piso sin muebles 3 dormitorios, 3.500. VALENTI. San Miguel, 230. (11)

ALQUILO, piso amueblado con teléfono, calle Apuntadores VALENTI. San Miguel, 230. (11)

SE ALQUILA local 200 m2. 10.000 ptas. calle Monterrey, Tel. 260355. (10)

SE ALQUILA cuarto piso amueblado, 4.000 ptas. calle Monterrey. Tel. 260355. (10)

ALQUILER de televisores: Bolsa del Televisor, Plaza Arzobispo Miralles, 27. (16)

INTERESAN para alquilar pisos con o sin muebles. CAE OELL. San Felipe Neri, 46. Entro Tel. 221937. (16)

BUSCAMOS para alquilar pisos o apartamento amueblado, Palma - Ca'n Pastilla. ADAC - Reisen, e/o Ultramar Express, Paseo Mallorca, 142. (18)

ALQUILO 3 apartamentos en Arenal, 3 dormitorios dobles, primera línea, vista al mar, con terraza, precio por temporada, junio - octubre inclusivo: 50.000 pesetas cada uno. Informes: L. UGARTE. Tels. 210972 y 214931. (31)

ALQUILO piso a estrenar sin muebles zona Es Fortí, 3 dormitorios dobles, con armarios empotrados, sala comedor con terraza, cocina amueblada, baño, aseo y galería. Mucha luz. Magnífica vista. Tel. 214497. (10)

ALQUILO amplio primer piso, próximo Jaime II, 4.500 ptas. Propio despacho, plaza queiría. ALEXI. Plaza Rastro, 9, 2º. Tel. 233971. (19)

CENTRICO, 4 dormitorios, sin muebles. 4.500 Ptas. ALEXI. Plaza Rastro, 9, 2º. 233971. (13)

SE VENDE o alquila local aproximadamente 135 m2., entrada por dos calles, en Ca'n Pastilla. Informes: Teléfono 272778, de 12 a 18 horas de la tarde. (26)

SE ALQUILA apartamento para temporada verano en Sometimes. Agencia Losada Horrach. Tel. 212596. (10)

ALQUILO, PASEO MALLORCA, CA, NUEVO APARTAMENTO bien amueblado, 2 dormitorios, 2 baños, terraza, seis meses mínimo, 6.900 ptas. Tel. 234019, hasta las 4. (22)

SE ALQUILA piso amueblado muy soleado. Informes: Teléfono 261025. (10)

ALQUILO planta baja amueblada, jardín, mucho sol, calle Capitán Castell, 80, 1º. (12)

PARTICULAR. Alquiler piso amueblado, tres dormitorios. Paseo Marítimo. Teléfono 232700. (10)

ALQUILO apartamento nuevo amueblado, 2.850 ptas., ascensor, 2 habitaciones, baño, cocina, comedoreto, calle Sureda, 97, 6º. G. (17)

ALQUILO o traspaso bar, en carr. Manacor, con aparcamiento. Informes: Bar Bara, calle Felanitx, 1. Son Ferriol. (17)

ALQUILO despacho y local céntricos, cualquier negocio Tel. 222816 215532 (10)

VENDO local apto para edificar, en Pasaje Ca'n Faxina, Tel. 256853. (11)

SOLAR, ILLETAS, de 3.500 m2 aproximadamente, primera línea. Sr. BARBUDO, Santander, 15. Talavera de la Reina (Toledo). Teléfono 800585. Llamadas 11 noche en adelante. (25)

VENDERIA solar Paguera, esquina, céntrico, 615 mts. Tel. 272544. De 12 a 14 horas. (14)

VENDO solar cerca Es Fortí, 175 m2. Informes: Teléfono 230073, ext. 395. Solo tardes (12)

VENDO rústica 3 cuarteradas y media en IBISalem, 2 casas y dos pozos, magnífica panorámica, con facilidades. Agencia QUETGLAS. Pl. Cort, 15, 1º. Tel. 224660. (25)

APARTAMENTOS para el verano, 75.000 de entrada. Vaquer, 4. Portals Nous. (10)

VENDO 12.000 m2. con torre de molino en Consell, cerca carretera general. Agencia QUETGLAS. Plaza Cort, 15, 1º. Tel. 224660. (20)

VENDO o cedo derecho edificación en solar, zona San Sebastián, de 331 m2, calle de 20 metros; fachada a dos calles. DIAZ, San Miguel, 124. (25)

VENDO chalet, rústico, 20 kilómetros Palma; 3.500 metros terreno cultivo y pinos. 800.000 pesetas. Teléfono 270124. (14)

VENDO casa 4 plantas 40 habitaciones, locales, etc., todo libre, zona turística, trato directo. Tel. 227388. (16)

SE ALQUILA en zona tranquila Terreno, apartamento lujoso, con teléfono, terraza; mucho sol. Tels. 232561 y 223954. (16)

ALQUILO apartamento Paseo Marítimo, completamente equipado, terraza, piscina; vista bahía. Informes: Teléfono 215252. (14)

BUSCO para familia solvente chalet, torre o excelente planta baja; sin muebles, para alquilar, en cualquier zona Palma, Ofertas en GONFIE; San Miguel, 56, 1º. Teléfonos: 222919 y 225530. (30)

ALQUILO piso amueblado, Blanquerna VALENTI, San Miguel, 230. (10)

ALQUILO, piso sin muebles 3 dormitorios, 3.500. VALENTI. San Miguel, 230. (11)

ALQUILO, piso amueblado con teléfono, calle Apuntadores VALENTI. San Miguel, 230. (11)

SE ALQUILA local 200 m2. 10.000 ptas. calle Monterrey, Tel. 260355. (10)

SE ALQUILA cuarto piso amueblado, 4.000 ptas. calle Monterrey. Tel. 260355. (10)

ALQUILER de televisores: Bolsa del Televisor, Plaza Arzobispo Miralles, 27. (16)

INTERESAN para alquilar pisos con o sin muebles. CAE OELL. San Felipe Neri, 46. Entro Tel. 221937. (16)

BUSCAMOS para alquilar pisos o apartamento amueblado, Palma - Ca'n Pastilla. ADAC - Reisen, e/o Ultramar Express, Paseo Mallorca, 142. (18)

ALQUILO 3 apartamentos en Arenal, 3 dormitorios dobles, primera línea, vista al mar, con terraza, precio por temporada, junio - octubre inclusivo: 50.000 pesetas cada uno. Informes: L. UGARTE. Tels. 210972 y 214931. (31)

ALQUILO piso a estrenar sin muebles zona Es Fortí, 3 dormitorios dobles, con armarios empotrados, sala comedor con terraza, cocina amueblada, baño, aseo y galería. Mucha luz. Magnífica vista. Tel. 214497. (10)

ALQUILO amplio primer piso, próximo Jaime II, 4.500 ptas. Propio despacho, plaza queiría. ALEXI. Plaza Rastro, 9, 2º. Tel. 233971. (19)

CENTRICO, 4 dormitorios, sin muebles. 4.500 Ptas. ALEXI. Plaza Rastro, 9, 2º. 233971. (13)

SE VENDE o alquila local aproximadamente 135 m2., entrada por dos calles, en Ca'n Pastilla. Informes: Teléfono 272778, de 12 a 18 horas de la tarde. (26)

SE ALQUILA apartamento para temporada verano en Sometimes. Agencia Losada Horrach. Tel. 212596. (10)

ALQUILO, PASEO MALLORCA, CA, NUEVO APARTAMENTO bien amueblado, 2 dormitorios, 2 baños, terraza, seis meses mínimo, 6.900 ptas. Tel. 234019, hasta las 4. (22)

SE ALQUILA piso amueblado muy soleado. Informes: Teléfono 261025. (10)

ALQUILO planta baja amueblada, jardín, mucho sol, calle Capitán Castell, 80, 1º. (12)

PARTICULAR. Alquiler piso amueblado, tres dormitorios. Paseo Marítimo. Teléfono 232700. (10)

ALQUILO apartamento nuevo amueblado, 2.850 ptas., ascensor, 2 habitaciones, baño, cocina, comedoreto, calle Sureda, 97, 6º. G. (17)

ALQUILO o traspaso bar, en carr. Manacor, con aparcamiento. Informes: Bar Bara, calle Felanitx, 1. Son Ferriol. (17)

ALQUILO despacho y local céntricos, cualquier negocio Tel. 222816 215532 (10)

VENDO local apto para edificar, en Pasaje Ca'n Faxina, Tel. 256853. (11)

SOLAR, ILLETAS, de 3.500 m2 aproximadamente, primera línea. Sr. BARBUDO, Santander, 15. Talavera de la Reina (Toledo). Teléfono 800585. Llamadas 11 noche en adelante. (25)

VENDERIA solar Paguera, esquina, céntrico, 615 mts. Tel. 272544. De 12 a 14 horas. (14)

VENDO solar cerca Es Fortí, 175 m2. Informes: Teléfono 230073, ext. 395. Solo tardes (12)

VENDO rústica 3 cuarteradas y media en IBISalem, 2 casas y dos pozos, magnífica panorámica, con facilidades. Agencia QUETGLAS. Pl. Cort, 15, 1º. Tel. 224660. (25)

APARTAMENTOS para el verano, 75.000 de entrada. Vaquer, 4. Portals Nous. (10)

VENDO 12.000 m2. con torre de molino en Consell, cerca carretera general. Agencia QUETGLAS. Plaza Cort, 15, 1º. Tel. 224660. (20)

VENDO o cedo derecho edificación en solar, zona San Sebastián, de 331 m2, calle de 20 metros; fachada a dos calles. DIAZ, San Miguel, 124. (25)

VENDO chalet, rústico, 20 kilómetros Palma; 3.500 metros terreno cultivo y pinos. 800.000 pesetas. Teléfono 270124. (14)

VENDO casa 4 plantas 40 habitaciones, locales, etc., todo libre, zona turística, trato directo. Tel. 227388. (16)

SE ALQUILA en zona tranquila Terreno, apartamento lujoso, con teléfono, terraza; mucho sol. Tels. 232561 y 223954. (16)

ALQUILO apartamento Paseo Marítimo, completamente equipado, terraza, piscina; vista bahía. Informes: Teléfono 215252. (14)

BUSCO para familia solvente chalet, torre o excelente planta baja; sin muebles, para alquilar, en cualquier zona Palma, Ofertas en GONFIE; San Miguel, 56, 1º. Teléfonos: 222919 y 225530. (30)

ALQUILO piso amueblado, Blanquerna VALENTI, San Miguel, 230. (10)

ALQUILO, piso sin muebles 3 dormitorios, 3.500. VALENTI. San Miguel, 230. (11)

ALQUILO, piso amueblado con teléfono, calle Apuntadores VALENTI. San Miguel, 230. (11)

SE ALQUILA local 200 m2. 10.000 ptas. calle Monterrey, Tel. 260355. (10)

SE ALQUILA cuarto piso amueblado, 4.000 ptas. calle Monterrey. Tel. 260355. (10)

ALQUILER de televisores: Bolsa del Televisor, Plaza Arzobispo Miralles, 27. (16)

INTERESAN para alquilar pisos con o sin muebles. CAE OELL. San Felipe Neri, 46. Entro Tel. 221937. (16)

BUSCAMOS para alquilar pisos o apartamento amueblado, Palma - Ca'n Pastilla. ADAC - Reisen, e/o Ultramar Express, Paseo Mallorca, 142. (18)

ALQUILO 3 apartamentos en Arenal, 3 dormitorios dobles, primera línea, vista al mar, con terraza, precio por temporada, junio - octubre inclusivo: 50.000 pesetas cada uno. Informes: L. UGARTE. Tels. 210972 y 214931. (31)

ALQUILO piso a estrenar sin muebles zona Es Fortí, 3 dormitorios dobles, con armarios empotrados, sala comedor con terraza, cocina amueblada, baño, aseo y galería. Mucha luz. Magnífica vista. Tel. 214497. (10)

ALQUILO amplio primer piso, próximo Jaime II, 4.500 ptas. Propio despacho, plaza queiría. ALEXI. Plaza Rastro, 9, 2º. Tel. 233971. (19)

CENTRICO, 4 dormitorios, sin muebles. 4.500 Ptas. ALEXI. Plaza Rastro, 9, 2º. 233971. (13)

SE VENDE o alquila local aproximadamente 135 m2., entrada por dos calles, en Ca'n Pastilla. Informes: Teléfono 272778, de 12 a 18 horas de la tarde. (26)

SE ALQUILA apartamento para temporada verano en Sometimes. Agencia Losada Horrach. Tel. 212596. (10)

ALQUILO, PASEO MALLORCA, CA, NUEVO APARTAMENTO bien amueblado, 2 dormitorios, 2 baños, terraza, seis meses mínimo, 6.900 ptas. Tel. 234019, hasta las 4. (22)

SE ALQUILA piso amueblado muy soleado. Informes: Teléfono 261025. (10)

ALQUILO planta baja amueblada, jardín, mucho sol, calle Capitán Castell, 80, 1º. (12)

PARTICULAR. Alquiler piso amueblado, tres dormitorios. Paseo Marítimo. Teléfono

«Pequeños Anuncios»

DOMINGOS Y MARTES: A 2'50 ptas. palabra - Mínimo 10 palabras
MIÉRCOLES A SABADOS: A 2' ptas. palabra - Mínimo 10 palabras

Se reciben en: **Agencias de Publicidad**
y **Paseo Mallorca, 29**
y por **Teléfs. 235710 y 231177**

BOLSA DE TRABAJO



IMPORTANTE EMPRESA

Solicita MERITORIO para oficina.
Presentarse en:
calle Villalonga, 9 - Sta. Catalina.

(1582) SE PRECISA

Persona capacitada a desempeñar cargo en ventas de Porcelana Sanitaria y derivados. Calefacción; aire acondicionado y electrodomésticos, etc., etc.
Sueldo a convenir según aptitudes.
Interesados escribir con amplia referencia de datos, al Apartado 77. Palma de Mallorca.

(1729)

DIT

PRECISA MECANOGRÁFA 25-30 AÑOS, con práctica facturación. - Escribir con referencias y pretensiones a: DISTRIBUIDORA INDUSTRIAL TECNICA. - Calle Alférez Gralla Lladó, 24-B.

(1796) IMPORTANTE EMPRESA

ramo de la construcción necesita: AYUDANTE LABORATORIO
Estudios nivel bachillerato elemental Edad de 16 a 20 años. Formación a cargo de la empresa. Interesados llamar al 256340 en horas de oficina.

(1770) AUXILIAR ADMINISTRATIVO-A

PRACTICO EN MECANOGRAFIA.
Margarita Caimari, 9.

ALMACENES SALVAT, S. A.

Colón, 2 - Precisa señorita dependienta.
Condiciones interesantes.

(1375)

SEGUI, S. A.

Calle Juan Maragall, 41 - Palma.
Solicita: OFICIALES 1ª SOLDADORES - CERRAJEROS - MONTADORES DE ESTRUCTURAS - PEONES.
BUENA RETRIBUCION.

(1796) EMPRESA CONSTRUCTORA

NECESITA:
• 2 Oficiales 1.ª
• 1 Fachadista.
• 1 Embaldosador.
Informes: Aragón, 20.

(1458) SE PRECISA

Administrativo-A, para fichero existencias, Botones y Aspirantes administrativos para oficina técnica y comercial.
MIGUEL BARCELO ORTEGA, S. A.
Héroes de Manacor, 17.

(1692) ELECTRICA ESPAÑOLA

PRECISA:
Oficial electricista.
Ayudante herrero.
Aprendiz comercio.
Costa y Llobera, 15. De 6'30 a 7'30.

(1744) APRENDIZ DE COMERCIO

SE PRECISA MUCHACHO de 14 a 16 AÑOS.
En Plaza Rosario, 3.

(1744) SEÑORITA

De 15 a 17 años, para la venta de discos, preferible con nociones de inglés o francés, se necesita en Plaza Rosario, núm., 3.

(423) LABORATORIOS ICARIA

Precisa señoritas, 18 a 22 años, para trabajo limpio y bien remunerado. Jornada intensiva. - Presentarse en: 31 de Diciembre, 24 de 7 a 7,30 tarde.
Sres. COSTA y ROMAGUERA.

EMPRESA

INDUSTRIAS LACTEAS, precisa peones ambos sexos para trabajo en fábrica.
Presentarse en calle Villalonga, 9.
Santa Catalina.

(1722) FIRESTONE

PRECISA LAVACOCHEES.
Presentarse de 6'30 a 7,
calle Ramón y Cajal, 26.

SOLDADORES

BUENA RETRIBUCION
Materiales y Tubos BONNA, S. A.
calle Miguel Dolç, 2 - Santa María del Camí.

PRECISAMOS 5 AUXILIARES TECNICOS

Presentarse en:
Materiales y Tubos BONNA, S. A.
calle Miguel Dolç, 2 - SANTA MARIA.

(1034) SE PRECISA

chófer vendedor carnet 1ª. Presentarse de 6 a 7 tarde: MIRET, S. A. - Carretera vieja Buñola km. 2'800 cerca Polígono La Victoria.
Buen sueldo y comisión.

(1338) TAXISTAS

PRECISA: GARAJE SEGUL
Duquesa de la Victoria, 35.

(1348) PRECISAMOS

OFICIALES Y PEONES ALBANILERIA en CONSTRUCCIONES MAYOL
Fray Luis Jaume, núm 19

(1823)

SE PRECISAN:

AGENTES VENEDORES
ACTIVOS, PARA DIVISION PELUQUERIA DE SEÑORAS Y CABALLEROS.

OFRECEMOS:

Cifra de venta mensual de clientes ya consolidados, asignación fija mensual y comisión, dietas y gastos de locomoción.

EXIGIMOS:

Cultura a nivel bachiller, indispensable poseer coche propio, tendrán preferencia los conocedores del ramo.

Interesados escribir manuscrito al n.º 55520 de esta Administración.

SEÑORITA TITULAR MERCANTIL

(Dominando cálculo y contabilidad).
SOLO TARDES: 120.000 PESETAS.
(35 horas semanales)

Enviar Curriculum vitae indicando teléfono a GABINETE ESTUDIOS EMPRESARIALES
Avenida Jaime III, 13.

(1828) PEONES

CALDEREROS PRIMERA Y SOLDADORES
Bien retribuidos. - Presentarse de:
11 a 1 y 5 a 7, Gral. Riera, 178, 8.º, 2.º

(1929)

UN PROMOTOR, PARA VENTAS Y MANTENIMIENTO DE SU CARTERA

Lo precisa importante Empresa Nacional del Ramo de la Fotografía.

Percibirá 96.000 ptas. anuales fijas, mas comisiones sobre ventas con las que alcanzará como mínimo e inicialmente las 150.000 ptas.
SI ES USTED ESTA PERSONA



(1402) SE NECESITA

PINCHE DE COCINA.
Calle 14, núm. 14 - HOSTAL LOS MOLINOS
SANTA CATALINA - Palma.

(1815) MECANICOS

OFICIALES PRIMERA Y SEGUNDA
Presentarse: JULIA E HIJOS, S. A.
Eusebio Estada, 179.

(1674) SE NECESITA

aspirante auxiliar administrativo. Edad 14-15 años. - TALLERES D. K. W.
José Rover Motta, 12. Palma.

(1748) SOLDADORES ELECTRICA

OFICIALES 1ª CALDEREROS; OFICIALES 1ª Y AYUDANTES sepan puntar a la eléctrica.
Serán bien retribuidos. - Presentarse: Laborables de 10 a 1 y 4 a 8 en calle Hugo de Rivesaltes, 4, 6º, 2ª. (Esquina calle Barón Santa María del Sepulcro).

(1804) PRECISAMOS

MECANICO AUTOMOVILES
Diríjanse: Avda. Conde Sallent, núm. 33.
CAROT - ITAL

(1803) DANONE

Precisa mecánico oficial primera especialista en motores Diesel para mantenimiento flota.
Presentarse en calle 16 de Julio, esquina Gremio Albañiles. (Polígono La Victoria).

TRATAMIENTOS TERMICOS

GARANTIZAMOS EL TRATAMIENTO DE NUESTROS ACEROS.

S. A. ECHEVARRIA, siguiendo la línea marcada de UN MEJOR SERVICIO, ha puesto en funcionamiento unas modernísimas instalaciones de TRATAMIENTOS TERMICOS en cada una de sus Delegaciones de Madrid y Barcelona que junto a las existentes en su fábrica de Recalde, en Bilbao, cubren España y le resolverán cuantos problemas se le planteen en este campo.

Para cualquier consulta diríjase a:

DELEGACION PARA ESTA ZONA: ACEROS HEVA - BARCELONA - Bolivia, 227
Telf. 2072562

ALMACEN REDISTRIBUIDOR: LA INDUSTRIAL Y AGRICOLA SOCIAS Y ROSELLO
Calle Héroes de Manacor, 33-35 - Teléfono 221740
P. MALLORCA

CONTRASTADA LA CALIDAD,
NUESTRO LEMA ES EL SERVICIO



El Banco de Vizcaya

INFORMA

A LAS AMAS DE CASA

SI USTED TIENE EN SU CASA EMPLEADAS DEL HOGAR ADSCRITAS AL REGIMEN ESPECIAL DE LA SEGURIDAD SOCIAL DEL SERVICIO DOMESTICO, HA DE PAGAR DENTRO DE LOS PLAZOS ESTABLECIDOS LAS CUOTAS DE LAS MISMAS.

AHORA PUEDE HACER ESTE PAGO COMODAMENTE, POR MEDIO DEL

BANCO DE VIZCAYA

SIN GASTO ALGUNO Y NOSOTROS NOS ENCARGAREMOS DE HACER SU INGRESO EN LA MUTUALIDAD NACIONAL DE EMPLEADAS DEL HOGAR, QUE SUSTITUYE AL ANTERIOR MONTEPIO NACIONAL DEL SERVICIO DOMESTICO.

LA MUTUALIDAD NACIONAL DE EMPLEADAS DEL HOGAR ESTA TUTELADA POR EL INSTITUTO NACIONAL DE PREVISION

El BANCO DE VIZCAYA

INVITA A LAS AMAS DE CASA A QUE NOS VISITEN Y CONSULTEN, Y TRATAREMOS DE RESOLVER SUS DUDAS Y A AMPLIAR ESTA INFORMACION.

ES UN MENSAJE DEL BANCO DE VIZCAYA PARA PERSONAS COMO USTED.

Autorizado por el BANCO DE ESPAÑA con el n.º 7712/1

«Pequeños Anuncios»

DOMINGOS Y MARTES: A 2'50 ptas. palabra. Mínimo 10 palabras
MIÉRCOLES A SABADOS: A 2' ptas. palabra. Mínimo 10 palabras

Se reciben en: **Agencias de Publicidad**
y **Paseo Mallorca, 29**
y por **Teléf. 235710 y 231177**

BOLSA DE TRABAJO

Ofrecen Empleo

(1787) SE NECESITA APRENDIZ CALZADOS TOLETE PLAZA OLIVAR, 38.

(1823) MERITORIO 14-16 años, para Oficinas precisa. COMERCIAL INDUSTRIAS AGRICOLAS DE MALLORCA, S.A. Avenida Argentina, 195.

(1814) DRAGADOS Y CONSTRUCCIONES, S.A. Necesita Oficiales y Peones Albañiles. Obra: Cala Fornells (Paguera). Informes: Plaza Hornabeque, núm. 11, 1º, A. y Oficina Obra.

OTRAS SECCIONES Pérdidas

EXTRAVIADA

Pulsera oro, recuerdo de familia, entre Tomas Forteza, José Rover Motta (esquina Avenidas). Gratificaré devolución. Tel. 223605

Hospedajes

ALQUILO habitación caballero calle Obispo Maura, número 132, 4º, junto Avenida. (11)

ALQUILO habitación doble, junto Vía Roma. Tl. 210820 (10)

ALQUILO habitaciones para dormir económicas. Teléfono 261102. (10)

PENSION completa 2 camas individuales, ducha caliente, calle Luis Martí, 52, 2º, 2ª. (12)

HABITACION ambiente familiar, caballeros, calle Capitan Vila, 39, 3º, C. (10)

Enseñanzas

CLASES particulares de Matemáticas y Física. Teléfono 23122. (10)

AMERICANA titulada da clases particulares de inglés, tardes, Pasaje Ca'n Curt, 34, 3º, 2ª. (14)

INGLES y español, profesores nativos, clases particulares o colectivas reducidas. Telf. 255256. (11)

MATEMATICAS, física, química. Clases particulares. Telf. 225262. (10)

PROFESOR da clases particulares Bachiller y preuniversitario. Tel. 254902. (10)

SEÑORITA estudiante daría repaso estudios elementales Zona calle Olmos. Teléfono 224720. (11)

ACADEMIA nueva de idiomas inglés, alemán, francés, español. Calvo Sotelo, 774, tardes Tel. 231558, mañanas (15)

Maquinaria

VENDO 3 perforadoras alumbramiento aguas subterráneas. Trafalgar, 2. Coll de Rebassa. (10)

CATERPILLAR. Traxcavator 95 K. Se alquila para excavaciones y desmontes. Para presupuestos dirigirse: Bartolomé Rigo, calle Berlín, 30. Tel. 260038. El Arenal. (20)

MAQUINARIA Y HERRAMIENTAS PARA TALLERES Tornos grús. Compresores. Máquinas taladrar. Aparatos soldadura, herramientas para planchistería, etc.

COMERCIAL GARAJE SEGURA

OCASION única: Televisor Graetz pantalla 63 centímetros. Tel. 223379. (10)

VENDO motor JHONSON, 50 HP., fuera borda. Teléfono 250435. (10)

VENDO Lladó 24 palmos, nuevo sin estrenar. Teléfono 223232. (10)

BOTES cruceros, canoas, veleros, todos tamaños, motores «CHRYSLER». Conozca nuestras facilidades de pago, admitimos cambios. Comercial Garaje Segura. Av. Alejandro Rosselló, número 60. (25)

EL FUERA BORDA más vendido del mundo. ARROW TECUMSHE. DIT. calle Alféres Graña Lladó, 24. B. Telf. 254580. (18)

EL MOTOR MAC, fuera borda, italiano de 3 a 10 CV, a partir de 12.000 ptas. Distribuidor: Comercial Garaje Segura. Avda. Alejandro Rosselló, 54. (25)

Ventas

NINGUN ARTICULO USADO podrá venderse según lo dispuesto en la legislación vigente, a mayor precio del 80 por 100 señalado en la tasa.

VENDERIA 10 armazones hierro para sombrillas BRU 10.000. Sr. Rosselló, calle San Pedro, 31. Esporlas. (15)

VENDO congeladora adecuada para hoteles, etc. Tipo armario, capacidad aproximada 650 litros. Poco uso. Precio: 30.000 ptas. Teléfono 227739, horas oficina. (20)

UNICA OCASION: Televisor Graetz pantalla 63 cm2. pesetas 9.000. Tel. 223379. (11)

SE VENDE refrigerador bar, en muy buen estado, en calle Gregal, núm. 5. Ca'n Pastilla. (18)

GRAN LIQUIDACION televisores Vanguard, 7.500; Philips, 5.000; Marconi, 9.500; Iberia, 3.000; Radiolina, 7.500; Philips, 3.000. TELÉHOGAR, la casa del televisor. Nicolás de Paz, 28. (25)

5.000 PUERTAS en existencia a precio sin competencia, extenso surtido de puertas, ventanas, persianas, cocheras; puertas castellanas y de todas clases. Almacenes SANS; Pedro II, 72. Teléfono 270090. (26)

CORTE Y CONFECCION traje, 3.800 ptas. CAMISERIA FERRER; San Miguel, 5. (11)

OCASION! Se vende máquina de planchar a vapor marca Hoffman, en perfecto estado, buena para confeccionistas o tintorerías. Verla e información en calle Goethe, 19, bajos. (26)

VARIAS vidrieras y puertas usadas. Pasaje Son Cok, 9. Palma. (10)

COMPRO y VENDO puertas usadas y nuevas. Plaza Pedro Garau, 38. (11)

VENDO amplificador Aliberti, batería Raf Brum gde, buen estado. Informes: Pedro Juan, Camp den Gerol. Pollensa. (12)

TOCADISCOS y máquinas de millones para bares en AU. TOMATODO. Telf. 254818. (11)

VENDO máquina escribir usa de Hispano Olivetti, carro mediano. Gilbert de Cebollas, 42. (10)

VENDEMOS

2 máquinas Rometas semi nuevas para fabricación bloques hormigón. Informes: A.I.S.A. - Fray Luis Jaume, 19.

Compras

COMPRO y pago al contado su televisor usado. Nicolás de Paz, 25, A. (12)

COMPRO puertas, muebles y trastos viejos. Alfarrería, 9. Tels. 215747 y 274889. (12)

Varios

REPARACIONES a domicilio fontanería y calefacción. Teléfono 234388. (10)

OCASION vendo bar playero todo metálico a punto de funcionar, con mesas, sillas y 36 hamacas. Informes: Teléfono 230173. (19)

VENDO peluquería caballeros, buen estado. Informes: Pedro Juan, Camp den Gerol. Pollensa. (12)

VENDO muñeca maniquí, buenas condiciones, buen precio. Telf. 230185-405. (12)

VENDO sofá Flex 1º año, seminuevo. Tel. 217762 (10)

REPARACIONES ELECTRICAS. Teléfonos: 224650 y 224471. (10)

SEÑORA tapice sus muebles en 48 horas, precios económicos. Telf. 237186 (14)

BLANQUEOS y Pinturas ABRINES. Dámaso Calvet, 30, 1º, 2º. Tel. 234325 (10)

PINTOR GALVEZ, decoración papeles pintados, apartamentos, chalets. Tel. 270699. (10)

INVERSION DE CAPITALES, Fondos mobiliarios. Consultar señor TORRENS, Teléfono 21-32-02. (10)

LUMINOSOS: Presupuestos, Neón y plástico. Facilidades hasta un año. Teléfono 254950. Las de Palma. calle Buñola 33. (20)

MASAJES NEFER, saunas, baños, masajes por señoras diplomadas. Calle Elcano, 17. (11)

MUEBLES DE FORMICA medida para cocinas, entrega rápida, precios económicos. CARPINTERIA DOMENECH, calle Fomentas, 87, Palma. (16)

REPARACIONES albañilería y fontanería. Tel. 270837. (10)

LE AJUSTAMOS a la moda actual su traje usado. Entregas rápidas. Telf. 217878 calle Paseo Generalísimo número 76, 1º. Sastretería Marqués. (20)

RESTAURADOR de muebles, todas clases Barnizar y esmerilar Telf. 251028 (10)

CORTE Y CONFECCION, traje 3.300 ptas. CAMISERIA FERRER San Miguel, 5. (11)

PINTOR empapelador, presurizados gratis. Trabajo garantizado. Teléfonos 253380-256031 (10)

SE REPARAN toda clase de persianas graduables. COMERCIAL MORRO; calle Archiduc Luis Salvador, 118. Tel. 25-32-59. (16)

TRABAJOS IMPRENTA con gentes 24 horas (sin recargo) Encuadernaciones. Zafre, 21 Tel. 227353 (12)

SAUNAS, baños, masajes por señoras en J. R. calle Pasaje Ca'n Curt, 11. (12)

LIMPIEZA oficinas y su conservación. Confiada al «BRILLO BALEAR». Pida presupuesto. Tel. 22-27-00. (12)

CRISTALERIAS y escaparates; su limpieza y conservación, «EL BRILLO BALEAR». Tel. 22-27-00. (12)

HOY, 36 páginas

SPORTING TENIS CLUB

COSTA D'EN BLANES

ESCUELA DE TENIS

DIRIGIDA POR

don Luis Flor

ASESORADA POR

don Juan y don José María Gisbert

Horario de clases:

SABADOS, de 3'30 a 6

DOMINGOS, de 9 a 11'30 (mañanas).

INSCRIPCIONES EN EL MISMO CLUB

Teléfonos: 270-271 de Palma Nova

SE CONCEDERAN BECAS

SEGUN CRITERIO DE LA DIRECCION.

Palacio del Calzado

NUEVA FIRMA

(Hijo de Luis Cortés)

AGRADECE AL PUBLICO LA GRAN ACOGIDA QUE LE DISPENSAN Y CONTINUA OFRECIENDO DESCUENTOS EN EL INTERIOR, COMO ATENCION A SU VISITA.

CADENA, 7 (esquina Plaza Cort)

VEA DESDE HOY en



CAMINO DE OREGON

con KIRK DOUGLAS - ROBERT MITCHUM

BESAME MONSTRUO

con ADRIAN HOWEN - ROSANNA YANNY

AUT. MAYORES 18 AÑOS

COMERCIANTE en esta seccion un mercado de 500.000 personas le esperan

¡EL GRAN GORILA EN HOLLYWOOD!

¡LO SACAN DE LA SELVA PARA SERVIR DE ESPECTACULO CIRCENSE!



TERRY MOORE BEN JOHNSON EL ANGEL BLANCO PRIMO CARRERA

PRODUCCION Y DIRECCION POR JOHN FORD

¡ACCION VIVA! ¡EMOCION INTENSA!

¡AVENTURAS SIN FIN!

(APTA TODOS LOS PUBLICOS)

VIERNES



HOY Y MAÑANA

¡ULTIMOS DIAS!

LA MANSION DE LOS 7 PLACERES

(MAY. 18 AÑOS)



CAMILO J. CELA, ESTRENA (el 17 de abril) LA TRAGIFONIA «MARIA SABINA», EN EL CARNEGIE HALL DE NUEVA YORK

CON SOLISTAS, COROS DE LA UNIVERSIDAD Y ORQUESTA SINFONICA DE MANHATTAN, BAJO LA DIRECCION DEL COMPOSITOR LEONARDO BALADA, AUTOR DE LA MUSICA

Es la historia de una india mejicana, drogada con hongos alucinógenos y condenada a muerte por bruja



Una de las primeras salas de concierto del mundo, el Carnegie Hall de Nueva York, será marco y escenario de la premiere mundial de la tragifonia u oratorio «María Sabina», del que es autor el académico Camilo José Cela, Hijo Adoptivo y vecino de Palma. El acontecimiento —que viene precedido de gran expectación por muchas circunstancias— tendrá lugar bajo los auspicios de la «Hispanic Society of America», y la noticia que hoy publicamos, es la pri-

mera que se da en España sobre el particular.

Como una prueba de amistad personal que agradecemos en lo que vale Camilo José Cela nos ha dicho: «La noticia la he mandado por correo a algunos periódicos de Madrid, pero he querido que vosotros tuviérais la oportunidad de ser los primeros de toda España en publicarla». Camilo José Cela está como siempre, en su mesa de trabajo, al pie del cañón, en su casa de La Bonanova.

Hace un alto en su tarea y se dispone a atendernos.

A LOS NIÑOS QUE FUMAN FLORES DE MAGNOLIO

«María Sabina» tendrá su estreno mundial el día 17 de abril próximo. El autor lo ha calificado de tragifonia u «Oratorio dividido en 1 pregon que se repite, y 5 melopeas», y está dedicado «A los» (Continúa en la página 28)

EL INEVITABLE RITO DEL «TE DE LAS CINCO» (FIVE O'CLOCK TEA)... PERO NO EN PICADILLY, SINO EN EL PASEO DEL BORNE



Los ingleses son los ingleses, ya se sabe. Posiblemente el pueblo del mundo más afeccionado a sus costumbres y tradiciones (y también a la roca de Gibraltar, pero eso ya es otra cuestión). Antes se hundirían los restos del Imperio Británico, que perderse el rito del «te de las cinco» (five o'clock tea)... lo que supondría una especie de catástrofe nacional. Los ingleses, a ver, a la fuerza de los acontecimientos, están dispuestos a adoptar el sistema decimal, entrar en el Mercado Común, y hasta construir un túnel que les una

con el «Continente». Pero ¿Abandonar el te de las cinco? Esto jamás. Esta simpática familia inglesa no está en Picadilly, aunque lo abrigados que van y la cara de frío que ponen, pudiera hacerlo suponer. Están en el mismísimo y palmesanísimo Paseo del Borne, tomando su «té de las cinco», con leche, que se han traído en un termo desde su hotel. Es una imagen simpática, pintoresca, de este amable y pacífico turismo invernal, que este año no nos ha faltado y que dure. No importa si el acreditado sol de Mallorca se

hace esperar. Incluso no importa si los guisos saben a aceite de oliva, o si se está en un «imposible país» donde la gente se para a hablar en mitad de la calle y donde desde el andamio los albañiles tiran flores verbales a las mozas de buen ver. Mientras no falte el té de las cinco —el five o'clock tea— no se ha perdido el «contacto con la civilización», ni hay pequeñas o grandes contradicciones que no se puedan sobrellevar. Naturalmente, no faltaba más

(Foto «Ribas»)



MR. ROBERT PRING-MILL PROFESOR DE LA UNIVERSIDAD DE OXFORD, PRONUNCIARA EL PREGON DE LA SEMANA SANTA DE FELANITX, EN MALLORQUIN

«EN INGLATERRA -NOS DICE- HAY MAS UNIVERSIDADES QUE EN ESPAÑA, QUE ENSEÑAN EL CATALAN Y SU LITERATURA»

OPINA: LOS MALLORQUINES HACEN BIEN EN DEFENDER SU AUTONOMIA Y PECULIARIDADES LINGUISTICAS FRENTE A CIERTAS IMPOSICIONES DEL «PRINCIPAT»

Sobre el tema así mallorquín y el catalán, la lengua popular y la «cultoparlante» mantuvimos —por la fuerza de los acontecimientos— una aguda y viva polémica en estas mismas columnas. La «Leona del Borne» (Aida) se llevó tal disgusto que todavía sigue muída como las piedras, pobracilla. Esperamos que Aida se reponga pronto y vuelva a sus chismes, comentarios y apreciaciones. Mientras, el periodista tuvo ayer la inefable satisfacción (a veces el simple paso del tiempo las proporciona) de comprobar que sus apreciaciones sobre el discutido tema «coincidían» —miren ustedes por dónde, caramba— con un Profesor de la Universidad de Oxford. Ahí queda eso, por si vale.

El Profesor de Oxford es Mr. Robert Pring-Mill, lo suficientemente neutral y alejado en el espacio como para ser enteramente objetivo. Este gran intelectual y gran amigo de Mallorca, Profesor de Literatura Española y Lengua y Literatura catalanas en la Universidad de Oxford, es ahora particularmente noticia puesto que va a pronunciar el Pregon de la Semana Santa de Felanitx, en el Convento de San Agustín, bajo los auspicios de su Cofradía Mayor.

—¿En qué idioma o lengua?

—En inglés, en castellano?

—En mallorquín.

—Perdón, profesor: ¿Ha dicho usted mallorquín o catalán?

—He dicho mallorquín. Creo que conozco el suficiente mallorquín como para ello.

Entre 1931 y 1939 Mr. Robert Pring-Mill vivió en Mallorca. Después de la segunda guerra sus padres fijaron para siempre su residencia en Valldemosa y el Profesor, pese a que lógicamente reside en Londres, ha tenido frecuentes contactos con Mallorca desde entonces. No obstante, la última vez que vino fue hace tres años. Ahora, como declinamos, especialmente para pronunciar, en mallorquín, el pregon de la Semana Santa Felanitxense.

—Profesor, nosotros hemos insistido porque el tema está en candeleiro. Particularmente no aceptamos la «tiranía» que al amparo de Pompeu Fabra, algunos intentan imponernos.

—¿Usted qué opina?

—A mí no me gustan las ti-

ranías de ninguna clase. Ni las lingüísticas ni ninguna otra. En el terreno lingüístico no apruebo presiones del castellano sobre el catalán, ni del catalán, sobre el mallorquín. Es obvio. A propósito, mire usted: —Diga, diga, Profesor. —Cuando don Francisco de B. Moll me editó mi libro «Microcosmos Lullés», de común acuerdo procuramos introducir en el texto expresiones digamos «mallorquinas», e hicimos el gran esfuerzo de procurar un estilo al menos ecléctico, lo más aproximado posible a lo mallorquín dentro de una unidad. Pues bien; desde Cataluña, la revista «Serra d'Or» a la hora de hacer su reseña crítica «reprochó» que se hubieran permitido esas «licencias» y más tratándose de un «extranjero».

Este «extranjero», es un in-

gles que habla y enseña nuestra lengua y literatura en la más prestigiosa universidad del mundo. Que ama y siente Mallorca con el pensamiento y el corazón, y que, miembro de la «Schola Lullística», dice sin querer «nuestro» Ramón Lull cuando habla del genio que iluminó la Edad Media.

—Profesor. ¿Qué enfoque dará a su Pregon de la Semana Santa Felanitxense?

—El de que la Muerte de Cristo, al igual que el pecado original llevaron consigo un «desorden», como acontecimientos carismáticos derivados del pecado, que es un atentado contra el orden, cuya encarnación e idea —según el pensamiento medieval— es Cristo. Ramón Lull es un fantástico y universal intento de ordenación e interpretación ordenada (Continúa en la página 28)



OPINIONES

UN «FOLKLORICO ARSENAL»

Por RAFAEL GARCIA SERRANO

PUEDE jurar, por todos mis muertos y mis vivos, que son abundantes y gozan, gracias a Dios, de buena salud...

te histórico, el desafortunado editorialista me informaba de algo que yo no sabía, que el «estanco» o monopolio del tabaco en Castilla...

Confieso que me he adentrado en el editorial lleno de alegría. Inmediatamente me he perdido, en una serie de razonamientos económicos sobre las prórrogas del actual Monopolio...

«En cuanto a la distribución (del tabaco), es evidente que el sistema de concesiones de expendiduría vigente —concesio

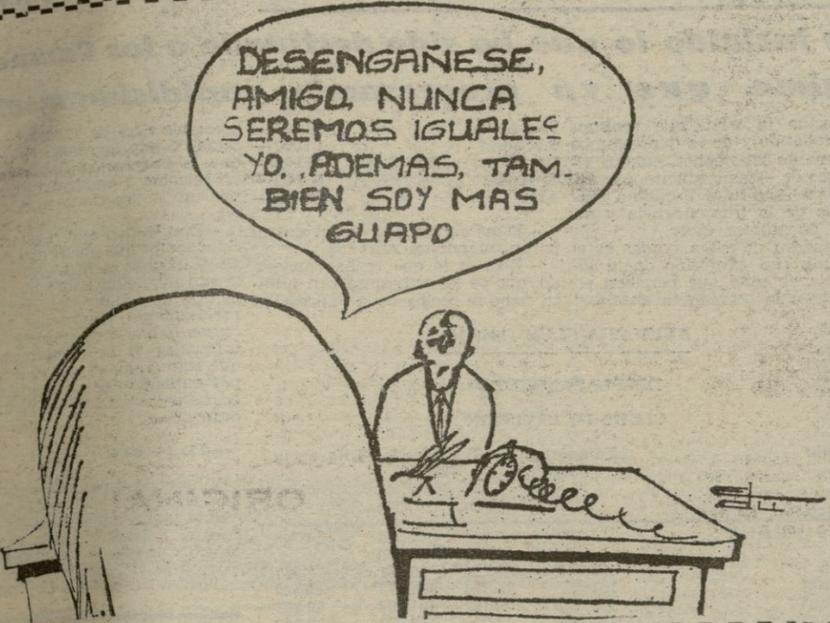
nes otorgadas en teoría a demandantes que «reinan determinadas condiciones» y en la práctica a todo el folklórico arsenal de viudas, hermanas y demás parientes de ex combatientes de la zona nacional...

Para el miserable redactor de tan estúpido editorial, las viudas, las hermanas y los demás parientes de los caídos del Ejército nacional forman un conjunto folklórico, como un tablado de esos que se muestran a los turistas de verano...

obedece a causas misteriosas o explicables, porque desde hace tiempo no piso un estanco, y bien que lo siento.

Pero que a las viudas, hermanas y demás parientes de ex combatientes de la zona nacional se les adjetive de «folklórico arsenal», es razón suficiente para que cualquier ex combatiente del Ejército nacional, reintegrado a su vida civil o en la dura continuidad del servicio militar, sepa que ni las civiles ofensas del «Cu-Cut», allá a principios de siglo, dieron mayores motivos para un drástico castigo como el que merece la revista de marras...

Quien ha calificado de «folklórico arsenal» a las viudas, hermanas y parientes de nuestros caídos, no merece más que el desprecio de un salvazo. Honrar a los muertos en campaña, ayudando a sus viudas, sus hermanas, sus hijos y sus parientes, es para el autor del editorial un síntoma de subdesarrollo. ¿Qué pensará el sujeto cuando se vea la cara a la hora de afeitarse? (De «ARRIBA»)



FINAL DE LAS NEGOCIACIONES ESPAÑA - MERCADO COMUN

FINALIZARON en Bruselas, con el resultado favorable que la marcha de las mismas en los últimos tiempos hacía prever, las negociaciones entre España y el Mercado Común para concluir un Acuerdo Preferencial entre ambas áreas económicas...

go, se sabe lo bastante para poder formular algunos juicios a la totalidad de un documento cuya significación esencial es, a juicio de cualquier persona que examine con serenidad los hechos, la de constituir una vía que, en el decurso de los años, ha de enlazar nuestra economía con la de los países más progresivos de Europa...

sarme de la Comunidad será de un 60 a un 70 por 100 de las tarifas hoy en vigor. Esto, como decimos, es lo esencial, pero no lo es todo, ya que también se han ampliado calendarios y contingentes, lo que es en extremo interesante para nuestras exportaciones agrarias...

Los detalles completos y concretos de la negociación no se han dado a conocer y es posible que aún se tarde algún tiempo en hacerlo. Sin embar-

En sus líneas generales, el Acuerdo concluido se mantiene en el campo que ya claramente delimitara la oferta española y que dio origen al segundo Mandato del Consejo de Ministros de la CEE a la Comisión Ejecutiva de la misma. Hay, por consiguiente, dos fases, la primera de las cuales tendrá, como mínimo, una duración de seis años. El paso de la primera a la segunda fase no es automático y se llevará a cabo merced al acuerdo de ambas partes.

En síntesis y como claramente se advierte en este bosquejo que hemos trazado, el Acuerdo Preferencial entre España y el Mercado Común constituye por ahora y por lo menos en un plazo de seis años, una serie de concesiones recíprocas para estimular los intercambios comerciales entre ambas áreas, pero más acentuadas por parte de la Comunidad que por la de nuestro país...

En su aspecto esencial, pero no total, el Acuerdo constituye una mutua reducción de aranceles, mucho más fuerte y rápida por parte de la comunidad que por la de España, dado que durante los seis años que como mínimo ha de durar la primera fase, nuestro país llevará a cabo un desarme arancelario para los artículos procedentes de los países del Mercado Común del orden del 25 al 30 por 100 de los niveles actuales, mientras que el de-

¿EL SACERDOCIO, CUENTA PARA LOS JOVENES DE HOY?

Por MATEO CLADERA

EL hombre moderno tiene aversión, cada vez mayor, a aquel falso equilibrio que viene impuesto desde fuera, por influencias sociales; son considerados como fuente de un profundo desequilibrio. Con todo, hay que decir que tampoco es claro, que la liberación de estas presiones le devuelva su equilibrio y libertad.

El equilibrio humano —cosa olvidada— no se realiza desde fuera sino que viene de la paz interior. Debo primero aceptarme a mi mismo, para poder aceptar a los demás. Esa paz no proviene del inmovilismo sino de la lucha entre los baches normales de la vida para conseguir el ideal.

La vocación admite tanto la debilidad como la superioridad. El verdadero éxito consiste en conocerlo para superarse; pero nunca para divorciarse.

Existe una ceguera colectiva para apreciar ciertas vocaciones, principalmente el sacerdocio, alegando una «liberación» para poder realizarse plenamente.

No puedo creer que la juventud actual no tenga capacidad para intuir la grandeza del sacerdocio, si ésta se presenta como es, ya que al joven le gusta lo difícil, pero no la moneda falsa.

Al preguntar a los jóvenes que dejan nuestros seminarios, cuesta oír lo siguiente: «No me dice nada el sacerdocio». Si así es, tiene toda la explicación que no cuenta para la juventud. La respuesta es completamente negativa.

Entonces cabe la pregunta: ¿No será que no se les presenta el sacerdocio con toda su grandeza? Pablo VI ha dicho: «Donde florecen muchas vocaciones al estado eclesialístico, allí se vive plenamente el Evangelio; allí hay señal que existen padres fervorosos y buenos... allí hay sacerdotes fervorosos y fieles; allí sobre todo hay adolescentes generosos y abiertos, puros y valientes, que nutridos de la vida Eucarística y sensibles a las voces de Cristo saben alimentar en su corazón el joven deseo de servir a la Iglesia».

El sacerdote es el hombre de Dios y el hombre de los hombres. El hombre de la vida teológica: de la fe, esperanza y caridad. Es el hombre del diálogo con Dios. Su misión ante los hombres es religiosa, sobrenatural, espiritual. Ese ser para Dios y para los hombres, lleva en sí una renuncia sagrada a ciertos valores lícitos y temporales.

Sólo el sacerdocio presentado con toda su amplitud puede atraer a los jóvenes generosos. Un confusiónismo entre el sacerdocio de los fieles y sacerdocio jerárquico; un acercamiento a los seglares tal que no se vea la sublime diferencia del sacerdocio, dificulta la estimación del joven.

Si el joven ve a sacerdotes ilusionados con su vocación, y bríncosos por saberse servidores de Dios y de los hombres, correrá hacia la conquista del ideal sacerdotal.

UNA TAREA NACIONAL

FINALIZADO el XXV Consejo Nacional de la Sección Femenina celebrado en San Sebastián, ha concluido el informe presentado al mismo por la Regiduría Central de Cátedras. Un somero balance del mismo apunta, mejor que muchos comentaristas, la profunda labor, la intensa obra, la tarea radicalmente nacional desarrollada por las mujeres de la Sección Femenina. Que España ha cambiado en el curso de los años de la paz es algo que está por encima de toda duda. Y entre los factores decisivos de ese cambio, de esa positiva transformación, acaso no sea el menor el servicio prestado día a día, sin fatigas ni desalientos, por la Sección Femenina. Ella ha sabido, en principio, conectar con lo más esencial del pueblo español, con la mujer, con la familia, con los problemas sanitarios y educativos. De ella ha surgido, también, un sentimiento profundamente cristiano, hondamente religioso, con el que ha sabido marcar toda su labor.

De otro lado, la Sección Femenina ha sido capaz de elevar el nivel de cultura y el grado de responsabilidad de la mujer española hasta límites increíbles hace unas décadas. A través de la obra incansable de sus Cátedras ha llevado, hasta cada pueblo y hasta cada hogar, el anuncio de que era preciso vivir en nuestro tiempo desde nuestros más esenciales valores, desde nuestras virtudes más entrañables. Decía Ortega, que uno de los datos imprescindibles para la percepción de una etapa histórica era el conocimiento del papel que la mujer jugaba en ella. Pues bien, paralelamente podemos decir nosotros ahora, en 1970, que la moderna transformación de España no puede comprenderse del todo si no se tiene en cuenta la aportación decisiva, insustituible, de la Sección Femenina.

A su presencia en sectores tan fundamentales como el de la educación y el de la sanidad; a su influencia en el resurgir de un sentido cristiano y profundo de la vida y de la familia, la Sección Femenina une la tarea, que algún día habrá que valorar adecuadamente, del estudio y el amor por nuestro folklore, por la tradición viva de nuestros pueblos y sus costumbres, por nuestra música popular y

nuestro arte. Retazos amplios del sentir español, acaso olvidados o en trance de desaparición, han sido incorporados a nuestra vida colectiva por la Sección Femenina y, desde ella, proyectados vivamente sobre nuestra juventud. Esa tarea nacional, cumplida sin regateos de esfuerzo, con limpia entrega y con indeclinable afán de servicio, hacen de la Sección Femenina ejemplo de lo que es saber unir la tradición con la modernidad, la voluntad permanente de cumplir un ideal generoso con la obra que nos impone cada mañana.

SEMANA SANTA EN IBIZA. Salidas Martes y Jueves Santo. Desde 1.850 ptas. en Hotel 1.a B. Viajes Orbita

Avda. JAIME III, 41 Teléfono 22 70 40. (GAT 101).

MUY PRONTO Darán su fin LAS NUEVAS GAS CIUDAD PARA MEJOR INSTALACIONES GAS Y ELECTRICIDAD S.A. PALMA Infórmese en: G/, Jaime de Santacilia, 4-3º - A SU SERVICIO -

MATEO PALMER MEDICO Tratamiento Esclerosante (sin operación) de: Hernias - Varices - Hemorroides - Hidrocele. Avda. GENERAL PRIMO DE RIVERA, n.º 14, 2.º



Atalaya Deportiva

¿QUE NOS QUEDA POR HACER?

A cada jornada que pasa luces rojas se encienden en el camino del Mallorca para su mantenimiento en I División. A cada jornada de espera, lucecillas verdes, de reflejos, muy tenues, se encienden a la esperanza de posibles soluciones de última hora.

Todavía parece que no se ha perdido del todo esta ilusión ni esta esperanza. Todavía hay quien alienta un punto de salvación a última hora y a la desesperada. Se piensa que tal vez en Barcelona. Se calcula que a lo mejor en Madrid. Y a última hora piensan que en Pontevedra el Mallorca puede encontrar el alivio a sus males, que empiezan a ser ya realmente insalvables.

El Barcelona no se rinde, como lo demuestra el hecho de jugar a todo gas en sus desplazamientos. No hay razón ninguna para pensar que los barcelonistas hayan de rendirse sin lugar en el Nou Camp, cuando hay una afición que desea lo mejor para su equipo y cuando precisamente ha sufrido en el transcurso de esta temporada un total desencanto. ¿Qué pasará en el Nou Camp? Y si se salva más o menos esta difícil papeleta ¿Qué ocurrirá luego en Madrid? Y para finalizar el partido del Pontevedra, un equipo totalmente remozado y que se prepara ya para la próxima competición en II División que al parecer quiere que sea de ida y vuelta rápida, con resultados sorpresa como el del pasado domingo en el campo del Sabadell donde ha demostrado que tiene fuerza y empuje para conseguir la más resonante victoria de la jornada.

No sabemos pues lo que nos queda por hacer. En Palma las visitas del Elche y del Deportivo de La Coruña que vendrán a la desesperada en busca de unos puntos y de una victoria que les es absolutamente necesaria. Dos auténticas finales, que según como se den las cosas en algún desplazamiento, o según sean los resultados de estos equipos en sus propios domicilios, pueden convertirse en otros tantos encuentros no aptos para cardíacos.

Total, una temporada llena de vicisitudes, de inquietudes, de incertidumbres de pesares y malhumor, que ha sido aguantado estoicamente por una afición que no se resigna a perder una vez más lo que con tantas ansias ha perseguido. Porque no hay duda de que la afición quiere con ganas la I División. No hay dudas de que la afición se ha entregado de veras. No ha fallado en su colaboración ni en su asistencia. Si en esta ocasión se pierde la I División no podrá decirse jamás que haya sido por un abandono de los aficionados. Con frío o sin él, con precios caros o no baratos, allí estuvieron siempre batiendo palmas, aupando al Mallorca, ayudándole a salir airoso de todas las confrontaciones y tolerando y admitiendo siempre lo que se daba fuera bueno o fuese malo.

¿Qué nos resta por hacer? No lo sabemos. Esperar. Es una gran virtud esa de saber esperar. Y si por lo que fuera el equipo se hundiera nuevamente en la II División, esperemos que haya cogido algo del aire de I, para que su estancia en esta competición no sea demasiado larga.

LA SELECCION BALEAR, PERDIO FRENTE A LA CATALANA (1-0)

GRAN ACTUACION DE PASCUAL Y ALEMANY

La Selección Balear de Fútbol ha tenido hoy otra gran actuación. Verdad es que ha perdido frente a la potente selección de Cataluña, pero ha sido por 1-0 y marcado este gol, tras no pocos esfuerzos a los 32 minutos del segundo tiempo. Es interesante destacar las actuaciones de Pascual y Alemany de la Selección Balear, que jugaron un partido formidable, sin desmerecer naturalmente las de los demás.

Ahora ya no debe jugar nuestra Selección hasta el jueves en que se enfrentará a los representantes de Navarra. Se espera vencer y clasificarse en tercer lugar que es el puesto que lógicamente —por ahora— nos corresponde

EL PRESIDENTE DE LA FEDERACION BALEAR DE FUTBOL D. RAFAEL PUELLES EXPLICA LO QUE HA SIDO LA AYUDA DE LA FEDERACION AL FUTBOL DE III DIVISION, AFICIONADOS Y JUVENILES

A 1.467.434 PESETAS EN TOTAL, ASCIENDE LA SUMA DE LO CONCEDIDO ENTRE FEDERACION NACIONAL Y REGIONAL

En esta suma no va incluido lo que ha sido destinado a los Campos de Fútbol de Palma, que va progresando rapidísimamente

Hablamos anteayer con el Presidente de la Federación Balear de Fútbol, Rafael Puelles, a quien acompañaban el Vicepresidente de dicho organismo don Emilio Darder y el Secretario General don Sebastián Alzamora.

Acababa de recibir las comunicaciones correspondientes de la Federación Nacional de Fútbol, en las que se le daba cuenta de la distribución de ayudas de la temporada, a los clubs dependientes de la Federación Balear y se sentía satisfecho ya que una vez más sus gestiones acerca de las altas esferas futbolísticas habían tenido el eco que deseaba y muchas de las subvenciones del pasado año, se han visto incrementadas considerablemente.

—Díganos señor Presidente ¿Por qué concepto se conceden estas ayudas?

—Principalmente por desplazamientos. Van con un baremo que autoriza una ayuda de tres pesetas hasta los 3.000 kms. Cuando va de los 3.001 a los 10.000 entonces se paga a 10 ptas y de 10.000 en adelante a 17 ptas.

—¿Se conceden ayudas de otro tipo?

—Sí. También como habéis podido observar de una manera importante y decisiva en la adquisición o utilización de campos de fútbol así como también en la adquisición de material deportivo, como son los balones de fútbol, capítulo muy importante.

—¿A cuánto asciende la ayuda por desplazamientos a los clubs de III División?

—Pues a un total de 1.092.034 pesetas que unidas a las ayudas a los modestísimos y juveniles en balones asciende a un total de 1.467.434 pesetas.

—¿Podría saberse en detalle señor Presidente, lo que percibiría cada uno de estos equipos?

—No tan solo puede saberse, sino que considero debe saberse, a fin de que la afición conozca a la

perfección la labor que venimos desarrollando y de la que estamos plenamente satisfechos, aunque algún sector —seguramente por ignorancia— no haya llegado a percibirse de la trascendencia y alcance de nuestra labor.

El cuadro de estas ayudas es el siguiente con expresión de la diferencia en más, que perciben en relación a la temporada anterior:

Llosete 9.000'— preciable cifra de 27.000.000 de pesetas. Y hay que tener en cuenta que la Federación Balear percibe 45.000'— en relación a las demás federaciones un 24 por ciento más

—Estas cantidades se les entregarán inmediatamente?

—Esto es lo que se ha concedido, que se les entregará tan pronto como se reciba de la Federación

—Don Rafael esto es portento. Suponemos que algún día se conocerán unos méritos indiscutibles y una inquietud indudable, que la que ha tenido esta Federación precisamente. Porque hoy no podemos hablarle de juveniles ni de infantiles, ni de la Mutualidad, que esto sí que es un capítulo importantísimo que no puede ni debe ignorarse. Otro día será diferente.

—De acuerdo.

Y aquí pusimos punto final a una entrevista que resultó satisfactoria y que vale la pena tener en cuenta. Porque una cosa es "dudar" y la otra es "dar trigo".

AYUDAS A CLUB (1969-70)

DESPLAZAMIENTOS

CLUBS III DIVISION

Clubs	Temporada 1968-69	Temporada 1969-70		Diferencia
		Kms.	Ptas.	
Atco. Baleares	77.773	9.034	92.539	14.766
Ibiza	91.314	9.034	92.539	3.947
Mahón	153.227	9.034	92.539	30.566
Manacor	102.226	10.762	131.600	29.383
Menorca	153.227	13.070	183.193	30.566
Soledad	77.773	9.034	92.539	14.766
At. Ciudadela		14.690	220.421	

Hasta 3.000 kms. a 3'—
De 3.001 a 10.000 a 10'—
Más de 10.000 a 17'—

AFICIONADOS Y JUVENILES

Poblense A	5.000'—
Constancia A	5.000'—
Alayor A	5.000'—
Portany A	5.000'—
At. Ciudadela J	5.000'—
Ibiza J	5.000'—
Soledad J	5.000'—

BALONES A CLUBS AFICIONADOS Y JUVENILES: 330 (Bonificación del 50 por ciento) AYUDAS A CAMPOS

At. Rafal	20.000'—
Consell	5.000'—

hablemos de su PELO

CASPA
ECZEMA (Soriasis)
FALTA RIEGO SANGUINEO
GRASA

CAIDA
PICOR
ALOPECIAS
CABELLO DEBIL

La solución a estos problemas, búsquela en un tratamiento adecuado.

INSTITUTO MEDICO-CAPILAR DAMPELLI
Abierto de 11 mañana a 8,30 tarde. PASEO MALLORCA, 31-8º-1º. PALMA

mañana es fiesta!

¡qué fiesta con Delapierre!

BARBARELA

MAÑANA (SAN JOSE)

¡DOS UNICAS ACTUACIONES!

• TARDE y NOCHE •

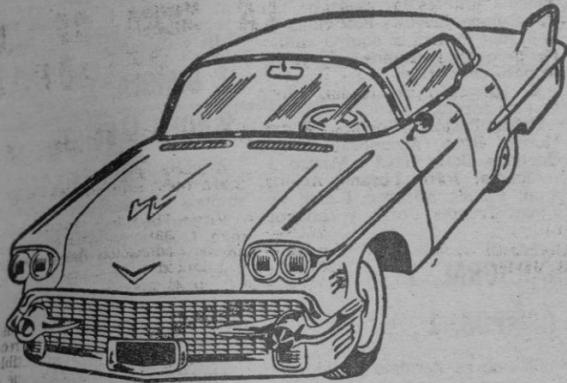
THE CASUALS

¡LA PRIMERA GALA INTERNACIONAL DE 1970!



Se organiza la cuarta edición de la prueba de la simpatía...

...LA TRADICIONAL GYMKHAMA AUTOMOVILISTICA QUE ORGANIZA EL CIRCULO MEDINA



pantes. Así como una serie de colaboraciones. En el Reglamento, en sus 13 artículos, leemos:

- Esta Gymkhama es sólo para automóviles y deberán observarse las reglas del Código de Circulación. Cada conductor es responsable de su equipo y deberá estar en posesión del permiso de conducción correspondiente. En cada coche obligatoriamente deberán ir un mínimo de dos personas.
- Se establecerá una Clasificación General, una de controles, Premio a los coches mejor adornados, clasificación para Damas y otros premios especiales.

- Las solicitudes deberán formularse a partir del próximo día 25 de Marzo de 11 a 1 y de 18 a 20 horas en el Círculo Medina, Avda. Jaime III, 144. C. — Tel. 22 37 15.

- El importe de dicha inscripción será de 250 ptas. importe del seguro del coche propio para esta clase de pruebas.
- La prueba consiste en presentar en los controles los objetos solicitados y contestar a las preguntas formuladas.
- Antes de la salida le será entregado a cada concursante un carnet, el cual deberá presentar en cada uno de los controles y entregado finalmente a esta Organización.

- La salida tendrá lugar frente al Estadio Luis Sitjar a las 9 horas. Todos los participantes deberán presentarse en el lugar de la salida a las 8:30 horas de la mañana.

- Todos los vehículos deberán llevar en sitio bien visible el número que se le habrá entregado, debiendo de exigir al encargado del control, el visado correspondiente.
- La Clasificación General se obtendrá de la suma de los distintos controles.
- Dentro del Comité Organizador estarán los jueces árbitros los cuales llevarán un distintivo para darse a conocer y penalizar las infracciones que pudieran cometerse, tales como exceso de velocidad, comunicación entre participantes (ya que bajo ningún concepto podrá realizarse), etc. La decisión de este Comité será inapelable.

En ediciones próximas, seguiremos ocupándonos de este acontecimiento deportivo, que está rodeado de la mayor simpatía.

Por nuestra parte podemos comunicar a los organizadores que hemos solicitado — y obtenido — trofeos de las firmas «Champaña Castellblanch» y «Cafés Congos». Matilde Mulet estará satisfecha. Y continuará...

Una vez más, el Círculo Medina organiza su anual gymkhama, que entra en su cuarta edición. Tendrá lugar el día 30 próximo. Tiene el patrocinio de la Relojería Jorge Juan. Ayer dialogamos con uno de

los principales miembros organizadores, que nos dijo que se confía superar los éxitos de ediciones anteriores. De momento se tiene asegurado un aumento notable de partici-

AQUÍ esja ARPO



EN EL LUIS SITJAR

—¡Rayos! ¡Me aseguraron que jugaba Mendoza y por mucho que miro no lo «veo» por ninguna parte!

Se registra notable actividad en el seno de un simpático club de fútbol palmesano. Nos referimos al Soledad.

Pero no crean que se trate de aspiraciones a salvar la categoría nacional; de momento, se continuará el programa de partidos oficiales, pensándose ya en la temporada próxima.

Esa actividad, es porque los equipos juveniles e infantiles del citado club, han conquistado: uno, el campeonato de Mallorca; otro, el campeonato de sector.

Así, el próximo domingo, en la isla hermana de Ibiza, se enfrentarán el Soledad, campeón de Mallorca y el campeón de la isla hermana. El favorito de la eliminatoria es el cuadro de aquí, ya que lleva ventaja, lograda en el partido de ida, por 3-0.

Ha sido fletado un avión especial —habiéndose encargado de ello Viajes Politur— que va a resultar insuficiente. Porque junto al equipo, estará casi la Directiva en pleno y familiares de los muchachos.

Se saldrá a las nueve de la mañana, para regresar a las ocho de la noche.

Confianza salvar la eliminatoria y seguir adelante.

Por cierto, que es muy probable que se sume al grupo un entrañable compañero que ha renunciado a desplazarse con un equipo de Primera División.

Disfruta más viendo jugar a estos juveniles.

Pero tenemos algo más del Soledad. Un jugador que precisamente figura en la Selección Balear, interesa a un club de Primera División. Hay contacto y es casi seguro que «volará» hacia la península una promesa más de nuestra cantera.

¡Viva la organización de nuestros «grandes»!

Tendría gracia --o poca gracia-- que cuando el Elche visite el «Luis Sitjar», Llompart sea el principal valladar que impida, por ejemplo, una victoria mallorquinista. Un jugador que, antes de pasar del Constanza al club ilicitaño, no interesó «porque no reunía buenas condiciones» y porque «las exigencias eran muy elevadas».

(Algo así como 150.000 pesetas).

• Pasemos al Trofeo de la Corrección.

La clasificación, en Primera, es como sigue:

Pontevedra	13 puntos
At. de Madrid	26 "
R. Sociedad	26 "
Celta de Vigo	31 "
Real Madrid	39 "
Sabadell	40 "
Coruña	43 "
Mallorca	44 "
Sevilla	63 "
At. Bilbao	72 "
Zaragoza	80 "
Elche	80 "
Valencia	84 "

RUNRUN



ESTE DISPARO DE DOMINGUEZ, ABRIÓ EL OPTIMISMO DE TODOS LOS ESPECTADORES QUE SE ENCONTRABAN EN EL LUIS SITJAR... EXCEPTO EL DE LOS MANOS. PORQUE ESTA PELOTA FUE LA ÚNICA QUE SE COLO EN EL MARCO QUE TAN ADMIRABILMENTE SUPO DEFENDER IZCOA. LA ALECRÍA SE ESTUMÓ EN EL MISMO INSTANTE EN QUE SE LLEGABA AL FINAL DEL PRIMER TIEMPO.— (Foto Terrades).

Barcelona	84 "
Las Palmas	90 "
Granada	128 "

Como pueden observar, el Mallorca está clasificado entre los ocho primeros con posibilidad de alcanzar un puesto «de Copa de Ferias».

El que no se consuela, es porque no quiere.

Resulta que, según nos cuentan desde Granada, los aficionados en masa gritan «¡Fuera Rossi!» y, sin embargo, cuando vamos a solicitar su opinión para el periódico, nos digan que debe seguir el entrenador, porque traer otro a estas alturas resultaría peligroso.

Suponemos que lo dicen firmemente convencidos de que esto es lo mejor que se puede hacer, no porque tengan que guardarle el aire a Rossi, que aunque fuerte él no le creemos capaz de ir a buscar a nadie para pelearse.

Nuestra opinión también ha sido manifestada y lógicamente coincide con los encuestados. Pero, ¿y si vuelve a haber tropiezo el domingo? ¿Podrá resistir Rossi el peso de la masa? Un momento difícil, que debe ser superado con serenidad y sobre todo, lo importante, es la victoria del Granada, ya que en caso contrario no sólo caería el entrenador, también el equipo tendría difícil solución.

La Directiva del Córdoba, ha dirigido la siguiente carta a sus jugadores:

«Muy señores nuestros: «La Junta Directiva, pese a las innegables dificultades económicas en que se desenvuelve la vida del club, acordó por unanimidad, establecer una prima especial en beneficio de

sus jugadores, en caso de ascenso a la Primera División, como una prueba más del irrenunciable objetivo que se ha marcado en esta temporada de 1969-70.

«La prima especial consistirá en la aportación de QUINIENTAS MIL PESETAS, las cuales serán prorrateadas entre todos ustedes, según el número de partidos en que hayan actuado, siempre que al final del campeonato de Liga se encuentre el equipo clasificado en uno de los tres primeros lugares que dan derecho al ascenso. De este reparto quedarán exentos todos aquellos jugadores que tengan señaladas cantidades en sus respectivos contratos, como premio al ascenso de su categoría.

«También acordó la Junta felicitarles por su comportamiento en general. No hay queja alguna. Al contrario, estima que todos ustedes vienen luchando al límite de sus posibilidades, lo cual siempre es de agradecer. Pero, convencida de que el ascenso a la Primera División es, quizás, una de las pocas tablas de salvación, cara al porvenir de este club, hace un llamamiento a la conciencia profesional de todos ustedes para que redoblen sus esfuerzos y la ayuden decisivamente en la consecución de tan importantísimo objetivo, en la seguridad de que todos y cada uno de los jugadores, así como el Sr. entrenador, harán lo imposible para conseguirlo y sabrán

aprovechar la estupenda coyuntura que se nos presenta para ello, en esta fase final del Campeonato de Liga.

«Córdoba, la Junta Directiva, y toda la afición en general, cuentan con ustedes, están de su lado, y esperan confiadamente que el fruto de la entrega, que deberá ser total y absoluta, del equipo, sea el codiciado y necesario ascenso a la Primera División.

«La Junta me ordena les comunico su acuerdo, lo que hago con muchísimo gusto, debiendo quedar esta carta en poder del capitán del equipo, como garantía del ofrecimiento que se le hace en la misma. «Con este singular motivo, les saludamos atentamente».

Por el «Córdoba Club de Fútbol»

EL GERENTE

¿Qué les parece?

A lo mejor sería interesante que el Mallorca suprimiera primas por partidos positivos y diera una extraordinaria a la plantilla, si salvan la categoría.

«Doctor tiene...»

Ya publicamos hace unos días, que David sería designado árbitro del Barcelona-Mallorca. El mismo que dirigió el partido de ida, en el que anuló un gol a Gallego.

David, valenciano, cumple esta temporada la edad reglamentaria, por lo que se retirará del fútbol.

Ascendió hace dos temporadas, a la División de Honor. En la primera, no dirigió ningún partido. El año pasado fue un colegiado discreto. Ahora sigue igual. En Segunda era un árbitro excelente.



TAGOMAGO

MAÑANA TARDE

EN EL APOGEO DEL AMBIENTE

BAILE SIN INTERRUPCION

Los TALAYOTS

¡COLOSALES!

Y CON ELLOS

• MALLORCA

• LOS DOGOS

• NOVIEMBRE

TICKET: 75 PTAS.

DEPORTES

BALONCESTO

CIENTO DIECINUEVE EQUIPOS DISPUTARAN ESTE AÑO EL IV TORNEO COCA-COLA EN INFANTILES Y MINIBASKET Y EN LAS CATEGORIAS MASCULINA Y FEMENINA

los restantes clubs de Palma, disputando luego la final los dos campeones.

En Femeninos, habrá un grupo de cuatro equipos en Santa María, que clasificará al campeón. El Colegio Madre Alberta...

Sagrado Corazón y Madre Alberta, presentan siete y nueve equipos respectivamente, de Minibasket, clasificando cada uno un campeón.

En la próxima semana, procuraremos ya facilitar los partidos a disputar en la próxima jornada, que como queda dicha...

También como siempre, hay que empezar a agradecer las distintas colaboraciones que se van recibiendo y que podríamos enabesar con la de la Joyería Jorge Juan...

A todos los colaboradores, se les suplica vayan preparando sus obsequios, ya que este año al necesitarse mucho más que en años anteriores...

En fin, que de nuevo está en marcha el Torneo Coca-Cola, cuyos Concesionarios merecen el unánime aplauso de todos los infantiles y Minis por su eficaz colaboración...

TONY

Al igual que en años anteriores, también en el presente se disputará el Torneo Coca-Cola, en las categorías masculina y femenina de infantiles y minibasket...

En la reunión preliminar hubo algunas ausencias que fueron notadas, como la misma del Cide, aunque luego quiso sumarse y presentó nada menos que cuarenta equipos.

Más ausencias hubo en femeninos, donde gracias a Mercedes Flores hubo nutrida participación en las dos categorías...

No estuvo presente el Cide, aunque después ha inscrito dos Minis y un infantil, encontrando extraña la ausencia de San Rafael...

A la vista de la inscripción, ha empezado ya la labor de la organización, para tenerlo todo a punto el próximo día 4 de abril...

clausura de la temporada con el tradicional e impresionante reparto de premios individuales a todos los participantes.

De todas formas, se ha batido con creces el record de inscripciones anteriores, ya que el año pasado fueron ochenta y cuatro...

En Minibasket masculino, Cide presenta tres grupos de diez equipos, y Pio XII, uno de diez, celebrando su competición interna y clasificando un campeón...

En una mañana lluviosa y con un terreno totalmente embarrado, enfrentaron los juveniles equipos representativos de Capdepera y Petra.

CAPDEPERA C.D. ESCOLAR, 3 - U.D. PETRA, 2



En una mañana lluviosa y con un terreno totalmente embarrado, enfrentaron los juveniles equipos representativos de Capdepera y Petra.

contienda desde los coches estacionados en los lugares donde serán construidas las tribunas, por gentileza del presidente señor Pascual Roselló.

A las órdenes del colegiado Sr Morro, que tuvo una discreta actuación los equipos formaron: Petra: Genovard; Santandreu, Torrens, Jaume, Font, Garí, Sansaloni, (Artigues) Reixach, Font II, Sansaloni II y Riutord.

Los triunfos fueron conseguidos por Ferrer, Morey y Nadal por el Escolar y Riutord y Rexach por el Petra.

El grabado de Vives muestra la fachada principal del Campo Municipal de Deportes en la carretera de Cam Ratjada, una obra maestra de Contratista con Miguel Flaquer Flaquer.

JATO



Mañana otra vez carreras con un programa de seis pruebas. La reunión podrá empezar y acabar a buena hora.

También habrá carreras en Manacor desarrollándose el programa que tenía que celebrarse el domingo y que tuvo que ser suspendido por las condiciones atmosféricas y estado de la pista.

Y para el domingo la Diada de Ramos. Hay dos carreras tras autostart: La de nacionales sobre la distancia de 2200 metros y la estelar sobre 2600. Vamos a ver si se puede combinar otra y vamos a ver cuantos caballos de la plantilla manacorense acuden para dar al programa esta novedad que siempre hemos deseado y que acaba con el costumbre de repetir carrera. Algo contraproducente.

Ya se recogen firmas para solicitar el ingreso en la Delegación Nacional de Deportes. Todos los caballistas deberían firmar sin excepción en estas listas ya que va siendo hora que dejemos de formar capillitas y todos los que integramos una afición vayamos unidos.

De conseguir el ingreso en la Delegación Nacional de Deportes se intentaría alcanzar nuevas metas todo en beneficio del caballista y del deporte. Es muy triste que en más de medio siglo, los caballistas que han hecho tanto, hayan conseguido tan poco como asociación.

Tanto es así que don Ramón Torres desea instituir un trofeo que podría titularse "Pública de Son Pardo". Don Juan Mora ha aceptado el patrocinio.

Esperamos mucho de la nueva generación de trotadores y esperamos mucho de los organizadores para que apoyándose en los precedentes de la pasada temporada todos los que puedan trotar lo hagan. La experiencia enseña y creo que el quid de la cuestión está en organizar varias carreras "Fomento" muy escalonadas para que cada trotador corra con los de su categoría. Los resultados podrían ser óptimos si se canaliza bien y los caballistas no sienten complejos de inscribir e insistir con ejemplos que desarrollan bajas velocidades pero que pueden llegar a ser alguien. Lo que son una realidad son los casi 300 productos que nacieron hace tres años y sobre esta realidad se debe trabajar.

Se tiene que pensar en las posibilidades de exportación a Barcelona y otros lugares y esto no podrá hacerse si no hay más caballos en pista y especialmente de las generaciones jóvenes. El asunto tiene una importancia mucho más trascendental de lo que parece a primera vista. Del número nacerá la selección.

SANTAURO

BITERMICA La única lavadora con DOS ENTRADAS DE AGUA



Aproveche el agua caliente que ya paga en su casa, bien sea central o de termo. Aprovéchela en su lavadora superautomática.



Con la Bitérmica Kelvinator K-880, usted ahorrará mucho, mucho más de lo que supone.



Ahorro de energía eléctrica porque así, prácticamente, se elimina el proceso de calentamiento de la lavadora y usted economiza, ahorra, casi 15 pesetas diarias en sus coladas. Y el año tiene 365 días... Y además termina el lavado mucho antes.



Kelvinator le ofrece una completísima gama: K-500, K-680, K-780 y K-880 Bitérmica. Lavadoras superautomáticas biológicas Kelvinator, con 18 programas de lavado y capacidad de 6 Kg. de ropa.

es igual de barato y además, es

Kelvinator

su seguro servidor

GIN PATRON la ginebra que manda

PUBLICIDAD KELKO

HIPICAS

LA MATINAL DE MAÑANA
UN PROGRAMA REALMENTE INTRIGANTE
EL DOMINGO LA «DIADA DE RAMOS»

La reunión hípica que mañana jueves se desarrollará en «Son Pardo» se iniciará a las 10 para lanzarse la primera de las seis pruebas programadas a las 10,30. La final está prevista para las 13,15.

MISS KID
MAY MAY
INTREPIDA

Primera Carrera:
Premio Hotel Emperador:
Intrepida, Centauro, Lady
Rondney 2.100
Lucernia, Miss Kid 2.220
May May, Milán 2.140
Latorre M. G., Belinda, Lora
d'Or, Leda 2.160



Iran, de don Juan Mora, ha mejorado en sus últimas salidas y debe contarse con él a pesar de su irregularidad.

Intrepida corrió destacada hasta que se desmontó y fue distanciada. Centauro ha batallado siempre que ha corrido en esta carrera. Lady Rodney no ha sido peligrosa. Lucernia llegó noveno en la categoría anterior tras Centauro. Miss Kid tuvo un gran remate pero insuficiente llegado cuarto. May May llegó octavo con una desmontada que le rezagó. Milán sólo tuvo una arrancada inicial. Latorre lleva unas semanas sin correr. Belinda llegó séptimo. Lora d'Or llegó tercero. Leda fue peligrosa al final llegando sexto con el grupo.

CRISTINA
TALISMAN D'OR
IGEN ORNEBJERG

Segunda Carrera:
Premio Hotel Jaime I
Cristina, Esterel... .. 2.100
Talismán d'Or Inquieto ... 2.120
Din Din, Queron 2.140
Vic Saint Dizier, Port Royal, Igen Ornebjerg, Rousko 2.160

Cristina bien colocada pero una incógnita en su forma. Esterel corre muy poco. Talismán d'Or llegó con el grupo de cabeza. Inquieto ha descansado largo tiempo.

III TORNEO EMPRESAS

SERVICIO TUDOR, 2
CA NA PAULINA, 10

El Ca Na Paulina vuelve a ser el temible equipo que vapulea a sus adversarios. En esta ocasión la víctima ha sido el pundonoso Servicio Tudor, un equipo conjuntado que además de saber juzgar al fútbol ha hecho de la deportividad su emblema.

El partido empezó con varias jugadas de mucho mérito por ambos equipos. A pesar del fuerte viento se vio fútbol rápido y efectivo.

Se adelantó en el marcador el Ca Na Paulina. El ex-mallorquínista Porteza volvió a demostrar su buen hacer futbolístico y marcó tres goles. También marcaron por el Ca Na Paulina: Salom Pascual, Nicolau, Estarellas, Mas, Nadal y otra vez Mas.

Felicitemos a don Sebastián Mas, jugador y creador del equipo que lleva el nombre de su firma comercial Carnicería Ca Na Paulina, por la marcha victoriosa que lleva su equipo.

Alineación del Ca Na Paulina: Román; Salom, Llorens, De Pablo; Estarellas; Villalonga; Porteza; Nadal, Pascual, Mas y Nicolau. En el segundo tiempo Jaime substituyó a De Pablo.

Por desdicho nuestro sentimos no poder facilitar la alineación del Servicio Tudor.
Resultado de ayer martes: Ca Na Paulina, 5; Iberia, 1.

SEMANA SANTA EN IBIZA

Hotel PLAYA DEN BOSSA

- 1.ª CATEGORIA
- HABITACION CON BAÑO Y TERRAZA A LA ORILLA DEL MAR
- PRECIOS ESPECIALES TELEFONO 31-21-42 - IBIZA

Iran, de don Juan Mora, ha mejorado en sus últimas salidas y debe contarse con él a pesar de su irregularidad.

IRAN
MARISOL HAMBURGO

Tercera Carrera:
Premio Hotel Kursaal:
Marisol, Iran, Hamburgo ... 2.100
Lin Hanover, Junior Fox... 2.120
Huli 2.160
Huli 2.160
Gengis Khan 2.200

Marisol llegó tercero tras figurar largo tiempo en cabeza. Iran llegó segundo en otra carrera tras un buen remate. Hamburgo ha sido adelantado y en su última salida llegó a verse en buena posición. Lin Hanover llegó cuarto en un fuerte remate. Junior Fox llegó quinto. Joli Sport llegó sexta. Mitú no se destacó. Huli ha sido atrasado después de su victoria. Gengis Khan no se destacó.

PRINCE DU FIGUIER
ROMANTIC III
TEAM ROYAL

Cuarta Carrera:
Premio Hotel Lepanto:
Nogaro, Jasmin Du Pont, Prince du Figuiet 2.100
Quarflodic, Romantic II, Voronej, Team Royal, Ruban Bleu 2.120
Augus Worthy, Topsy 2.140

Nogaro no se ha destacado. Jasmin du Pont, en otra categoría, tuvo fuertes arrancadas. Prince du Figuiet no se destacó en otra carrera pero lo ha hecho en ésta. Quarflodic cedió tras una buena embestida inicial. Romantic III se clasificó. Voronej se vio en lugares pe-

ligrosos Team Royal sufrió una colisión en los comienzos pero se ha clasificado desde este elástico. Ruban Bleu tuvo algunas arrancadas en la primera vuelta. August Worthy venció fácilmente y ha sido atrasado. Topsy no ha sido peligroso.

MAIRENA
JAMIN HANOVER
PRETTY VANDEEN

Quinta Carrera:
Premio Hotel La Caleta:
Surprenant, Mairena 2.100
Jamin Hanover, Royal Amour 2.120
Pretty Vandéen 2.140
Souriant Quercy 2.160
Pandore, Raclio, Quolombon, 2.200

Surprenant, tuvo arrancadas y se vio destacado en la primera vuelta. Mairena ha demostrado poder pelear y superar a estos enemigos. Jamin Hanover llegó quinto en una buena reaparición. Royal Amour no se destaca últimamente. Pretty Vandéen siempre lucha entre los primeros. Souriant Quercy no dio señales de peligro en su reaparición. Pandore no ha sido peligroso peleando bien. Raclio tiene malos enemigos. Petrarque en buena forma pero discapada. Stia discapada.

GABINA
LIMONERO
MOLINERA

Sexta Carrera:
Premio Hotel Impala:
Gabina, Indor 2.100
Limonero 2.120
Molinera, Jirel 2.140
Iapis II, Jitlandia, Frisán, Entendido 2.160
Lider Khan, Shely 2.180
Nich Hanover 2.200

Gabina bien colocada habiéndose dejado sentir. Indor en un buen momento pero aun así una incógnita. Limonero en forma creciente. Molinera se clasifica desde ese elástico. Jirel ha mejorado. Iapis II ha sido atrasado después de su victoria. Jitlandia es otra incógnita. Frisán lleva dos semanas sin correr. Entendido llegó segundo con el mismo handicap. Lider Khan reaparece después de larga ausencia. Shely no se ha destacado. Nick Hanover en su debut con ejemplares más veteranos nos parece discapado.

CENTAURO

Petrarque... .. 2.180
Stia 2.200

Surprenant, tuvo arrancadas y se vio destacado en la primera vuelta. Mairena ha demostrado poder pelear y superar a estos enemigos. Jamin Hanover llegó quinto en una buena reaparición. Royal Amour no se destaca últimamente. Pretty Vandéen siempre lucha entre los primeros. Souriant Quercy no dio señales de peligro en su reaparición. Pandore no ha sido peligroso peleando bien. Raclio tiene malos enemigos. Petrarque en buena forma pero discapada. Stia discapada.

GABINA
LIMONERO
MOLINERA

Sexta Carrera:
Premio Hotel Impala:
Gabina, Indor 2.100
Limonero 2.120
Molinera, Jirel 2.140
Iapis II, Jitlandia, Frisán, Entendido 2.160
Lider Khan, Shely 2.180
Nich Hanover 2.200

Gabina bien colocada habiéndose dejado sentir. Indor en un buen momento pero aun así una incógnita. Limonero en forma creciente. Molinera se clasifica desde ese elástico. Jirel ha mejorado. Iapis II ha sido atrasado después de su victoria. Jitlandia es otra incógnita. Frisán lleva dos semanas sin correr. Entendido llegó segundo con el mismo handicap. Lider Khan reaparece después de larga ausencia. Shely no se ha destacado. Nick Hanover en su debut con ejemplares más veteranos nos parece discapado.

CENTAURO

Ellas y el DEPORTE

MARIA JESUS MAS GARAU



Maria Jesús Mas Garau, a sus 16 años de edad, es una auténtica gura del deporte.

—¿Cuántos deportes practicas y el golf?
—Todos a la vez?
—Alternando uno con otro y a debida época. Anteriormente practiqué el minibasket y también el lonvolea.

—¿Has triunfado en alguna competición?

—Ostento el título de campeona escolar de Baleares de natación, los estilos de crawl y espalda; el record, en la categoría «super infantil», de Baleares en los estilos crawl, espalda y mariposa.

—¿Tus mejores clasificaciones?

—En Madrid disputé la final del Trofeo Primo de Rivera, organizado por la Sección Femenina, consiguiendo la medalla de bronce en posición.

—¿Calificación?

—El cuarto mejor tiempo nacional, en crawl y en los 100 metros en la categoría «super-infantil».

—¿Solamente has triunfado en natación?

—Formo parte del equipo de minibasket del Colegio Madre de la Inmaculada, y que conquistó el título de Campeonas.

—¿Qué opinas del deporte?

—Es necesario para el desarrollo del organismo. La mujer necesita practicar deporte por sus innumerables facetas.

—¿Lo mejor del deporte?

—La emoción y la deportividad en las confrontaciones.

—¿Desde cuando tu amor por el deporte?

—Desde muy pequeña mis padres y hermanos, auténticos deportistas, me enseñaron a practicarlo. A los siete años ya me «entrenaban».

—¿Cuál es tu hobby?

—En verano me apasiona la pesca submarina; en invierno, el esquí.

—¿Háblanos de la pesca submarina?

—No puedo decir que he pescado mucho, pero lo importante de este deporte es lo que se contempla y se «vive» bajo el agua. Es un maravilloso y me apasiona.

—¿Qué clase de cine te gusta?

—Todo el que sea entretenido y sobre todo el cómico.

—¿A quién admiras, deportivamente?

—A todos aquellos deportistas que rinden el máximo en sus respectivos deportes.

—¿Qué opinas de los deportistas que rinden el máximo en sus respectivos deportes?

—Me gusta mucho verlos en acción.

—¿Qué opinas de los deportistas que rinden el máximo en sus respectivos deportes?

—Me gusta mucho verlos en acción.

—¿Qué opinas de los deportistas que rinden el máximo en sus respectivos deportes?

—Me gusta mucho verlos en acción.

—¿Qué opinas de los deportistas que rinden el máximo en sus respectivos deportes?

—Me gusta mucho verlos en acción.

—¿Qué opinas de los deportistas que rinden el máximo en sus respectivos deportes?

—Me gusta mucho verlos en acción.

—¿Qué opinas de los deportistas que rinden el máximo en sus respectivos deportes?

—Me gusta mucho verlos en acción.

—¿Qué opinas de los deportistas que rinden el máximo en sus respectivos deportes?

—Me gusta mucho verlos en acción.

—¿Qué opinas de los deportistas que rinden el máximo en sus respectivos deportes?

—Me gusta mucho verlos en acción.

—¿Qué opinas de los deportistas que rinden el máximo en sus respectivos deportes?

—Me gusta mucho verlos en acción.

—¿Qué opinas de los deportistas que rinden el máximo en sus respectivos deportes?

—Me gusta mucho verlos en acción.

—¿Qué opinas de los deportistas que rinden el máximo en sus respectivos deportes?

—Me gusta mucho verlos en acción.

—¿Qué opinas de los deportistas que rinden el máximo en sus respectivos deportes?

—Me gusta mucho verlos en acción.

—¿Qué opinas de los deportistas que rinden el máximo en sus respectivos deportes?

—Me gusta mucho verlos en acción.

—¿Qué opinas de los deportistas que rinden el máximo en sus respectivos deportes?

—Me gusta mucho verlos en acción.

—¿Qué opinas de los deportistas que rinden el máximo en sus respectivos deportes?

—Me gusta mucho verlos en acción.

—¿Qué opinas de los deportistas que rinden el máximo en sus respectivos deportes?

—Me gusta mucho verlos en acción.

—¿Qué opinas de los deportistas que rinden el máximo en sus respectivos deportes?

—Me gusta mucho verlos en acción.

—¿Qué opinas de los deportistas que rinden el máximo en sus respectivos deportes?

—Me gusta mucho verlos en acción.

—¿Qué opinas de los deportistas que rinden el máximo en sus respectivos deportes?

—Me gusta mucho verlos en acción.

—¿Qué opinas de los deportistas que rinden el máximo en sus respectivos deportes?

—Me gusta mucho verlos en acción.

—¿Qué opinas de los deportistas que rinden el máximo en sus respectivos deportes?

—Me gusta mucho verlos en acción.

—¿Qué opinas de los deportistas que rinden el máximo en sus respectivos deportes?

—Me gusta mucho verlos en acción.

—¿Qué opinas de los deportistas que rinden el máximo en sus respectivos deportes?

—Me gusta mucho verlos en acción.

—¿Qué opinas de los deportistas que rinden el máximo en sus respectivos deportes?

—Me gusta mucho verlos en acción.

XX TROFEO PALMA CLASE SNIPE
Se espera que participen más de cuarenta snipes

Entre los días 26 al 29 del corriente mes se va a disputar la vigésima edición del Trofeo Palma para embarcaciones de la clase «snipe», serie a la que cabe el honor de haber sido la introductora de la vela ligera en nuestro país y vivero de patrones que han descollado, posteriormente, en barcos de otras clases. El Trofeo Palma es la prueba con mayor solera de cuantas constituyen el calendario de regatas balnear y en su palmarés se hallan inscritos los nombres de algunos de los más destacados patrones españoles, desde Gabriel Mas, en el año 1951, hasta Félix Cancedo, vencedor de la última edición.

El Trofeo Palma fue donado por el Ayuntamiento de nuestra ciudad para que se disputara anualmente, consistiendo en la reproducción en plata, de una carabela, verdadera obra de orfebrería. El Reglamento de esta prueba está redactado de tal manera que resulta muy difícil en el que alguien llegue a obtener el Trofeo en propiedad, pues, para que ello suceda, es necesario que el vencedor lo sea en tres ocasiones consecutivas o bien cinco alternas a bordo del mismo «snipe». Y ello resulta muy difícil ya que los mejoramientos técnicos que cada día se introducen en las embarcaciones, junto con nuevas y más eficaces velas, sin contar con el desgaste lógico del material, hacen que barcos magníficos queden desfasados en relación con otros más recientes. Quienes más cerca estuvieron del triunfo definitivo fueron Gabriel Mas, vencedor de las dos primeras ediciones, con el snipe Alción II, siendo Eugenio Jáudenes quien cortó su racha de triunfos, si bien Mas, con la misma embarcación venció de nuevo en el año 1955. Todavía se apuntaría una nueva victoria Gabriel Mas en el año 1963, pero con un barco diferente, el Malgrat, siendo el patrón que más veces ha inscrito su nombre en el Trofeo Palma, seguido por Eugenio Jáudenes, vencedor en los años 53, 62 y 64 aunque con diferentes barcos en cada ocasión. También estuvo muy cerca de la adjudicación definitiva Antonio Llorente, vencedor en los años 59 y 60 a bordo del mismo barco, el snipe Harmatan, de a flotilla 37.

Otros nombres ilustres jalonan el historial del Trofeo Palma; entre ellos hay que citar a Gonzalo Povar, Duque de Arión, vencedor en dos ocasiones y a Félix Cancedo, el mejor patrón de la clase «snipe» en la actualidad.

La edición de este año constará de cinco pruebas, descontándose la de mayor puntuación. Si solamente pudieran correrse cuatro pruebas también habría una descartable, lo cual no sucedería en el

caso de disputarse solamente tres, mínimo imprescindible para que se dé por válida la regata. El calendario ha quedado establecido de la siguiente forma:

Día 26 a las 20 horas, reunión de patrones.
Días 27 y 28, a razón de dos pruebas por día, iniciándose la primera a las 11 horas y la segunda quince minutos después de la llegada del último participante.
Día 29 a las 12 horas, quinta y última prueba.
Por la noche del mismo día, a las 20 horas se ofrecerá una cena típica mallorquina a los regatistas en el transcurso de la cual se hará entrega de los trofeos.

GOLF
TROFEO PEDRO BEBIE

El domingo se jugó en Son Vida el magnífico trofeo donado por don Pedro Bebie.
Fue un Stableford a 18 hoyos; jugaron un gran número de aficionados españoles y extranjeros, ya que aún está en Palma el grupo de ingleses que vinieron hace una semana, procedentes del Club Saint Pierre.

Por orden de salida los mejores resultados fueron los siguientes:

Handicap	Prots.
Mr. Knych	5 28
Mr. J. Salvo	8 25
Sr. Mackinnon	4 34
Sr. Sobrón	18 34

Ganando la copa don Esteban Kusak, consiguiendo un magnífico 37, haciendo el par del campo.
Al terminar la competición nos reunimos en el chalet del Club, comentando todos sus desgracias y éxitos, siendo naturalmente una agradable reunión.
El señor Bebie entregó al Sr. Kusak la copa con grandes aplausos de la concurrencia. C. X.

nuestra gran capacidad de producción y vender sin intermediarios...
PIVA dá un precio más justo



motor refrigerado por aire de 1, 2 y 4 c.v.
motocultor potencia 9 c.v. 3 marchas adelante y 1 atrás
moto-bomba refrigeración por aire o agua grupos de 1, 2, 4 y 6 c.v.
motosegadora barra de corte 1,10 mts. 3 marchas adelante y 1 atrás
atomizador espolvoreador
motoatomizador para líquidos alcance: 16 mts. adaptable al motocultor y motosegadora
cortacesped regulable a 3 alturas y anchura de corte 48 cmts.

piva motor servicio: Carr.º Manacor, 731 (Casa Blanca) PALMA DE MALLORCA

HA SIDO PROPUESTO

BARTOLOME TOUS AMOROS, NUEVO DELEGADO PROVINCIAL DE EDUCACION F. Y DEPORTES

SUSTITUYE A PABLO SAIZ GRALLA, QUE HA CESADO POR VOLUNTAD PROPIA



PABLO SAIZ GRALLA

Va a tener lugar un cambio en el cargo de delegado provincial de Educación Física y Deportes. Nuestro querido amigo don Pablo Saiz Gralla, que ha venido desempeñando el cargo hasta ahora, ha cesado en el mismo por voluntad propia. Deja en la actualidad deportiva de la provincia, una serie de realizaciones importantes, cuya enumeración obligaría a un espacio muy amplio. A su diligente y eficaz labor, ha unido en todo momento su simpatía y don de gentes, para tratar con todas las personas —dirigentes y atletas— vinculadas al deporte. Creemos que se ha hecho acreedor a un homenaje de simpatía, idea que propugna «BALEARES», con la seguridad de que será bien acogida por quien corresponda.



BARTOLOME TOUS

Ha sido propuesto a la Superioridad, para sustituirle, otra persona muy conocida: don Bartolomé Tous Amorós. También entrañable amigo de todos. A su paso por el Ayuntamiento, como teniente de alcalde, dejó constancia de su capacidad. Sería un pecado de redundancia intentar, ahora, descubrir su personalidad. Sabe que, como antes Pablo Saiz Gralla, nos tiene incondicionalmente a su lado para todo cuanto redunde en beneficio del deporte, en sus diferentes esferas, del archipiélago. Si por una parte lamentamos el cese voluntario de un hombre tan vinculado al periódico «BALEARES», por otra sentimos la satisfacción de que el continuador de su obra es todo un caballero, adornado de acrisoladas virtudes humanas, con capacidad y juventud.

PARTIDO HOMENAJE BENEFICO AL JUGADOR DE LA PALOMA, ANTONIO MUÑOZ

A medida que se acerca la festividad de San José, crece el interés para poder presenciar el sin duda disputado encuentro entre dos potentes Selecciones de I y II Regional, a beneficio del modesto jugador Muñoz, víctima de sensible lesión que ha ha-

bido necesidad de serle escayolada una pierna por dos veces consecutivas.

Los jugadores de I Regional que a las órdenes del preparador del Independiente, don Ramón Catalá, que han prometido su asistencia son: Marqués, Timoner, Barceló, Aguiló, Moreno y Oliver del Independiente; Estrañy, Solivellas y Peñalba del Poniente; Busquets, Company y Giménez del Consell; Muz, Crespo, Romero y Felipe del Sta. Catalina; Rodríguez y Marcelino del Ato. Rafal; Valdivia, Poli y García del Industria; Coll y Pareño del Llosetense.

En cuanto a los de II Regional que estarán a las órdenes del preparador de La Paloma, Manolo Fuster, son los siguientes: Vidal y Mora del Marratxi; Ribad, Asturias, De Pablo y Reus del San Remo; Galmés, del Son Gibert; Piña y Comendador del Arenas; Rosselló, Fiol y García del Soledense; Ortiz del Cide; Marcial de La Paloma; Cantalops y Monserrat del Rotlet; Raya del Internacional; Mayol, Llabrés y Carrasco del San Javier; Campos y Garrido del V. de Lluc; Escarrer del Rapid; Moreno y Canario del Marratxi, todos ellos tanto los de una ca-

tegoría como los de otra, se han ofrecido desinteresadamente con tal de contribuir con su esfuerzo al éxito del compañero transitoriamente lesionado.

Calzados Isern, por iniciativa de su Director Propietario, don Eugenio Isern, ha ofrecido un artístico trofeo que se pondrá en disputa. El Colegio Regional de Arbitros, por gentileza de su Presidente don Mateo Simó Fiol, ha ofrecido equipo arbitral, en las personas de don Fernando Colom y auxiliares señores Riera y Valens, quienes no han dudado un instante en aceptar tal cometido.

Y ahora un ruego a cuantos jugadores tomarán parte en este acto. Miembros de la Comisión organizadora, nos han suplicado recordáramos que dichos jugadores procuren estar en el campo a las 10 de la mañana, provistos de botas y calcetines, sin necesidad de que traigan ninguna clase de equipaje, ya que habrá suficientes para todos los jugadores.

Este interesante encuentro tendrá lugar mañana día 19 en el Estadio Balear empezando a las 11 de la mañana.

GENOVART

BILLAR

JUAN FAR, TERCERO EN EL CAMPEONATO DE ESPAÑA Y SELECCIONADO CONTRA PORTUGAL

Así cómo para participar en la Copa de las Naciones

Nuestros billaristas van acaparando éxitos, ya que después de los títulos conseguidos por Gabriel Cirer y Antonio Gayá, ahora le ha correspondido el turno a Juan Far, que en el Campeonato de España a tres bandas, de primera categoría, que finalizó en Madrid el pasado domingo, se ha clasificado en un más que honroso tercer puesto, que tiene extraordinaria importancia si tenemos en cuenta que los dos jugadores que le han aventajado son nada menos que Ave-lino Rico y Joaquín Domingo, que han quedado empatados en el primer puesto, siendo el título para Rico por mejor promedio.

Por si esta clasificación no bastaba, el propio Juan Far nos dio la noticia que había sido designado para formar parte del equipo español que se enfrentará esta semana a Portugal, así como para interve-

nir en la Copa de las Naciones, en la que participará España.

Sentimos no poder ampliar estas noticias, que han de llenar de satisfacción al aficionado mallorquín, pero fue una entrevista relámpago con Far, cuando descendía del buque correo de Valencia, ayer por la mañana a su regreso de Madrid, teniendo prisa por llegar a su casa y realizar diversas gestiones ante su próximo e inminente nuevo desplazamiento para enfrentarse a Portugal.

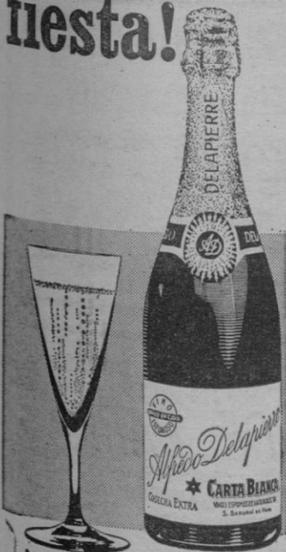
En vista del resultado obtenido por el mallorquín, el homenaje que anoche se dedicó a Gayá y Cirer, por sus títulos, se hizo también extensivo a Juan Far por su brillante clasificación y su designación como internacional, acto que resultó brillantísimo asistiendo numerosos aficionados y simpatizantes de los tres homenajeados.

Brooke Bond
garantía de sabor y aroma



PARTICIPE en el sorteo para un VIAJE GRATIS A INGLATERRA, de dos personas, con todos los gastos pagados durante una semana, enviando un sobre de TE BROOKE BOND, con su nombre y domicilio a Valgosa, apartado 347, Barcelona.

mañana es fiesta!



¡qué fiesta con Delapierre!



EL CORO PARROQUIAL

Tras la incorporación de varios miembros a nuestro coro parroquial, en un intento de reforma se procede a la perfecta selección de voces a fin de sacar el máximo partido. Sus continuos ensayos tienen como finalidad el disponer de un repertorio de cantos litúrgicos dentro de la tendencia actual.

También se han llevado a cabo los montajes para coro y conjunto instrumental de las misas del P. Martorell

LA PROXIMA COSECHA

DE ALMENDRAS. PERDIDA

Las últimas lluvias y las posteriores heladas han destruido de manera implacable la flor y pequeñas almendras, en nuestros campos. Por lo cual, los augurios

sobre la cosecha próxima son pesimistas.

Otra vez se pone de manifiesto la suerte del campesino, cuyas ganancias dependen de las inseguras condiciones climatológicas.

EMPEZARON LAS OBRAS

DEL CAMINO DE LA

ESTACION

Días pasados empezaron las obras de preparación para la pavimentación asfáltica del camino de la Estación, hasta el cruce con la carretera de Muro-Inca.

Nunca es tarde si se llega, y aunque se encuentra ahora en peores condiciones que antes, sabemos que se trata de un pequeño mal necesario para lograr una obra que indudablemente a todos nos beneficia.

(De nuestro corresponsal informativo). — Siguiendo la pauta de años anteriores, ha sido editado por la Junta Rectora del Oratorio del Calvario, el programa de la Semana Santa pollensina.

Magnífico es el volumen que, este año, destaca por la gran abundancia de ilustraciones y las firmas que figuran en la colaboración literaria y en la colaboración artística.

En las primeras páginas se tributa un emotivo y merecido recuerdo al Revdo. don José Bauzá, fallecido en 1969. Económico que fue, hace años de Pollensa, y que con su constante estímulo y desvelos coadyuvó siempre al esplendor del «Davallament».

Firman escritos y poemas Manuel Bauzá Ochogavía, P. J.; Guillem Colom; J.S.A.; Miquel Costa y Llobera; Francesca Ensenyat Seguí; Toni Seguí Bennassar; En Joan de Ca'n Pontico; José Luis Martínez Honrubia; Claudio Pontico; Bernat Cifre; Miquel Bota Totxo; Mateo Rotger; Joana L. de Llobera; Miquel Dolç; José María Pemán y B. Singala.

Figuran reproducidos obras pictóricas y dibujos de David Torres, Juan Vives Llull, M. Cerdá, Michael Huggins, Coll Bucher. B.

POLLENSA HA SIDO EDITADO MAGNIFICAMENTE EL PROGRAMA DE LA SEMANA SANTA

Trías, Dionís Bennassar y R. Bordeny.

La portada reproduce un dibujo de David Torres, arquitecto.

PREGON DE SEMANA SANTA

Y CONCIERTO POLIFONICO

El miércoles de Pasión, día 18 de este mes, en el Convento de Santo Domingo pronunciará el Pregon de Semana Santa de Pollensa el Lmo. señor don Francisco Bonnin Aguiló, Administrador Principal de Correos de Baleares.

En el mismo acto, organizado y patrocinado por la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de las Baleares, la Escolanía Lucana, que dirige el Padre don Jaime Palou, M. S. C., ofrecerá un Concierto Polifónico, con un programa que integran obras de T.L. de Victoria,

J. Palou, Legarda, Schubert y Brahms.

NUEVO MEDICO TITULAR

Don Miguel Capó Verd ha tomado posesión de la Plaza de Médico Titular del Segundo Distrito de este Municipio; y ha abierto su con-

sulta en la Calle del Puig de Mar, núm. 5, de esta villa.

Gustosamente le damos la bienvenida y deseamos que su labor sea positiva en todos aspectos.

EL CLUB POLLENSA

El pasado viernes, tuvo lugar en el Salón del Club una interesante sesión de cine amateur.

Quienes asistieron a la proyección, tuvieron ocasión de admirar las bellezas, costumbres y tradiciones de Pollensa, en filmes dirigidos por Rafael Bordeny, Rafael Cortés, Antonio March, Rafael Nadal, Ramón Reig, Pedro Ruesch, Pedro J. Torrandell y Gabriel Perelló.

CALA RATJADA

NUESTRO ALUMBRADO PUBLICO

(De nuestro corresponsal informativo, NICOLAS NADAL). — No llegamos a comprender lo que viene ocurriendo constantemente con nuestro alumbrado público, el cual funciona como le viene en gana, ya que existen un número de sectores, en los cuales permanece encendido las 24 horas del día.

La verdad es que hace ya algún tiempo que dimos aviso de esta anomalía, para que se pusiera remedio a este gasto de fluido eléctrico, ya que con más de una semana de permanecer encendido durante las horas diurnas y nocturnas llegan a sumar un elevado número de kilovatios, gastados innecesariamente.

EL CLUB «S'AUBA»

Nos tiene desconcertados, lo que viene ocurriendo con el Club S'Auba ya que hogaño las actividades han ido en decadencia. Otros años se celebraban veladas de cine-forum, así como también comedias y otras actividades, las cuales se veían muy concurridas y animadas por el público. Pero en la actualidad no se lleva a cabo nada, para fomentar la cultura entre la juventud de nuestra localidad, lo cual lamentamos con profundo pesar.

APAGONES

No llegamos a comprender, es lo que viene ocurriendo con los cortes de fluido eléctrico, los cuales han adoptado una nueva modalidad. Ahora los apagones van no son de escasa duración, sino que se trata de horas y más horas de permanecer a oscuras, como ocurrió el pasado día 3 que permanecimos sin alumbrado por espacio de más de cinco horas.

REUNION DE LOS HOTELEROS

LEROS DE «CALA GUYA»

Nos comunica el Alcalde, don

Jaime Fuster Massanet, que para esta semana ha convocado una reunión de hoteleros, de la zona de «Cala Guya», con el propósito de construir un emisario en aquel sector y así dar solución al problema de las aguas residuales.

EMBELLECIMIENTO DE

LA PLAZA DE «LOS PINOS»

Como es sabido la plaza de «Los Pinos» va a ser distribuida en solares. Pero al mismo tiempo se ha creído oportuno plantar un lote de 25 palmeras, para embellecimiento de la antedicha plaza.

REAPERTURA DE

«LAS GAVIOTAS»

Para el próximo miércoles, día 18, se efectuará la reapertura del bar restaurante «Las Gaviotas», sito en la calle de Leonor Servera. Dicho local ha sido restaurado y decorado como también dotado de las últimas novedades; siendo regentado y dirigido por nuestro amigo don Antonio Serra, al cual deseamos muchos éxitos en esta próxima temporada turística.

ENFERMA

Se encuentra enferma, guardando cama desde hace unos días, doña Margarita Busquets Nebot, propietaria de «Fotos Margarita», colaboradora gráfica de «BALEARES». Le deseamos un pronto y total restablecimiento.

CENA DE COMPANERISMO

El pasado día 3, don Juan Florit Riera, contable de «Construcciones Abraham», ofreció una cena de compañerismo en el bar «S'ubell», con motivo de celebrarse el tercer aniversario de estancia en nuestra localidad.

SAVA S-212 nueva revelación de la técnica E. N. A. S. A.

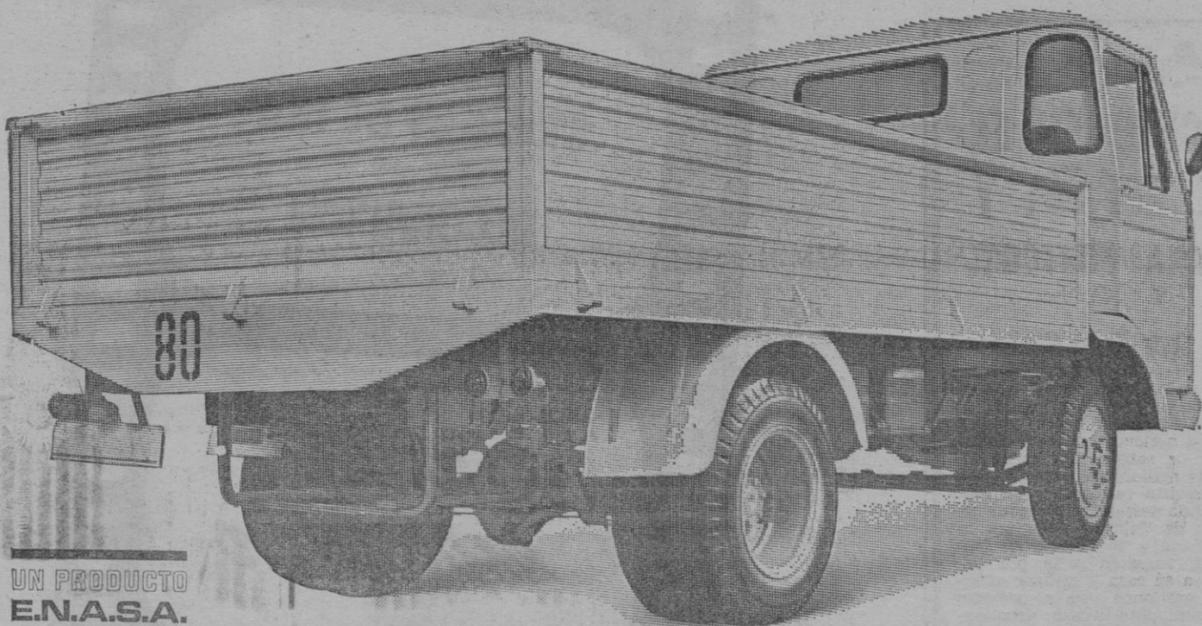
SAVA, la gama más variada en vehículos ligeros, presenta su línea S-212 que abre nuevos caminos al pequeño transporte.

Vehículos confortables, ágiles, versátiles y duraderos.

S-212 para 2.300 Kgs. (caja + carga). Carnet de 2.ª. Dobles ruedas traseras. Cabina de 3 plazas. 5 modelos con calidad E. N. A. S. A. que cubren todas las necesidades: Combi, Microbús, Plataforma, Capitoné y Furgón.

SAVA

Los vehículos ligeros de E. N. A. S. A.



UN PRODUCTO E.N.A.S.A.



SE VENDE o ALQUILA

pequeño bar, con vivienda, llamado «FARO CLUB», en Cala Ratjada, a partir del día 8 de abril de 1970.

Informes: TOMAS SEGUI - Chalet «La Colina» calle Isaac Peral - CALA RATJADA (Mallorca).

SES CUIDORES

BAR RESTAURANTE Y PISCINA

Abierto: Diariamente de 11 mañana a 10 noche.
Cerrado: Lunes noche y Martes todo el día (salvo festivos).
Paseo en borriquito los domingos y festivos.

PREDDIO DE SOLLERICH (Alaró)

BALNEARIO SANTA PONSÀ

SERVICIOS:

- Bar
- Restaurante
- Cabinas
- Vestuarios
- Hamacas
- Parque Infantil

Peluquería de Señoras MARCELLE DE PARIS

DIPLOMADA EN COSMETOLOGIA - TINTES COLORACION - DECOLORACION - CORTE DE CABELLOS PERMANENTES

AL SERVICIO DE SU CLIENTELA

C/. BERENGUER DE SANT-JOHAN

(al final de Santa María del Sepulcro)

SOLLER

EMOCIONADA
DESPEDIDA AL

VEJE DESTRUCTOR «ALMIRANTE MIRANDA»

(De nuestro corresponsal informativo JOB). — En la tarde del domingo día 1 dejó por última vez su fondeadero en el muelle más resguardado del Puerto de Sóller, el destructor «Almirante Miranda», el destructor más de veinte años ha estado adscrito a la Escuela de Armas Submarinas «Bustamante», radicada en la Estación Naval de Sóller.

Con tal motivo, el destructor permanencia casi siempre amarrado en el mismo muelle, salvo periódicas salidas por breves días, o bien a Palma, o bien a la bahía de Alcúdia, donde el personal, se ejercitaba en el lanzamiento y en la recuperación de torpedos.

De modo que el citado destructor ha sido, a lo largo de muchos años, una estampa familiar en el Puerto de Sóller. Los miembros de sus dotaciones sucesivas nunca han dejado de tener amistoso contacto con las gentes de Sóller, y sus familias residían habitualmente en la misma barriada. En repetidas ocasiones alguno de sus marinos ha formado parte del equipo de fútbol del C. F. Sóller, ayudando a sus éxitos y gozando de cierta popularidad.

La despedida del 1 de marzo fue definitiva, pues el buque se dirigió a Cartagena, donde va a ser desguazado, con motivo de causar baja en la Marina de Guerra Española.

El destructor «Almirante Miranda» comenzó a construirse en Cartagena en el año 1931, y fue entregado a la Marina en 1934. Ha estado 36 años en servicio, y es de suponer que ahora ya quedaba anticuado para continuar en servicio normal, como unidad de combate.

Nos entristece a todos los sollerenses el aciago destino de ese destructor de finas líneas, construido para ser un auténtico lebrón del mar, y cuya elegante silueta nos era tan conocida.

El sábado día 28 de febrero, víspera de la última singladura del destructor, el Ayuntamiento de Sóller obsequió con una cena en el restaurante «La Atalaya» a la oficialidad del buque habiendo sido invitados asimismo los mandos de la Estación Naval de Sóller y de la Zona Aérea de Son Torrella, el Teniente Jefe de Línea de la Guardia Civil y distinguidas personalidades.

Al ofrecer el homenaje de despedida, en su discurso, el Sr. Alcalde don Juan Bauzá manifestó que el Ayuntamiento había tomado el acuerdo de dar el nombre del destructor «Almirante Miranda» a una de las calles del ensanche del caserío de Puerto.

Durante la mañana del domingo pudo ser visitado el buque por todas las personas que quisieron hacerlo. A las trece horas la oficialidad del buque obsequió con un vino español a las autoridades de Sóller, y alrededor de las quince, el destructor zarpó para Carta-

gena, siendo despedido por los toques de sirena de la Estación Naval y de los remolcadores de la Armada que habitualmente permanecen en el Puerto de Sóller.

La salida del buque fue presenciada por varios centenares de vecinos, que agitaron sus pañuelos, siendo correspondidos de la misma manera por la tripulación del buque.

DOS MUCHACHOS SOLLE-

RENSES, PREMIOS

CULTURALES

Nos place incluir en estas crónicas de Sóller dos buenas noticias. Un jovencito de 14 años, Juan Oliver Ripoll, alumno del colegio de los Sagrados Corazones, ha sido premiado en el X Concurso Nacional de Redacción patrocinado por la Dirección Nacional de Enseñanza Media.

El trabajo redactado por el muchacho se titula «Un día de fiesta. Ha llegado el circo». Ha sido publicado en el diario «BALEARES», y próximamente será dado a conocer en las columnas del semanario «Sóller».

Otro muchacho sollerense, Andrés Pons Frau, de 13 años, asimismo alumno del colegio de los Sagrados Corazones, ha sido también premiado en un Concurso, el que ha organizado el diario «BALEARES» y está patrocinado por los arqueólogos don José Mascareño Pasarius y don Bartolomé Enseñat Estrany.

Se trata de un Concurso Escolar de Historia y Arqueología de las Baleares. Y el estudioso alumno ha obtenido como premio un ejemplar de «Prehistoria de las Baleares», de cuya obra es autor el Sr. Mascareño Pasarius.

Felicitemos cordialmente a los dos jovencitos sollerenses premiados, deseando que su ejemplo cunda.

BINISALEM

UN MAGNIFICO TELEVISOR PARA LA ESCUELA NACIONAL

(De nuestro corresponsal informativo Jaime Martí). — En su afán de mejorar la enseñanza, el Estado español va dotando de moderno material las Escuelas Estatales. Binisalem, es decir la Escuela Nacional, ha sido favorecida por el envío a través de la Inspección Provincial de Enseñanza Primaria de moderno material (magnetófono, tocadiscos, transistor, aparatos de metrología, aparato proyector de vistas fijas etc. etc.) y estos días se ha recibido en la Escuela Nacional un magnífico televisor lo que permitirá a los niños seguir los programas de «Televisión Escolar» una mejora más en beneficio de maestros y alumnos que en número de ciento cincuenta asisten a dicha Escuela Nacional.

EXCURSION

Ha comenzado, temprano ha sido, la tanda de excursiones que ya no se interrumpirán hasta finales de verano. La primera la han realizado las maestras y alumnas del colegio de San Vicente de Paul, destino al vecino pueblo de Sancelles con motivo de los actos en el aniversario de la Venerable Sor Francisca Ana Cirer. Realizaron la excursión en varios autocares, saliendo de Binisalem hacia las nueve de la mañana y regresando al anochecer, todas muy complacidas y con ganas de repetir.

EL CAMPO

El año agrícola no se presenta muy bueno, que digamos sobre todo en lo que se refiere a la cosecha más rentable para el agricultor, las almendras. Dicen nuestros campesinos que las heladas han dañado grandemente la cosecha. Esperamos y deseamos que tal afirmación sea algo exagerada, pues sin almendras, pérdida segura. Aunque los bajos, que así llamamos a los sembrados de cereales legumbres y pastos, sean muy buenos, no compensan ni en mucho lo que podría dar una mediana cosecha de almendras.

LA CUARESMA

Con los actos propios del tiempo cuaresmal tienen lugar en la iglesia las ceremonias religiosas que se ven muy concurridas. Se celebran ejercicios espirituales para jóvenes, a los que asisten la gran mayoría de nuestra juventud.

VACUNACION

Estos días se está procediendo en las dependencias de nuestra Casa Consistorial, preparadas para tal efecto, la vacunación de los niños contra la difteria, tos ferina, tétanos, etc. Las mamás, conscientes de su deber, y responsabilidad acuden en gran número con sus pequeños.

FUNERAL POR EL ALMA

DE LA MADRE DE NUESTRO RECTOR

La escuela-invitación decía así: «Autoridades y Comunidad Parroquial, ruegan la asistencia al Funeral que en sufragio de doña María, madre de nuestro Párroco de Binisalem, se celebrará en la Iglesia Parroquial de Binisalem, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos». El pueblo correspondió. Si se ha de juzgar la estima que un pueblo tiene a una familia por el número de personas que asisten al funeral por el alma de uno de sus miembros, podemos decir que el pueblo entero se ha asociado al dolor de la familia Darder-Caldentey. En la Iglesia con motivo del funeral, no sólo se llenaron de fieles todos los bancos y asientos disponibles, sino que de pie y llenando la parte trasera y capillas laterales había mucha gente desosa de expresar su pésame, al que nosotros unimos el nuestro muy sincero.

DOÑA MARGARITA PONS

ALCOVER, ACCIDENTADA

Un simple resbalón ha tenido graves consecuencias, por cuanto ha causado rotura de varios huesos de la cadera a doña Margarita Pons Alcover. Fue trasladada a Son Dureta donde se le practicaron las curas de urgencia, en espera de ser operada. Muy sinceramente le deseamos un pronto y total restablecimiento.

VALLDEMOSA

«SEMANA DE RENOVACION CRISTIANA»

(De nuestro corresponsal informativo Pedro B. SERRANO). — A partir del día 15 de marzo, se inicia la «Semana de Renovación Cristiana» con vistas a la inmediata Semana Santa.

Tres serán los sacerdotes que celebrarán en esta semana y dirigirán durante estas jornadas las pláticas que, a grandes rasgos, van a presentar:

Hoy, 17. — «El hombre como resaca», por el Rvdo. Jerónimo Fito.

«¿Qué ha de permanecer? El nombre auténtico»

«¿Qué ha de desaparecer? Las posturas falsas»

La persona, para crecer, necesita libertad, lo único que compromete y responsabiliza.

Mañana, miércoles 18. — «El nombre y los demás»; por el Rvdo. José Cabrinetti.

El pecado es la negación de: Dios. Nosotros. Los demás.

Conversión: para enderezar el camino y, a la luz de Dios cambiar nuestra actitud.

Gracia: Dios se nos comunica y establece una comunión permanente con nosotros

Jueves, 19. — «Misión de la familia en la Iglesia y en el mundo»; por el Rvdo. Gabriel Rosiñol

Comunidad de vida y de amor. Mutua perfección.

Proclamar el amor y la alianza de Dios.

Viernes, 20. — «La Iglesia, Sacramento universal de salvación»; por el Rvdo. José Cabrinetti.

Comunidad de salvados. Pueblo de Dios.

Pueblo sacerdotal. Sacramento de salvación.

Sábado, 21. — «Un camino nuevo»; por el Rvdo. Jerónimo Fito.

Bienaventurados los pobres. Bienaventurados los limpios de corazón.

Bienaventurados los pacíficos. EN EL TELE-CLUB

Se han previsto para los días 16, 17 y 20 unas charlas para la juventud en el salón de actos de nuestro magnífico y estupendo Tele-Club. Estas charlas serán dirigidas respectivamente por los Rvds. Gabriel Rosiñol, Jerónimo Fito y José Cabrinetti.

NACIMIENTOS

En la iglesia parroquial de San Bartolomé de Valldemosa, recibió las aguas bautismales el niño Roberto Ureta Toronto, hijo de don Pedro y doña María Concepción, siendo sus padrinos doña Rosario Torres y don Orentino Nespereira, representados por doña Juana Fiol de Mulet y don Jaime Mulet Fiol.

OBITOS

Falleció en esta villa don José Calafat Morey, a su esposa, Margarita Mateu Mas; hermana, Francisca; hermanos políticos y demás familiares nuestra condolección.

D. Mateo Fiol Capllonch; a su

esposa, doña Antonia Colom Capó; hermanos, Francisca y Gabriel; hermanos políticos y demás familiares nuestro más sentido pésame.

Falleció en Palma el hijo de Vall demosa D. Antonio Morell Homar; a su esposa, doña Juana Trias; hijos Ana, Lucas (Misionero en el Perú) y Sebastián; hijo político, hermanos políticos, nietos; y demás familiares nuestra condolección.

Profundo dolor ha causado la prematura muerte de doña María Jesús Cañameras de Calafat; a su desconsolado esposo don Felio Calafat Morey; hijos: madre; padres políticos; hermanos y hermanos políticos les notificamos nuestro más sincero pésame.

MANACOR

PATRONATO CULTURAL

DE MANACOR

Una iniciativa surgida el pasado año, como ampliación de la oportuna creación de una Comisión organizadora de los premios «Ciudad de Manacor», ha dado el fruto, ya maduro, de la definitiva constitución de un «Patronato Cultural de Manacor». Sus características, tanto en lo que se refiere a los nombres que lo integran como a sus secciones de trabajo, están ya perfiladas, según nos consta. El Patronato, de ambiciosa proyección y alcance, incluye secciones que dedicará a conferencias, exposiciones, premios escolares, biblioteca municipal, etc., etc., aparte del ya mentado «Ciudad de Manacor».

Esperamos en próximo envío poder dar, con todo detalle, el programa humano y digamos, «laboral», del Patronato, al que, desde ahora, deseamos la más larga y eficaz gestión para bien de Manacor.

DE TVE A NUESTRO

ASILO DE ANCIANOS

El popular programa televisivo «Club Mediodía», ha dirigido a nuestro Asilo de Ancianos la atención de su generosidad, remitiendo al mismo un voluminoso lote de alimentos, productos de limpieza y prendas de abrigo: vinos, arroz, chocolate, aceite, jabón, colonia, bacalao, chorizo, mantequilla, mortadela, calzetines, turrón, etc., etc., son parte del «milagrito» que ha alegrado la Casa que alberga a nuestros ancianos necesitados. En nombre de ellos, gracias a Televisión Española y en ella, a los organizadores y presentadores del programa.

TRETZE

SI SU PROBLEMA ES:
CASPA • GRASA • CAIDA DEL PELO
NOSOTROS ESTAMOS RESOLVIENDOLOS CON EXITO EN MALLORCA
70 años
INSTITUTO MEDICO CAPILAR ALEMAN
bajo dirección facultativa
Avenida JAIME III, 135-5
RESERVE SU HORA DE 11 A 20H. AL TELEF 240758
Palma de Mallorca
director: Sr. Obrador
inst. en Valencia, Alicante y Zaragoza

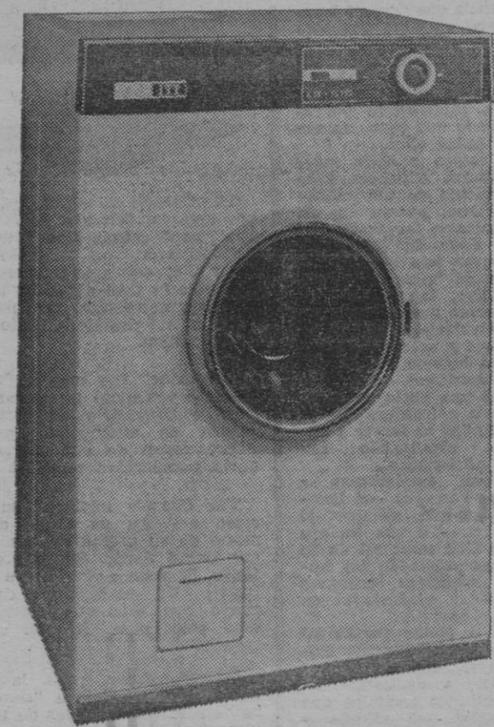
HOTELES APARTAMENTOS
• Colchones
• Almohadas gomespuma
• Cortinas baño
los mejores precios
CASA CODINA
Gral. Mola, 22 - Galerías Avenida, 14

MARCONI ESPAÑOLA
IMM

Al excepcional precio de promoción y sólo durante 15 días

LAS SUPERAUTOMATICAS
LB-510 SON LA ULTIMA
NOVEDAD DE LA
PERFECCION TECNICA
MARCONI

12.500



LA MARCA DE
PRESTIGIO INTERNACIONAL

NO OFRECEMOS DESCUENTOS FANTASMAS, SINO REALIDADES SOBRE PRECIOS DE LISTAS OFICIALES

Operaciones básicas
Biolavado - Lavado - Aclarado
Centrifugado

- 1 Biolavado
- 2 Ropa blanca muy sucia
- 3 Ropa blanca normal
- 4 Colores resistentes
- 5 Sintéticos resistentes
- 6 Colores delicados
- 7 Sintéticos delicados
- 8 Lana y seda
- 9 Aclarados
- 10 Centrifugado.

SERVICIO ASISTENCIA TECNICA

RADIO T.V.

Escanellas

ARCO DE LA MERCED 17 y 19 Tel. 223587-222422

MIL PESETAS DIA GANA UN TECNICO EN TELEVISION
Lógrelo en poco tiempo desde su casa con famoso curso Telekey, fácil y económico. Recibirá gratis material para moderno televisor. Pídale folleto sin compromiso. I.H.A.R., Tallers 27. BARCELONA-1. Autorizado Ministerio

mañana es fiesta!



¡qué fiesta con Delapierre!

FOTOGRAFÍAS AEREAS

Sobrevolamos toda España, Urbanizaciones, Fincas, Chalets, Hoteles, Fábricas, Construcciones, Ciudades, etc.

FOTOGRAFIA INDUSTRIAL Y TERRESTRE



Francisco Silvela, 44 - Tels. 246.26.49 y 256.11.93. MADRID-6

DELEGADO PARA MALLORCA

ANTONIO RULLAN ROSSELLO

Pons y Gallarza, 44. - Teléfono 25.15.36

PALMA DE MALLORCA



UN «WESTERN» QUE INTENTA SER ORIGINAL

Comenta: CINEFILO

«LOS CUATRO TRUHANES»

AVENIDA Nacionalidad: italiana. — Producción: Paramount — 1969. — Guión y dirección: Giuseppe Colisi. — Fotografía (Technicolor y Techniscope): M. Macrohis. — Música: Carlo Rusticelli. — Montaje: M. Malvestito. — Dirección Artística: Giovanni Farzetti. — Intérpretes: Eli Wallach, Terence Hill, Brodcher Pete, Kem Mc. Karthy, Bud Spencer, Livio Lorenzon, Stephen Zachary. Duración: 115 minutos.

A Cacopoulos le han traicionado varios que se consideraron sus amigos y se salva cuando el patíbulo está preparado. Se convierte en forzado aliado de los que robó creyendo que el dinero es suyo y, entre todos, desenmascaran a varias «honorable» personas y utilizan para ello sus mismos métodos.

Poco tiene que ver el «western» actual, especialmente el llamado «spaguetti» «chorizo», «salchicha» —según sea el país productor o coprodutor—, con aquel de los primitivos tiempos que se reducía a una historia sencilla en la que, indefectiblemente, el héroe vencía a los malos y, generalmente, se quedaba con la muchacha rubia en el clásico fundido en negro que coronaba el «happy end».

Sería un estudio largo el de la evolución de un género con un limitado número de variantes, unos personajes tópicos y las consabidas escenas de acción, más o menos violentas, incluso en los llamados psicológicos que, en un momento dado, dieron categoría a la vieja película del «Far West».

Aquí, y en otras ocasiones, los italianos se buscan la colaboración de artistas americanos y tenemos entendido que existe su versión inglesa que es la que se proyecta en los lugares donde el film no se dobla. Incluso el acento es propio de vaquero.

En «Los cuatro truhanes» hay muchos lances, lo que hace la acción muy cambiante. Nuestros héroes son mugrientos y pijos; no dudan en apretar el gatillo pero guardan cierta ética. No asaltan bancos sino que se dedican a expoliar a los que tras una máscara de honradez y en ciudades donde el lema es «Ley y orden», son los grandes ladrones y expoliadores. Aplican, en una palabra, aquella máxima de «Quién roba a un ladrón tiene cien años de perdón».

El lenguaje utilizado es realmen-

te eficaz, no cabe la menor duda de que se ha conseguido dar la máxima expresión al plano, aunque se falsee todas las situaciones y el género discorra por unos derroteros muy distintos de los habituales y que, nosotros, habíamos tomado por los auténticos aunque, a lo mejor, andábamos equivocados.

Si en muchos momentos el film no es más que otra nueva muestra de las fórmulas del «spaguetti» «western», que se de rienda suelta a esta violencia tan innecesaria y contraproducente, debemos admitir que se observan detalles que, en cierto modo, le dan cierta originalidad, le apartan, por lo menos, de lo trillado. Algunas veces son los tipos y en otras las situaciones, convenientemente esparcidos por el metraje que se sale, ligeramente, de la duración normal. Así el personaje del chupatintas con su gran librero de cuentas; el fotógrafo, el nulo racismo de los protagonistas, el poco caso que los atildados caballeros y señoras hacen del pijo Eli Wallach y, sobre todo de algunas secuencias.

Citemos las de los reaccionarios y contrarrevolucionarios que actúan igual; el cuento contado en la cárcel para dormir a los guardianes y el duelo final a ritmo de vals. Son momentos realmente curiosos en un «western» en el que lo demás es poco más o menos como todos.

Buena la interpretación, fotografía, banda sonora y ambientación.

Programas para hoy

MUSICA

AUDITORIUM. — Sábado, día 21: Recital LLUIS LLACH. Venta anticipada de localidades.

SALAS DE ARTE Y ENSAYO

JAIME III (Arte y Ensayo). — Climatizado: Tarde de 3'30 a 9'30. Noche a las 10'30: «ROMA CITTA APPERTA» (Roma ciudad abierta), con Anna Magnani, Aldo Fabrizi. Guión: Federico Fellini. Dirección: Roberto Rossellini. (May. 18 años)

CINES DE ESTRENO

ASTORIA. — (Climatizado) — Desde las 3'00: (4ª. Semana) «LA MANSION DE LOS 7 PLACERES», con Dean Martin, Elke Sommer, Sharon Tate. Director: Phil Karlson, en color; y «LA PIEL QUEMADA». — (May. 18 años)

PALACIO AVENIDA (Climatizado). Desde las 3'15: «EL SABOR DEL ODIÓ», con Peter Lee Lawrence, John Ireland, en color-scope; y «24 HORAS DE LA VIDA DE UNA MUJER», en color. (May. 18 años)

SALA AUGUSTA. — Desde las 3'00: «DOS VECES JUDAS», en Todd-Ao y color, con Antonio Sabato; y «HOTEL PARADISO», en cinemacolor y color, con Gina Lollobrigida. — (Aut. mayores)

SALA BORN. — (Climatizado). — Desde las 3'00: «MEJOR VIUDA QUE...», con Virna Lisi y Peter McEnery, en technicolor; y Complemento — (May. 18 años)

TEATRO BALEAR. — Desde las 3'00: «EL SENORITO», con Arturo Fernández, en Eastmancolor; y «QUIEN TOME A VIRGINIA WOOLF?», con Elizabeth Taylor y Richard Burton. — (May. 18 años)

CAPITOL. — Desde las 3'00: «URTAÍN, EL REY DE LA SELVA... O ASI», con José Manuel Ibar, eastmancolor. Complemento: «ENTRE LAS REDES», con Lang Jeffries, color-scope. — (May. 18 años)

METROPOLITAN. — (Climatizado) 2ª. Semana (TODD-AO). «SIMON BOLIVAR», con Maximilian Schell y Rosanna Schiaffino, en Eastmancolor-70 mm.; y «CATALINA LA GRANDE», con Jeanne Moreau y Peter O'Tole, en color. — (Mayores 18 años)

PALACIO DE LA PRENSA. — Desde las 3'00. Sesi3n continua: «URTAÍN, EL REY DE LA SELVA... O ASI», con José Manuel Ibar, en color. Complemento: «ENTRE LAS REDES», con Lang Jeffries, scope-color. — (May. 18 años)

RIVOLI. — (Climatizado). — Desde las 3'15: «LOS 4 TRUHANES», en Technicolor, con Eli Wallach y Terence Hill. Horario del film: 4'10, 7'15 y 10'20. — (May. 18 años)

RIALTO. — Desde las 3'30: «URTAÍN, EL REY DE LA SELVA... O ASI», con José Manuel Ibar, eastmancolor. Complemento: «ENTRE LAS REDES», con Lang Jeffries, color-scope. — (May. 18 años)

CINES DE REESTRENO

DORADO. — Desde las 3'30: «PRIMER CUARTEL» technicolor. José Suárez y «FRONTERA AL SUR» color. (Prog. tol. menores y Económico)

FANTASIO. — Desde las 3'00: «BANDOLERO», en cinemacolor y color, con James Stewart, Rachei Welch y Dean Martin; y «DELE COLOR AL DIFUNTO», en technicolor, con Gracita Morales.

HISPANIA. — Desde las 3'15: «CAMINO DE OREGON», en technicolor, con Kirk Douglas y Robert Mitchum; y «BESAME MONSTRUO», con Adrian Howen y Rosanna Yanny.

SALAS DE FIESTA

- * «BACOMO». — Cada noche: baile a partir de las 21'30 hasta las 4'30
- * CABALA (Hotei de la Almudaina). — Todos los días tarde y noche, baile
- * CASA VALLES. — Todos los días baile y atracciones
- * CLUB SALEM. — Todas las noches baile y atracciones
- * CHEZ NOUS. — Todos los días orquesta «Los Dinos-70», con Miguei Moreno.
- * EL BARCO Night Club. — Tarde y noche baile
- * SPIDER. — Todas las noches baile
- * SGI. PEPPER'S. — Baile todas las noches. Servicio de «grill» toda la noche
- * TAGOMAGO. — Abierto todas las noches Baile y atracciones
- * TITO'S. — Todas las noches: baile y atracciones
- * TROCADERO. — Tarde y noche: baile y atracciones
- * CLUB LATINO. — Las Maravillas. — Baile todas las noches, hasta las 3'30

Musica

AUDITORIUM

MAÑANA: RECITAL DE MARIA DEL MAR BONET

BAJO EL PATROCINIO DE JUVENTUDES MUSICALES



Juventudes Musicales, con ocasión del Festival de Bellver que, en aquel entonces, organizaban las Juventudes Musicales. Posteriormente actuó en la mayoría de ciudades de la región catalana con gran éxito y grabó sus primeros discos obteniendo el aplauso unánime de la crítica especializada. Maria del Mar ha seguido cantando y cada vez más su voz se oye en otras áreas lingüísticas, prueba reciente de ello son sus últimas actuaciones en Francia y en la vieja Castilla.

Ha sido galardonada este año con el Premio a la Canción Poética, otro más a la ya larga lista de distinciones a Maria del Mar

Los socios de Juventudes Musicales para tener libre entrada a la Sala Mozart, deberán presentar el carnet acompañado del recibo en curso, abriéndose las taquillas al público a las horas de costumbre

Bajo el patrocinio de la Delegación en Palma de Juventudes Musicales, Maria del Mar Bonet ofrecerá mañana, jueves, día 19, festividad de S. José, a las siete y media de la tarde, el anunciado recital de canciones populares, tradicionales y «nova cançó» mallorquina, acompañándose a la guitarra en sus interpretaciones.

Maria del Mar Bonet, primerísima voz mallorquina folk, nació artísticamente en

RECITAL DE PIANO POR RAMON COLL

(Retirado de nuestra edición de ayer).

Para que conste debidamente en letras de molde, digamos, en seguida que ayer Ramón Coll tuvo que ofrecer, fuera de programa tres «¡TRES!» obras. Y para que conste, también, debemos advertir a cuantos no pudieron acudir al «Auditorium» que los tres citados aditamentos fueron interpretados a instancias —ferrosas y clamorosas instancias— de un público en el que abundaban los extranjeros.

Significa esto, ni más ni menos, que el triunfo fue clamoroso, con caracteres de apoteosis. Pero no se crea que el éxito fuera alcanzado al socaire de un «latiguillo» más o menos espectacular en forma de una obra que se coloca al final del programa con el propósito bien definido de provocar el clamor del público para que luego los periódicos registren el hecho del consabido «plus». Nada de esto. Ramón Coll, anoche, desde el mismísimo momento que inició su recital, fue acumulando puntos a fuerza de mostrarse tal cual es: un formidable pianista en condiciones de dar la vuelta al mundo con la seguridad de que su labor, ya no puede desmerecer sino que puede codearse con la de los «nombres» y, sobre todo, con la de los grandes intérpretes que han convertido el piano en razón de su existencia.

Porque Ramón Coll «ha llegado» ya con todos los honores; a fuerza de sacrificios de todo orden; a fuerza de una voluntad ciclópea que le ha permitido sortear toda suerte de obstáculos; a fuerza de poner en juego todas sus fuerzas, su claro entendimiento, sus singularísimas dotes y su gran fe en el triunfo.

Las versiones que le oímos de los «Preludios» de Debussy que nutren el «Segundo Libro», transcurrieron sin el más leve pero, desde el primero hasta el último. No hubo diferencias; no hubo altibajos; hubo exactitud en todo: en el claroscuro, en los

matices, en las sonoridades —afirmamos nuevamente que entre todos los pianistas que han pulsado el «Stenway» del «Auditorium», Ramón Coll ha sido el único que le ha tomado bien las medidas—; en la magnificencia de las pinceladas que del más puro impresionismo puso Debussy en la maravilla de este su «Segundo Libro de Preludios»... Y todo ello con garbo de concertista de talla universal. Su versión de los «Feux d'Artifice» —no queríamos señalar ninguno de los «Preludios» en particular; pero no hay más remedio que hacerlo— difícilmente puede ser superada, por el rigor interpretativo, por la clarividencia que demostró poseer el pianista ante una obra de tal magnitud, por...

Y en la segunda parte, los «24 Preludios» de Chopin, constituyeron otra auténtica maravilla indiscutible por el gran acierto que puso Ramón Coll en todos ellos.

¿Qué vamos a decir más? Nos faltarían adjetivos. Pero el espectáculo de un público numerosísimo, puesto en pie para aclamarle fervorosamente, con desusada insistencia hasta lograr que fueran tres las obras de «plus», fue algo tan emotivo, tan vibrante y tan elocuente que difícilmente podrán olvidarlo los que fueron testigos y actores del mercedísimo homenaje. Y no se olvide —insistimos— que entre el público una parte de nuestra colonia extranjera fue la que multiplicó su fervor y entusiasmo, rivalizando con nuestros aficionados...

Y ahora, emplazamos a D. Marcos Ferragut —el hombre que cumple, siempre, lo que promete— a que incluya a Ramón Coll como solista de alguna o algunas de las numerosas orquestas europeas que ya tiene contratadas en firme o en cartera.

Que no se olvide, porque así nos lo prometió. Porque Ramón Coll se ha hecho acreedor a ello y a mucho más en los dos últimos recitales que nos ofreció —el sábado y ayer— en el «Auditorium»... PEDRO DEYA

MAÑANA, EN «BARBARELA»...

«THE CASUALS»



VISPERA DE FESTIVO
**«CHEZ NOUS»,
ABIERTO HOY
POR LA TARDE**

The Casuals es uno de los grupos más importantes de la música «pop» actual. Con «Jesamine» lograron un fabuloso impacto, llegando a la primera posición de la lista de éxitos inglesa. En nuestro país, igualmente, lograron un destacado éxito con esta canción.

«Jesamine» fue una explosión de éxito comercial y popular para The Casuals, y les abrió la puerta de muchísimos países. Ahora gozan de una extraordinaria popularidad mundial.

The Casuals iniciaron su carrera artística en Italia, de la mano de su productor y manager David Pardo. Sus éxitos en Italia llegaron a Inglaterra con fuerza. Un caso típico de un grupo que tuvo que emigrar a otro país para triunfar en el suyo.

Interesantísima, pues, la vista, de The Casuals a «Barbarela» en dos únicas galas de tarde y noche. Estamos seguros que la juventud lo pasará bomba mañana en «Barbarela» con The Casuals.

Hoy, vispera de festivo, lo mismo que todos los sábados, celebra «Chez Nous» la gala juvenil su sesión de tarde especialmente dedicada a la gente joven. En la aristocrática «boite» de Cala Mayor las tardes juveniles han alcanzado total aceptación y los llenos a base de gente «in» ya no constituyen novedad.

Por eso mismo, la Dirección de la casa ha considerado oportuno extender a todas las visperas de festivo lo que es costumbre ya conocida en las tardes de sábados y domingos. Hoy, vispera de San José, se presenta la primera oportunidad. «Chez Nous», con la aportación diaria de Miguel Moreno, ese cantante que mejora y evoluciona en cada actuación, ha alcanzado un prestigio entre la juventud que puebla aquella cosmopolita zona de Palma. «Chez Nous» ha sido la «boite» de moda este invierno y sus éxitos, por lo que se adivina, se mantendrán a lo largo del verano.

Esta tarde, en fin «Chez Nous» abierto. Alégrese, jóvene

BUSTER KEATON habla de sí mismo



cos, los más difíciles, los del mismo estilo que utilizan los autores de dibujos animados.

Pero al llegar el largometraje abandoné este tipo de gags, ya que era necesario un rigor mucho mayor para que el público creyera la historia que le contábamos.

Siempre intenté eludir la repetición de un mismo plano sobre todo en las escenas de acción, para evitar que el conjunto no adquiriese un tono mecánico. En general, discutíamos a fondo la escena antes de rodar y luego ocupábamos los diferentes lugares en que nos situaríamos durante el plano y desde el primer ensayo la cámara rodaba, y raramente repetíamos una toma.

Para las escenas de acción, nunca utilizábamos la aceleración de la imagen, algunas veces modificaba el ritmo de las tomas a fin de obtener un efecto de velocidad.

Pero nunca en las escenas con actores, ya que esto habría anulado la autenticidad. Si se dispone de una buena situación dramática, de una historia verosímil, de unos personajes convincentes, es mucho más fácil despertar la risa. Por ejemplo, yo hubiese sido incapaz de filmar una farsa, porque siempre están lindantes con lo imposible y eso me hubiese aburrido mortalmente.

No conozco más que una excepción para esta regla: "Some like it hot" (Con faldas y a lo loco).

Durante mi infancia tuve una dura escuela. De ella me quedaron ciertos dones de acrobata, hasta el punto de que las carreras y las caídas eran para mí un simple juego.

Pero no eran éstas solamente las características de mi personaje Charlot, por ejemplo, era siempre un vagabundo; cuando encontraba trabajo seguía siéndolo.

Harold Lloyd, era el típico adolescente persuadido de que no sirve para nada y siempre pendiente de unas faldas.

Yo no era ni un vagabundo ni un inadaptado, cuando encontraba trabajo, mi norma de conducta era hacerlo lo mejor posible, como si tuviese que continuarlo toda mi vida.

Si me encargaban conducir una locomotora, me esforzaba por hacerlo bien.

Charlot la hubiese arrinconado lo antes posible. Esa era la diferencia entre mi personaje y los demás. Sea cual fuere el ambiente o la trama de la historia. Nunca he sido director de mis películas, pero me ocupaba activamente de la elaboración de los guiones, de la selección de los gags. Es por ello que todos mis films tienen, a mi parecer, un aire de familia.

Cuando trabajaba con un colaborador, éste podía seguir al lado de la cámara el rodaje del plano del que habíamos previsto todos los detalles y decirnos a continuación si todo se había desarrollado según lo previsto. O, sin que yo lo advirtiese, algo había funcionado mal. Ese era su cometido.

(Fragmentos de una entrevista concedida por Buster Keaton a "Cahiers du Cinema").

Desde 1899, a la edad de 3 años, estoy en las tablas. Mis padres crearon conmigo un número de Vaudeville en el que la acrobacia tenía un importante papel. Soy por tanto un hijo del teatro. No fue hasta los 21 años que debuté en el cine.

Hice mis primeras armas junto a Patty Arbuckle. En esa época trabajamos sin guión definitivo; fue así como aprendí mi oficio. Ni Chaplin, ni Harold Lloyd, ni ninguno de nosotros seguíamos un plan de trabajo riguroso. Cuando iniciábamos un film, nos lanzábamos sobre una idea de la que conocíamos tan sólo el punto de partida; tratábamos siempre de llegar lo más rápido posible al desenlace y teníamos como principio dejar que la trama se desarrollase por sí sola. Una vez encarrilado el asunto, me concentré en un esmero de aspecto impresionante, ya que tenía la intención de rodar en él una larga escena. Más tarde me di cuenta de que esa escena sería mucho más cómica si la filmásemos en un decorado de mi oficina, y la hicimos en la oficina.

Nunca intentamos seguir un script, forzar las cosas.

En la época del film de dos roles, donde se mezclaban la sátira y la farsa y el absurdo, nunca me volvía atrás ante los gags más lo-

Palacio AVENIDA

HOY ESTRENO

¡MORIAN Y MATABAN POR UN PUÑADO DE MONEDAS!

PETER JOHN
LEE LAWRENCE · IRELAND



EL SABOR DEL ODIOS

DIRECTOR V. LENZI

EASTMANCOLOR

TECHNISCOPE

El hombre, testigo de una historia donde el amor y el odio, el fuego y la pólvora, la lealtad y la traición, se habían hermanado

MAS ALLA DE LA INTRIGA, LA INQUIETUD Y LA EMOCION...

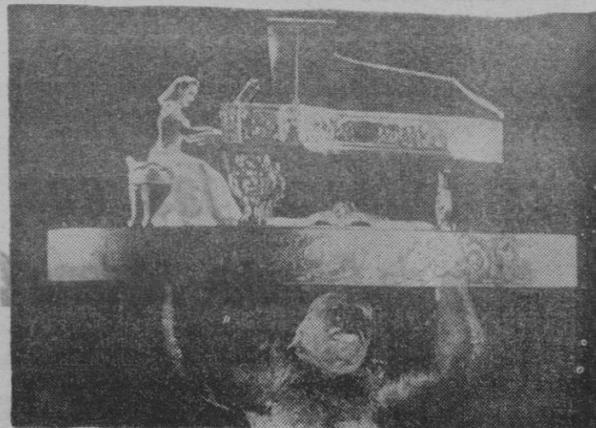
En el mismo programa:

«24 h. de la vida de una mujer»

COLOR

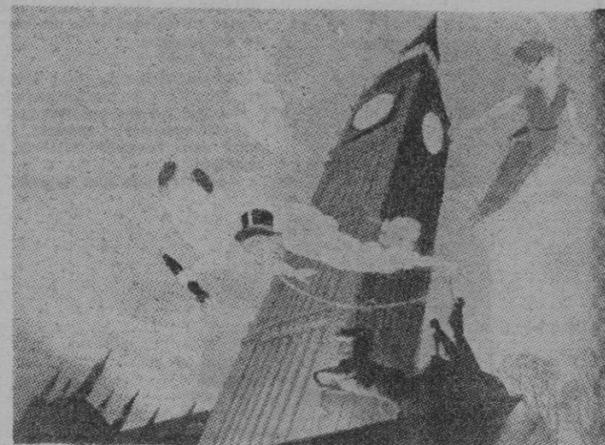
(MAY. 18 AÑOS)

«EL GRAN GORILA»



Con "El gran gorila" vivirá abierta con una familia de leones. "El gran gorila" en Hollywood. Lo sacan de la selva para servir de espectáculo circense. Acción viva, emoción intensa, aventura sin fin... en "El gran gorila", desde el próximo viernes en la pantalla de Sala Astoria

«PETER PAN»



Al crear "Peter Pan" en dibujos animados, una de sus más ambiciosas empresas, Walt Disney llevó a la pantalla cinematográfica una de las grandes leyendas teatrales, y al mismo tiempo convirtió esta idolatrada fantasía en parte de su propia leyenda como realizador de espectáculos incomparables.

La presentación cinematográfica es mucho más que una copia de la versión original. Mientras cantan, brillan y embelesan sin perder su encanto y fuerza originales; cada uno de los personajes, escenas y atractivos llevan el inconfundible sello personal de Disney.

Su alcance artístico ha sido enormemente ampliado por medio del dibujo animado, tanto en su sentido mecánico como imaginativo.

Este magnífico tratamiento en Technicolor de la venerada obra clásica de James M. Barrie gustó a los autores dramáticos admiradores del escritor que asistieron a su estreno, como deleitará a los nuevos aficionados al cine que la vean por primera vez.

Peter Pan, el "niño que no quería crecer", enseña a Wendy y a sus hermanos a volar al país de las emociones, delicias y encuentros peligrosos; pero Walt consigue que todo el público se sienta transportado en alas de su propio duende.

A pesar de las muchas ampliaciones de la obra, Disney estaba seguro que su versión cinematográfica se aproximaba a los que el propio Barrie hubiese realizado si hubiera podido disponer del medio de los dibujos animados, la dirección de la obra y las anotaciones del guión, cuidadosamente estudiadas, inspiraron a Disney. El mismo Barrie trató constantemente de superar las limitaciones que impiden toda ilusión en los escenarios.

Reportajes de NO-DO dedicados a Mallorca

La Revista Cinematográfica Española (No-Do), ha estrenado el pasado día 16, los números 1419A y 1419B, en los que se recogen unos interesantes reportajes sobre Mallorca, con los títulos "Auto-safari en Mallorca, Exhibición de rarezas zoológicas" y "La Artesanía del vidrio en Mallorca, Exportación a los cinco continentes".

Estos reportajes, que se exhiben actualmente en las salas cinematográficas de toda España, contribuyen de forma muy eficaz al conocimiento y difusión del variado patrimonio turístico de la isla.

R. I. A. S. A.

COMUNICA A TODOS SUS SOCIOS Y SIMPATIZANTES, QUE A PARTIR DEL PROXIMO LUNES, DIA 23 DEL CORRIENTE, TRASLADA SUS OFICINAS A LA CALLE

SAN MIGUEL, 59-3.0

ROGANDO NOS DISCULPEN LAS MOLESTIAS QUE PODAMOS OCASIONARLES. - GRACIAS.

AUDITORIUM - SALA MAGNA

DISSABTE, 21 DE MARÇ, A LES 22 H.

Recital LLUIS LLACH

ACOMPANYAT PER FRANCESC BURRULL (PIANO), LAURA ALMERICH (GUITARRA CLASSICA) I RAFAEL OZTIZ (BAIX)

VENDA ANTICIPADA DE LOCALITATS

VUELVE...! PETER PAN

Walt Disney



PETER PAN

TECHNICOLOR

HOMBRES, MUJERES Y NIÑOS SE ENTUSIASMARAN CON ESTA AVENTURA DE IMBORRABLE RECUERDO...



EMPIEZA EL DESFILE

Ya tenemos las dos primeras aspirantes a «Maja de España»: Mylene Capdevila y Mercedes Jiménez

ELLAS ABREN LA LISTA DE NUESTRO CONCURSO

A plena marcha está funcionando ya el concurso "Maja de España" que aquí en su fase regional, organiza "BALEARES". Se han dado noticias de este singular concurso de belleza. La "maja" vencedora en la fase regional se trasladará a Alicante, donde se ha de determinar la "Maja de España". Esta representará a nuestro país en el certamen "Maja Internacional", que se celebra todos los años en Zaragoza.

Lo preliminar, como decíamos, ya está en marcha. La Redacción del periódico se alegra, cada rato, con gentiles visitas que acuden a informarse. Algunas se han decidido ya y hoy podemos efectuar la presentación de las primeras inscritas, cosa que nos gusta, porque un rostro bonito siempre alegra una página.

La primera, ha sido Mylene Capdevila, una chica guapa muy al día. Mylene parece arrancada de una revista inglesa de lo más "in". Aunque catalana y largo tiempo residente en Palma, tiene un acento extranjero.

—¿Y eso?
—Recientemente he vivido en Francia y se me ha pegado.
—¿Qué hacías en Francia?
—Mi profesión: modelo. Estaba con Jacques Esterel, el modisto.
—¿Por qué lo has dejado?



MYLENE CAPDEVILA

—Porque la vida de modelo es agotadora y conviene una pausa de cuando en cuando. Ahora trabajo tranquila en Palma, en una inmobiliaria. Como modelo, tiene experiencia "de escenario". Es una candidata muy de tener en cuenta. Ha llegado al concurso patrocinada por "Studio Jean" Buen aval.



MERCEDES GIMENEZ

Mercedes Jiménez García se llama la segunda inscrita. Españolísimo nombre para una "maja" por definición. Es tan "maja" que hasta nos ha dado una foto con peineta.

—Soy profesora de corte y trabajo como jefa de taller en una "boutique".
—Precisamente "Boutique Myluis", su empresa, es la firma patrocinadora de esta candidata.

—¿Tiene experiencia en esta clase de concursos?
—Ninguna.
—¿Y qué es lo que la anima?
—En realidad, me han animado los demás, mis compañeras, la propietaria del taller donde trabajo.
—Tienen buena vista.

Mercedes Jiménez cursó el bachillerato en Palma, habla francés, por su profesión está muy al tanto de la moda joven y tiene las aficiones normales de una mujer de su edad, jovencísima.

Ya tenemos dos candidatas, dos aspirantes a "majas". Y las que vendrán.

MARIA DE LAS MERCEDES: UNA CANTANTE LICENCIADA EN DERECHO Y MIEMBRO, POR OPOSICION DEL CUERPO DIPLOMATICO DE SU PAIS

Ahora es la intérprete más representativa del folklore tradicional de Méjico

Maria de las Mercedes González —sin el apellido en el mundo artístico— es una de las voces jóvenes más cotizadas de América del Sur, en el estilo folklórico tradicional. De casta le viene a María de las Mercedes, hija del músico Héctor González, del que sólo hace falta decir que es autor de "El soldado de levita" y otras canciones que definieron un estilo en el área americana de habla española. Nacida en Méjico y representante ahora de la canción mejicana, María de las Mercedes ha vivido siempre en Buenos Aires y es Argentina a los efectos legales.

Aunque en su hogar se respiraba música y teatro —su madre es una consagrada actriz bonaerense— nadie en la familia pensó en que la niña, Ma-

ria de las Mercedes, se dedicara a los escenarios. Así lo cuenta ella:

—Pasé toda mi niñez y adolescencia pensando en los estudios. Estudios que nada tenían que ver con las canciones. Hice mis cursos superiores en la High Scholl, en Estados Unidos, y regresé a Buenos Aires para cursar la carrera de Derecho, con un fin bien concreto: dedicarme a la diplomacia.

—No me diga...
—En efecto. Ingresé en el escalafón y tuve mi primer destino en el mismo Buenos Aires, en la sección de Relaciones Públicas del Ministerio del Exterior. Más tarde, el que sería primer y único destino diplomático. Fui Canciller de la Argentina en la ciudad brasileña de Puerto Paranauá.

—¿Y nunca cantaba?
—Claro. Para los amigos, como diversión, cantaba siempre. Y poco a poco, sobre todo estando en Brasil, me di cuenta que el trabajo en un Consulado me aburría y que lo único que me daba satisfacción era cantar. Y resolví cantar...

Habrás pocas cantantes en el mundo con este precedente: Licenciada en Derecho y miembro del Cuerpo Diplomático de un país. Y cuando en esta carrera tenía toda la vida por delante, con los mejores augurios, la sangre de toda su familia se rebela en sus venas y la lanza a los escenarios: empieza en Argentina y luego Paraguay, Uruguay, Colombia, Venezuela, Brasil y Estados Unidos. Todo ese recorrido, triun-

ORIGINAL LLUIS LLACH CONVOCA PARA UNA «XOCOLATADA»

Y A LO CLASICO: EN «CA'N JOAN DE S'AIGO»

Lluís Llach, el cantante catalán del momento, el que ahora acapara mayormente la atención de los incondicionales de lo que un día se llamó "nova cançó", va a dar un recital muy solemne el próximo sábado por la noche en el "Auditorium". Va a repetir aquí lo que con tanto éxito inició en el "Palau de la Música" barcelonés.

El cantor quiere hablar con los periodistas sobre este suceso y para ello ha convocado "una informalísima rueda de prensa", a base de "xocolatada", para mañana por la tarde en "Ca'n Joan de S'aigo". Nos parece bien. Nos gusta el chocolate y el ambiente "un poc asmoreit" de "Ca'n Joan de S'aigo". A Lluís Llach le podemos conceder el calificativo de "original"; si bien ha caído en la tentación común de la "rueda de prensa" ha escogido para ello un escenario inédito y un acompañamiento material que también es una novedad, después de tantos



años de canapés y copas de vino español que luego nunca aparecen.

Estaremos allí, no por la "xocolatada" tan solo: tam-

bién para hablar con Lluís Llach y saber lo que piensa de ese mundo de la canción en el que se mueve.



fal según se revela en los recortes y en las críticas que María de las Mercedes exhibe, antes de dar el salto a Europa. Canta temas mejicanos, folklóricos de Sudamérica y sus propias composiciones. Y a todo

ésto. María de las Mercedes, tiene veintiseis años.

—¿Ha venido a Palma de vacaciones o...?

—Un pequeño descanso antes de cantar aquí. Daré un concierto, patrocinado por Juven-

tudes Musicales, en el Auditorium.

Tráe buena recomendación: la que la acredita como la mejor cantante joven del continente latino-americano. La escucharemos con gusto.

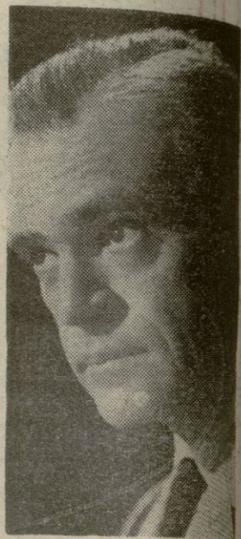
POLACO CON PASAPORTE ARGENTINO

MALCUZINSKI: «FIGURA LEGENDARIA DEL PIANO»

Malcużinski es el próximo concertista que nos presentará don Marcos Ferragut, el próximo lunes por la noche. Considerado como el más grande intérprete de Chopin, de este pianista ha dicho recientemente el "Daily Telegraph": "es una figura legendaria del piano".

En vísperas de su visita a Palma nos parece oportuno adelantar alguna noticia de esta figura mundial de la música. Aunque nacido en Polonia, Malcużinski tiene nacionalidad argentina. No por eso ha sido repudiado por su país natal, donde es miembro del Jurado Internacional Chopin y miembro de honor de la sociedad chopiniana de Varsovia. En 1960, al celebrarse el 150 aniversario de Chopin, este pianista dió ciento veinte conciertos conmemorativos de la fecha, dando prácticamente la vuelta al mundo con un programa íntegramente chopiniano.

Malcużinski debuto en el Carnegie Hall de Nueva York en 1942 y desde entonces figura en el calendario hijo de conciertos anuales en aquel gran local. Recientemente ha dado doce conciertos en la Unión Soviética y a lo largo de su vida ha estado presente en todos los Festivales Internacionales de Piano que se celebran regularmente en el mundo. Es, sin duda, una de las máximas figuras del te-



clado y esta en la línea de grandes acontecimientos programados por don Marcos Ferragut. En Palma, este coloso, interpretará un programa a base de Liszt y Chopin, incluyendo entre las obras del músico polaco su célebre Sonata núm. 3. El lunes por la noche, señores melómanos.